Les "TIGRES" triomphent des Lions de Sorel 5-4

Voir à la page 20

L'Union des Cantons de L'Est

Hebdomadaire publié et imprimé à Arthabaska, P. Q.
Autorisé comme envoi postal de deuxième classe par le Ministère des Postes, Ottawa.
Directeur : Roger Lussier.

"LIBERTE SOUS L'EGIDE DES LOIS"

88ième ANNEE — Jeudi, 2 décembre 1954 — No 49

L'avenir appartient à celui qui s'y prépare.
Préparez le vôtre, grâce à une assurance sur la vie.
Raoul L'Heureux
ASSUREUR VIE
Spécialité : Plan d'économie
25, rue St-Joseph, WARWICK, P. Q.
La Cie d'Assurance-vie NORTHERN

(Chambre de Lecture Assemblée Législative)

$20,000 DE DOMMAGES A LA VICTORIAVILLE SPECIALTIES

Un incendie spectaculaire a causé pour $20,000 de dommages à la Victoriaville Specialties, rue Monfette.

Les flammes se sont répandues dans cette usine de meubles à un étage avec une rapidité foudroyante. On présume qu'une étincelle produite par un moteur défectueux a mis le feu à des matières inflammables, causant une explosion immédiate dans des récipients de peinture et de vernis. L'élément destructeur s'est propagé sur le convoyeur à meubles, et fut activé par des ventilateurs.

Les employés eurent à peine le temps de fuir les flammes, que la partie centrale de l'usine était un immense brasier, d'où les flammes s'échappaient par le toit, avec une force semblable à celle d'une immense torche à acétylène. Une longue colonne de fumée noirâtre s'est élevée dans le ciel, et pouvait être vue à 10 milles à la ronde.

Des coupe-feu ont permis de circonscrire les flammes. Les pompiers ont brisé le toit, pour combattre l'incendie au moyen de trois jets d'eau et de deux lance-brume. Ils ont dû utiliser 1,500 pieds de boyaux. On dut hausser la pression d'eau qu'on a trouvé insuffisante. Les sapeurs, sous la direction du capitaine Fernand Giguère, ont maîtrisé les flammes avec rapidité, malgré les difficultés du début.

On estime à $20,000 les pertes en matériel, machinerie et les dommages à l'usine elle-même, propriété de MM. Lucien Arcand et Josaphat Larivière, de Victoriaville.

Le déblaiement a débuté peu de temps après l'incendie, et plusieurs ouvriers ont pu vaquer à leurs occupations ordinaires. Personne n'a été blessé par l'explosion, ni au cours de l'incendie.

ARTHABASKA ET VICTORIAVILLE DISCUTENT DU PARTAGE DE LA TAXE DE VENTE

Un caucus spécial a eu lieu, mardi soir, en la salle des délibérations à Victoriaville entre les représentants de la ville de Victoriaville et ceux d'Arthabaska, en vue d'en venir à une entente au sujet du problème qui a été soulevé il y a quelque temps: la taxe de vente.

Arthabaska soutient que si elle impose la taxe de vente, les sommes recueillies de cette taxe municipale et scolaire, devraient être divisées entre les deux villes au prorata de la population de chacune. On sait que les citoyens d'Arthabaska dépensent des sommes considérables à Victoriaville.

Par ailleurs, Victoriaville admet le fait que les citoyens d'Arthabaska font une grande partie de leurs achats à Victoriaville, mais elle refuse de diviser la taxe au prorata de la population. Son honneur le maire Jutras a déclaré que la ville n'avait pas d'objection à la solution suivante: le gouvernement percevrait les taxes des deux villes; seulement la ville de Victoriaville assumerait les frais que le gouvernement exige pour la perception des taxes; par le fait, Arthabaska réaliserait une certaine économie équivalent, dans l'opinion du maire Jutras, à peu près au montant des taxes laissées à Victoriaville par les citoyens d'Arthabaska.

On sait que le gouvernement garde 3% du montant de taxes perçues avec un minimum de $2,000. Cependant la question n'est pas encore réglée définitivement par les deux municipalités qui ont décidé de remettre la chose à l'étude afin de compléter les points de vue et les opinions émises. Un autre caucus aura lieu sous peu entre les représentants des deux municipalités concernées.

DEUX PIÉTONS BLESSÉS

Deux piétons ont été blessés dans des accidents de la rue, identiques, survenus à une couple d'heures d'intervalle au même endroit, soit sur la rue Notre-Dame dans le centre de la ville. La première des deux victimes, identifiée comme étant M. Arthur Monfette, domicilié au No 37 de la rue Notre-Dame ouest, souffre de multiples contusions; la seconde, un individu que la police n'a pu identifier de façon positive s'est infligé une large coupure à la tête et souffre d'un violent choc nerveux. Les deux furent hospitalisés à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska.

Ces deux accidents n'ont pas été sans soulever quelqu'émoi dans ce secteur de la ville. Vers 6.15 heurs p.m., heure de la sortie des usines, M. Arthur Monfette, âgé de 50 ans, sortait du garage Lucien Côté pour s'engager sur la chaussée. A mi-chemin, la victime se rendit compte que deux automobiles venaient en sens inverse. Il tenta vainement de rebrousser chemin et fut happée par la voiture de M. Gérard Gagné, conduite par M. Rolland Lizotte, 35 ans, de la route rurale No 2. On manda le docteur P. E. Patry, qui ordonna le transport à l'hôpital. L'ambulance Bruno Desrochers transporta M. Monfette, et les constatations d'usage furent faites par le constable Normand Arseneault.

La police n'avait pas encore terminé son rapport de ce premier accident qu'elle était à nouveau mandé devant l'hôtel de ville vers 8 heures p.m., pour un accident de la rue. Un inconnu qui a dit se nommé Arthur Saucier venait d'.être heurté par l'automobile de M. Marcel Rheault, 24 ans de Victoriaville. Les circonstances entourant ce deuxième accident n'ont pas été bien définies et la police continue son enquête. Le piéton fut transporté d'urgence à l'hôpital, par l'ambulance Burno Desrochers. Les constatations d'usage furent faites par le constable Normand Arseneault.

Une foule nombreuse fut attirée par ce deuxième accident et la circulation fut interrompue durant plusieurs minutes avant le départ de l'ambulance.

La St-Vincent de Paul vous tend la main

La St-Vincent de Paul de Victoriaville procédera samedi le 4 décembre à sa grande collecte annuelle en vue d'amasser des fonds destinés à secourir les infortunés de la ville. L'objectif de cette année a été fixé à 15,000 boîtes de conserves et $8,000.

L'an dernier, du 1er septembre 1953 au 1er septembre 1954, une somme totale de $5,849.48 a été distribuée dans environ une quarantaine de famille indigentes. On peut constater que les besoins de la St-Vincent de Paul sont urgents.

Ce sera la ligue du Sacré-Coeur qui aura la charge de collection, samedi prochain à 1.30. La ville a été divisée par secteurs et des membres de la ligue passeront à toutes les portes pour demander l'aumône au nom de la St-Vincent de Paul. Le comité d'organisation, composé de M. Jean-Marc Michel, président; Gaston Jolicoeur, vice-président; Richard Bergeron; René Patry, propagandiste; Alexandre Boucher, chef de police, et enquêteur, sont à l'entière disposition de la population pour renseignements supplémentaires. D'un autre côté, M. Jean-Marc Michel, président de la campagne a déclaré: "Soutenons la St-Vincent de Paul en donnant généreusement pour les pauvres; j'invite toute la population à faire sa part pour ceux qui sont encore plus malheureux".

LISEZ

- "D'une oreille à l'autre" en page 4
- Chronique Sportive en pages 15 et 13
- Programmes de Théâtres en page 20
- Nos annonces classifiées en page 26

Un ESCOMPTE de 10% vous est offert sur tous les Couvre-Chaussur d'enfants

Profitez de cet escompte immédiatement.

Profitez de l'ESCOMPTE de 20% sur tous vos achats de patins neufs de marque "Samson" otre populaire magasin de chaussures

MENT PROVINCIAL
RED LAINESSE
e Est — VICTORIAVILLE — Tél.: 2783

• SERVICE DE RAYON-X — VOYEZ NOS VITRINES DES FETES •

Amassez vos BILLETS pour GAGNER un montant de $ 350.00

SUCCES DU SOUPER CANADIEN DE LA J.O.C. D'ARTHABASKA

La J.O.C. d'Arthabaska remercie chaleureusement tous ceux qui ont contribué au succès obtenu pour leur souper canadien et la soirée qui suivit. Durant cette magnifique soirée, eut lieu le tirage de la TV Marconi, fournie par le magasin Rodolphe Chouinard d'Arthabaska.

L'heureux gagnant est M. Eloi Houle, 11A, rue Arthur, Victoriaville. Nos félicitations et remerciements à tous les bienfaiteurs de la J.O.C. d'Arthabaska.

LES GAGNANTS DU TIRAGE DU 33e ANNIVERSAIRE LABBE & FRERE

Samedi, le 27 novembre 1954 à 3 heures p.m., avait lieu au supermarché Labbé & Frère d'Arthabaska, le tirage de 7 magnifiques couvertures de laines aux riches couleurs.

La foule dense qui se pressait à ce populaire magasin a occasionné un léger retard dans l'heure du tirage.

Voici les noms des heureux gagnants:

M. Wilfrid Pouliot, Arthabaska;
M. Armand Marcoux, St-Jean-Baptiste de Vienny;
Mlle Yvonne Therrien, Arthabaska;
M. Noel Paris, St-Norbert;
Mme Louis Leclerc, Arthabaska;
Le Café des Bois-Francs, Arthabaska;
M. Aldéric Nadeau, Arthabaska.

A LOUER

Appartements meublés avec poêle électrique, frigidaire et chambre de bain complète.

S'adresser à :

HERVE HOUDE

16 St-Dominique
Tél.: 4877
VICTORIAVILLE

15-7-55

COLLEGE CENTENAIRE

Le collège Belen de la Havane, dirigé par les Jésuites fête actuellement son centenaire. Lorsqu'il ouvrit ses portes en 1854, il ne comptait que quarante élèves. Il en a maintenant deux mille, qui habitent des édifices des plus modernes, situés dans un faubourg de la ville. Un vaste auditorium a été construit récemment au prix de $500,000, dans l'école d'électro-mécanique.

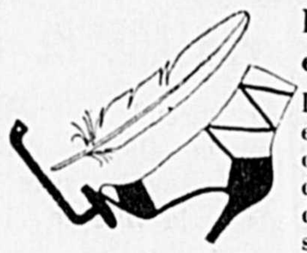
L'ALCOOLISME EN FRANCE

Les réceptions offertes au président du Conseil de France, lors de son rapide voyage au Canada, ont fait connaître à ceux qui l'ignoraient son attitude envers l'alcool. C'est un abstinent total. Son breuvage habituel est le lait. Ce qui importe peut-être encore plus c'est qu'il se rend compte du tort que l'alcoolisme cause à son pays, et qu'il a entrepris d'enrayer ses méfaits. On a souvent prétendu que parce que la France buvait beaucoup de vin elle était immunisée contre l'alcoolisme. Voici quelques faits extraits d'un rapport présenté par le docteur Etienne May: "L'alcool est une puissance économique contre laquelle il semble qu'on ne puisse faire agir ni la loi ni la morale sans se heurter à une forteresse. Il faut au moins avoir le courage de répéter que c'est une puissance de mort. Laissons parler les chiffres. Source de richesse: Près de 4 milions de Français tirent leurs ressources de l'alcool. Plus d'un million et demi de Français passent leurs heures de travail à la production ou au commerce de l'alcool. Mais aussi puissance de mort: 30 pour 100 de la mortalité, entre 35 et 50 ans, a pour cause directe au indirecte l'alcoolisme. Celui-ci est cause de 30 à 40 pour 100 des accidents de la circulation, de 20 à 30 pour 100 des accidents de travail, 30 pour 100 des crimes lui sont dus. L'alcoolisme a coûté à la France, en 1952, 152 milliards de francs. Les taxes diverses qu'il supporte rapportent à l'Etat 53 millions, ce qui laisse encore presque 100 milliards à la charge de celui-ci. L'Etat alloue chaque année 500,000 francs au Comité de défense contre l'alcoolisme et 50 millions au Comité de propagande de vin. Ces chiffres se passent de tout commentaire."

Qu'y a-t-il de nouveau dans la Chevrolet? Tout!

Nouveau V8 excellent — deux nouveaux six

Le nouveau "Turbo-Fire V8" de 162 C.V. a un rapport de compression ultra-élevé de 8 à 1. Choix de deux nouveaux 6 également — le nouveau "Blue-Flame 136" avec Powerglide (facultative à coût additionnel) et le nouveau "Blue-Flame 123".



Direction, freinage, embrayage plus faciles

La direction de la nouvelle Chevrolet est plus facile grâce au nouveau mécanisme à billes. Les nouvelles pédales de freins et d'embrayage sont suspendues et n'exigent qu'une légère pression du bout du pied.

. . . et la Chevrolet a cette apparence longue et basse qui semble dire "allons-y!"

C'est une voiture épatante à tout point de vue! D'apparence plus longue — et beaucoup plus basse, la nouvelle Chevrolet a le cachet crâne d'une auto sport. L'intérieur superbe offre plus d'espace pour les chapeaux, les hanches et les épaules!

Pneus sans chambre à air comme équipement standard

Ce grand progrès des pneus ne vous coûte rien de plus! Ces pneus ont fait leurs preuves et vous donnent plus de protection contre les éclatements . . . se dégonflent plus lentement en cas de crevaison . . . et résistent beaucoup mieux aux autres causes de pannes de pneus. Mais en plus de cette sécurité bien supérieure, ils éliminent presque tout le bruit des virages de court.

Et quelle vue s'offre au conducteur

Le nouveau pare-brise panoramique de Chevrolet, vous donne une vue plus dégagée de la route. Les fenêtres arrière et latérales sont plus grandes elles aussi. Les quatre ailes sont visibles du volant!

Un système de ventilation vraiment efficace

Le nouveau système de ventilation Chevrolet à prise d'air élevée s'alimente à la hauteur du capot, à distance de la poussière, de la chaleur et des fumées de route.

Merveilleuse nouvelle suspension avant "Roulement Plané"

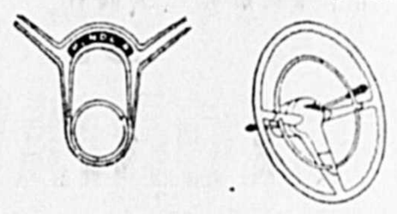
Les nouveaux joints sphériques ploient librement pour amortir tous les chocs de route. La nouvelle commande de freins anti-plongeon assure des arrêts parfaits.

Nouveaux ressorts arrière en dehors du cadre

Les ressorts arrière sont plus longs et ils sont montés à l'extérieur du cadre; plus écartés, pour donner plus de stabilité dans les virages.

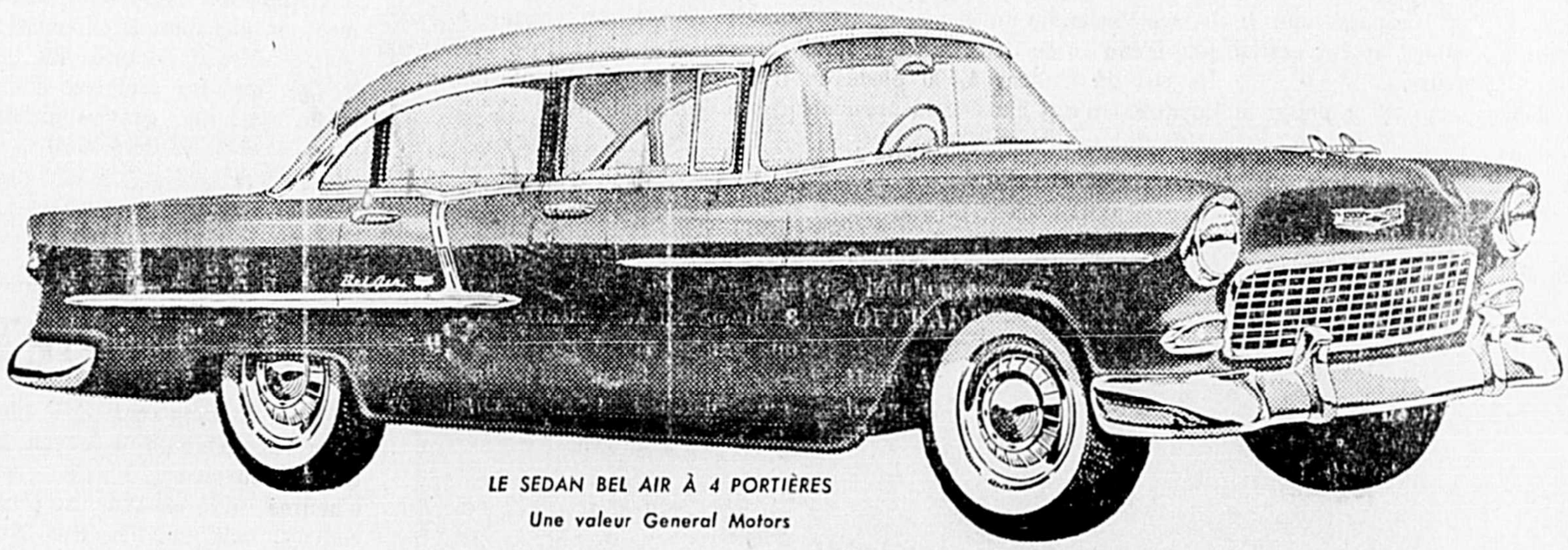
Surmultiplication

Powerglide Commande régulière



Trois transmissions, y compris la Surmultiplication

Choisissez. Il y a la Powerglide utilisée avec le nouveau V8 ou le nouveau "Blue-Flame 136"; la nouvelle Surmultiplication, utilisée avec le nouveau V8 ou le nouveau "Blue-Flame 123". (La Powerglide et la Surmultiplication sont facultatives à coût additionnel.); ou une transmission standard, pour aller avec le nouveau V8 ou le "Blue-Flame 123".



LE SEDAN BEL AIR À 4 PORTIÈRES
Une valeur General Motors

Chevrolet et General Motors inaugurent une nouvelle ère dans l'automobile à bas prix — avec une conception entièrement nouvelle de la voiture à prix populaire! Des idées nouvelles! Et tout cela vous est présenté dans le plus luxueux ensemble qui ait jamais porté l'étiquette de prix Chevrolet.

Voici la voiture qui a pour origine une idée sensationnelle; à savoir qu'une voiture à bas prix peut offrir l'élégance, la performance, le confort, les agréments et même l'impression de luxe de voitures plus chères.

Quel automobiliste n'a pas rêvé d'une telle voiture? Mais avant que Chevrolet et General Motors se mirent à l'oeuvre, la tâche semblait impossible. Il leur a fallu du temps, mais ils ont réussi à faire de ce rêve une réalité: la Chevrolet *motoramique* 1955.

Quand on y songe, il n'est pas étonnant que seul le plus grand producteur d'automobiles du monde ait pu y parvenir. Chevrolet et General Motors possédaient tout ce qu'il fallait et le désir de transformer vos *rêves en réalité.*

Visitez la salle de montre du marchand pour faire connaissance avec la Chevrolet *motoramique* — plus qu'une nouvelle voiture — UNE NOUVELLE CONCEPTION DE L'AUTOMOBILISME PEU COÛTEUX!

La Chevrolet *motoramique*

C-655DF

Plus qu'une nouvelle auto — une nouvelle CONCEPTION d'automobilisme peu coûteux

Garage Vézina Ltée

? rue DU MARCHE TEL. 3584 VICTORIAVILLE. P. Q.

Impressions de qualité
L'IMPRIMERIE D'ARTHABASKA INC.
ARTHABASKA, P. Q.

L'Union des Cantons de L'Est

Jeudi, 2 décembre 1954

ENCOUREZ NOS ANNONCEURS

Don Garrard au premier concert J. M. C.

Les Jeunesses Musicales du Canada, section de Victoriaville, présentèrent à leur premier concert de la saison, le baryton canadien, Don Garrard.

Les applaudissements chaleureux des jeunes et des moins jeunes témoignèrent de l'admiration pour l'interprète des oeuvres puisées au répertoire romantique.

Si la première partie du programme semblait peu communicative malgré le beau choix des pièces, par contre, la deuxième partie et les rappelles empreints de gaieté et d'humour gagna la faveur de l'assistance.

Don Garrard possède une voix puissante et riche. Il maîtrise à fond son art, semblant se jouer des difficultés, passant du sérieux à l'humour avec une heureuse facilité, Nous soulignons le concours de Mademoiselle Jacqueline Richard qui a contribué à la réussite du concert en secondant l'artiste dans ses interprétations ainsi que par ses commentaires. Nous la félicitons d'avoir suscité à la connaissance des auditeurs la part que chacun d'eux doivent apporter au concert. Surtout au début de l'année où chacun retiendra pour sa plus grande satisfaction les deux points très importants qu'elle a soulignés.

La musique est un langage universel. Trop souvent, hélas... on lui prête un sens que le compositeur ne lui donne pas. Il ne faut pas lui demander de décrire comme la peinture ou la danse. Ah non!... car ce ne serait plus de la musique. Il faut saisir les idées musicales telles qu'elles se présentent à notre esprit et les interpréter ausi fidèlement que possible. C'est avec une "Ame recueillie" et un "esprit toujours en éveil" que s'accomplit ce travail qui devient une jouissance et que se révèle à nous dans toutes leur grandeur et leur beauté, les oeugrands maîtres.

vres que nous ont léguées les

Dimanche prochain au programme des J.M.C., il y aura un autre concours du disque, dans le genre de celui du 24 octobre dernier. Ne manquez pas d'être à l'écoute afin de concourir et ainsi gagner un autre beau disque long parcours.

MARIAGE

Mme Georges Pronovost, des Trois-Rivières, annonce le mariage de sa fille Isabelle, avec M. Jacques Descôteaux de Victoriaville, fils de M. et Mme Léopold Descoteaux, décédée. La bénédiction nuptiale, leur sera donnée dans la plus stricte intimité, le samedi, 11 décembre, à la cathédrale des Trois-Rivières. Pas de faire-part.

Abonnez-vous à l'Union des Cantons de l'Est.

Rares sont les romans-fleuves qui connaissent autant la faveur du public radiophonique que l'émission Un Homme et son Péché. Ce roman, de Claude-Henri Grignon, auteur bien connu, est en effet l'un de ceux qui jouissent de la plus grande popularité. Dans la photo ci-haut, prise au cours d'une répétition dans les studios de Radio-Canada, on reconnaît de gauche à droite: Hector Charland (Séraphin Poudrier); Estelle Maufette (Donalda) et Camille Ducharme (le Notaire), trois des principaux interprêtes d'Un Homme et son Péché. Cette émission revient tous les jours de la semaine, les samedi et dimanche exceptés, à 6 h. 45 du soir, sur les ondes du réseau Français de Radio-Canada.

POURQUOI PAS!

Pour Noël, donnons des cadeaux pratiques qui serviront tous les jours de l'année — et de nombreuses années.

SUGGESTION No. 2

COFFRES-FORTS

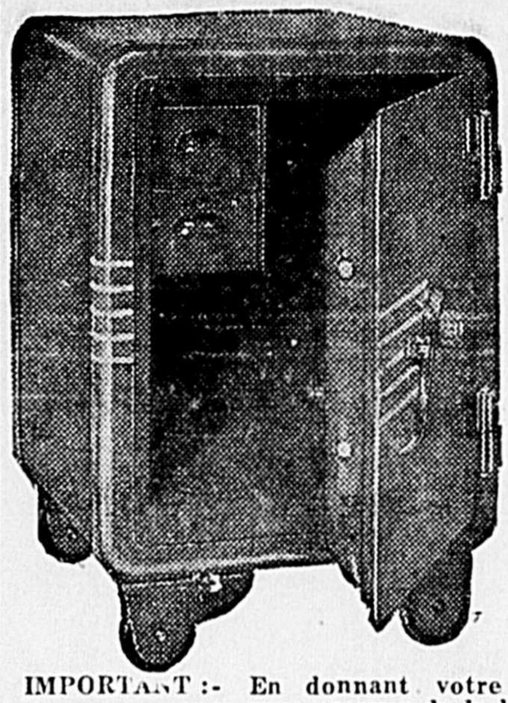
"SENTRY"

(illustré ci-contre)

$ 89.50

Aussi modèles plus gros à des prix variant de $161.00 à $420.00

Protégez vos documents et vos objets précieux contre le feu et le vol.

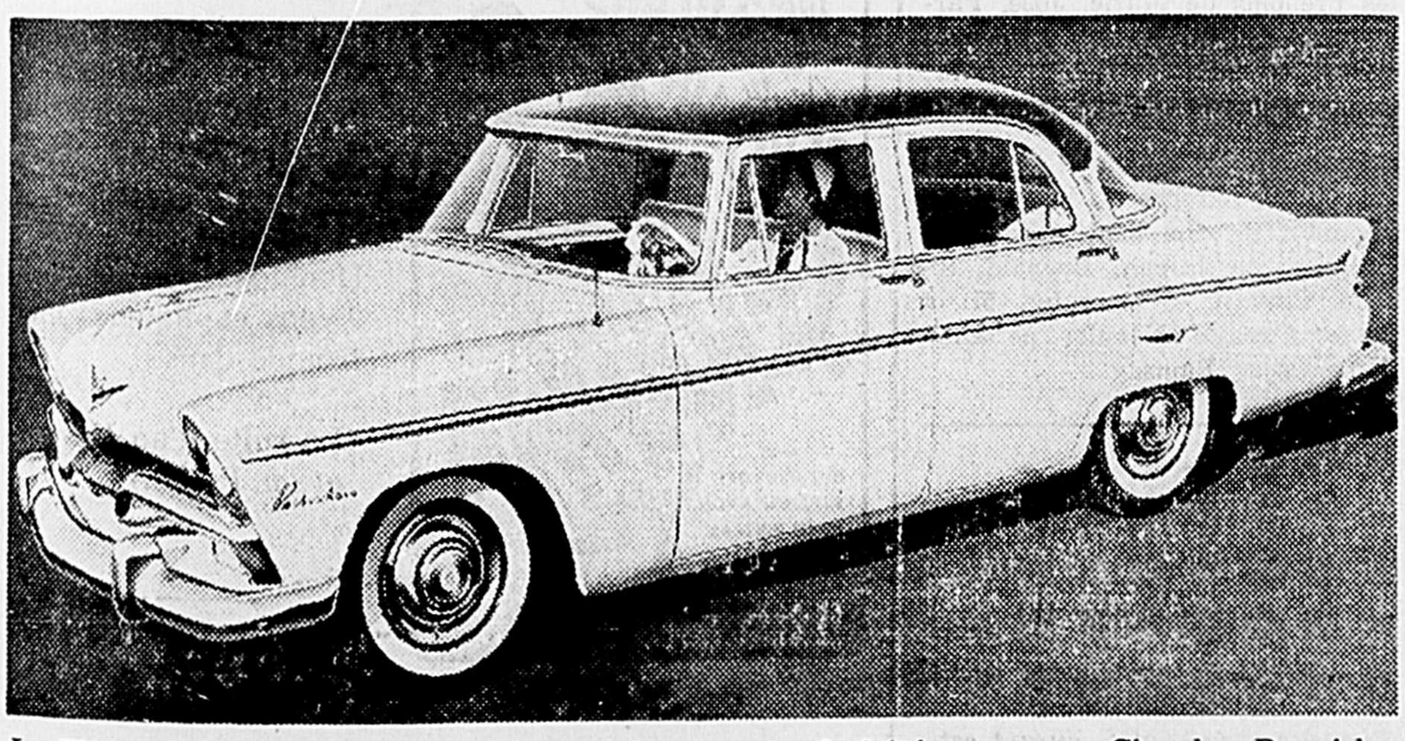


IMPORTANT :- En donnant votre commande immédiatement, vous vous assurez de la livraison en temps pour Noël.

Gérard Bergeron enr.

Machines, Ameublement et Articles de bureau
21 Est, rue Notre-Dame — Tél.: 2277
VICTORIAVILLE, Qué.

PLYMOUTH OFFRE UN MOTEUR V-8 POUR 1955



La Plymouth pour 1955 est plus basse, plus large, et plus de 10 pouces plus longue que l'an dernier. Toutes les autos des trois séries Plymouth (Plaza, Savoy et Belvedere) sont munies de moteurs perfectionnés PowerFlow à six cylindres, tandis que la Plymouth Belvedere est munie du moteur V-8 Hy-Fire de 157 CV avec chambre de combustion en forme de dôme, une exclusivité conçue par Chrysler. Parmi les nombreuses nouvelles caractéristiques cette année, citons le pare-brise enveloppant Plein Horizon, le levier sélecteur PowerFlite monté, pour des raisons de maniabilité, sur le tableau de bord, et une gamme complète de servo-mécanismes y compris les servo-freins et la Servo-Direction Co-axiale.

LE CLUB DE SKI VICTORIA INC. DANS LA ZONE DES CANTONS DE L'EST

A une récente assemblée de la direction du Club de Ski Victoria Inc., Me Claude Ferland, alors directeur, a été nommé vice-président du club, en remplacement de M. Robert Lainesse, démissionnaire. Pour combler cette vacance, M. Lucien Champoux d'Arthabaska, a été élu directeur.

Les skieurs se réjouiront sans doute d'apprendre que le Club de Ski Victoria a donné son adhésion à la zone des Cantons de l'Est, et sera par le fait même affilié à la Canadian Amateur Ski Association. Nos skieurs auront donc l'avantage de se faire connaître, car leur carte de membre leur donnera droit de participer à tous les concours de championnat sanctionnés par la C.A.S.A. A une assemblée de cette zone, le club de Ski Victoria a obtenu l'organisation des concours pour les championnats junior et féminin des Cantons de l'Est. Ces compétitions auront lieu le 20 février 1955, sur les pentes d'Arthabaska, tandis que les concours de championnat senior masculin seront disputés à North Hartley et au Mont Oxford.

Que dès la première bordée de neige, les skieurs se mettent à la tâche de perfectionner leur ski en vue de ces concours. L'instructeur du club, Raymond Houle, dont la réputation n'est plus à faire, se fera un plaisir comme par les années passées, de vous faire bénéficier de ses connaissances. Il se propose de former une équipe de juniors en vue du championnat provincial qui sera disputé à Québec. Donc, avis aux jeunes.

Le prix des abonnements a été fixé à $7.00 pour les adultes, $1.00 pour les étudiants et $10.00 pour maris et femmes. Cependant, après le 1er janvier, les adultes devront payer $10.00 et les maris et femmes $14.00. Les enfants continueront d'être admis gratuitement.

Vuos pouvez vous procurer vos cartes d'abonnement aux endroits suivants: la Pharmacie Houle, la Bijouterie Gérard Mercier, au Chalet de la Montagne à Arthabaska ou de M. Gérard Pelletier.

Plusieurs améliorations seront faites à la montagne. Actuellement un groupe de volontaires travaillent à l'installation d'un système téléphonique permanent devant servir au départ des concours.

Donc, que tous de hâtent d'acheter leurs cartes, et soient prêts pour la nouvelle saison de ski qui s'annonce des plus intéressantes.

POUR VOS VENTES D'ECOULEMENT ANNONCEZ DANS "L'UNION DES CANTONS DE L'EST"

LOUIS SIMEON PRELARTS

$350.00 EN PRIX —Chaque achat d'un dollar vous donne droit à 1 billet chez les marchands du COEUR DU CENTRE de Victoriaville

Cire SI-ME-ON
le gallon $3.95

Cire DOMINION
le gallon $4.75

LUTTE au CENTRE CATHOLIQUE — Samedi soir, le 4 décembre à 8 h. 30

EN FINALE :- Les deux frères Kalmikoff vs Ted Germaine et Bob Langevin. - Ceux qui ont vu Ted Germaine et Bob Langevin à la télévision savent qu'ils ne s'en laisseront pas imposer par les Kalmikoff. Pour la première fois, ces deux Russes rencontreront des adversaires aussi durs et aussi rudes qu'eux dans l'arène. Tous les partisans de la lutte sont anxieux de voir ce combat.
SEMI-FINALE :-Le lutteur le plus pesant du monde Eric Von Roma (550 lb) se battra contre deux adversaires: les 2 frères Couture.
PRELIMINAIRE :- Mike Moreli vs Yvon Racicot.

Programme de nos Théâtres

Theatre VICTORIA Victoriaville

Dimanche à Mardi, 5-6-7 décembre
LES ANGES DE LA RUE
avec
Sofia Alvarez, Carmen Gonzalez
Carlos Lopez Moctezuma
et David Silva
En Plus :-
L'OURAGAN
avec
Pedro Armandariz, Dolorès Del Rio
Mercredi et Jeudi, 8-9 d-c. jours Foto-Nite
"SERAPHIN"
(suite d'Un Homme et son Péché)
avec
Hector Charland, Nicole Germain
et les artistes de chez-nous
En Plus :-
LE QUATRIEME HOMME
avec
John Payne, Evelyn Keyes
et Preston Foster

THEATRE PRINCESS Princeville

Jeudi et Samedi, 2 et 4 déc.
LES MIRAGES DE LA PEUR
avec
Loretta Young, Robert Cummings
et Wendel Corey
En Plus :-
Actualités françaises
Dimanche et Mardi, 5 et 7 déc.
LES AMANTS MAUDITS
avec
Danielle Roy, Robert Berri
et Jacques Dinan
En Plus :-
LA BATAILLE DU FEU
avec
Pierre Larquey et Nicole Maurey

Le THÉÂTRE LAURIER présentera

Mercredi-Jeudi-Vendredi-Samedi, 1-2-3-4 décembre
CinémaScope - Technicolor
Prix régulier
HELL & HIGH WATER
avec
Richard Widmark, Bella Darvi,
Victor Francen, Cameron Mitchell,
Gene Evans, David Wayne
En Plus :-
ENLEVEZ-MOI, MONSIEUR
avec
Clifton Webb, Anne Francis,
Charles Bickford, Evelyn Varden,
William Lundigan et
Margalo Gilmore
Vendredi soir - Midnight - 11 h. 00
L'HOMME QUI A VECU
DEUX FOIS
avec
Ralph Bellamy et Marion March
Dimanche-Lundi-Mardi, 5-6-7 déc.
HISTOIRES INTERDITES
(histoires défendues)
avec
Eleonora Rossi-Drago,
Antonella Lualdi, Lia Amanda
et Gino Cervi
En Plus :-
CRUISIN' DOWN THE RIVER
en technicouleurs
Dick Haymes, Audrey Totter,
Billy Daniels
Mercredi-Jeudi, 8-9 décembre
WEEK-END A PARIS
avec
Alastair Sim, Claude Dauphin,
Margaret Rutherford, et
Claire Bloom
En Plus :-
PRISONERS OF THE CASBAH
Gloria Grahame, Cesar Romero,
Turhan Bey
Jeudi Soir :- "Soirée Autographe"

NAISSANCES

M. et Mme André Beauchesne sont heureux d'annoncer la naissance d'une fille, née à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 28 novembre dernier, et baptisé, mercredi après-midi, en l'église Ste-Victoire, sous les prénoms de Marie, José. Parrain et marraine, M. Herman Allard et Mlle Yolande Durand; porteuse, Mme Adolphe Durand.

Le 17 novembre, à M. et Mme Fernand Laroche (Ange-Aimée Neault), un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Reynald, Simon. Parrain et marraine, M. et Mme Armand Neault; porteuse, Mme Oscar Ramsay.

D'UNE OREILLE A L'AUTRE

(suite de la page 18)

gramme "La fortune vous sourit" est sans doute bilingue, et il aime bien à parler anglais durant cette émission, pourtant, c'est un poste français que nous avons à Victoriaville.

—Les nouvelles boites à feu que la ville a fait installer dernièrement dans l'ouest possèdent des détails d'instruction complètement en français". Félicitations à qui de droit.

—La partie de hockey Victoriaville-Sorel qui fut radio-diffusée, dimanche dernier fut très intéressante. Les auditeurs étaient très satisfaits que leur annonceur ait pris la bonne habitude de donner le pointage, mais ce dernier omet de dire pour quelle équipe; sans doute par distraction.

Theatre VICTORIA Victoriaville

DMANCHE à MARDI, 5-6-7 décembre

--- 2ième Grand Film ---
L'écran tremble au passage des hors-la-loi mexicains
"L'OURAGAN"
avec
Perdro ARMANDARIZ et Doolrès DEL RIO
Prix Réguliers

SPECIAL :- "FOTO-NITE"
MERCREDI - JEUDI, 8 - 9 Décembre

Pour une fois

J'ai pas été fin.
Chu prix. - Ben pris.
Faut me secourire.
Si vous m'aidez pas,
j'peu en mourire.
Pa un mot de ça à Donalda.
J'vous expliquerai mon trouble dans -

(La suite d'un Homme et son Péché.)

--- au même programme ---

—C'est entendu ! à midi, nous entrons dans cette banque et volons 1 million.
—Si quelqu'un essaie de nous empêcher, TIREZ pour TUER !...
—Nous sommes 4 complices et n'avons jamais vu notre visage.
—Nous nous retrouverons au MEXIQUE pour le partage...

"LE QUATRIÈME HOMME"
avec
John PAYNE, Evelyn KEYES, Preston FOSTER

NOTE :- **Mercredi, 8 décembre même horaire que le Dimanche...**

JOURNEE LACORDAIRE BIEN REUSSIE

Une journée de prières et de propagande Lacordaire, organisée par le cercle No 10 Ste-Victoire, a eu lieu dimanche, le 21 novembre et a rapporté un franc succès. Tout d'abord il y eut la messe durant laquelle nous avons eu un sermon très intéressant par M. l'abbé G. Cloutier. Dans l'après-midi, à la suite des changements de décorations, il y eut un forum des plus instructifs, présidé par M. Joseph Charland, président diocésain. Pour finir, il y eut votation pour choisir un délégué à l'Assemblée Générale à Nicolet le 5 décembre et ce fut le président local, M. Rodolphe Bergeron que le vote a favorisé. A l'heure sainte, M. le chanoine O. Grenier a donné de précieuses directives pour intensifier l'apostolat et amener plus de membres à faire partie de nos rangs Après l'Heure Sainte, tous se rendirent au Centre Catholique où une conférence des plus intéressantes fut donnée par M. Desrosiers, professeur à l'Externat Classique de Drummondville. Puis une troupe, sous la direction de Mme Bergeron d'Arthabaska a donné une magnifique interprétation d'une pièce: "Les Victimes", qui décrit combien la boisson cause de ravages dans une famille. Le Père Aumônier tira le billet chanceux pour le joli mobilier de chambre à coucher; c'est M. Z. Roy de Victoriaville qui le gagna. Pour terminer, tous chantèrent notre hymne national. Nous espérons que tous ceux qui sont venus, en garderont le meilleur souvenir et surtout que la propagande portera des fruits. Nous remercions tous ceux qui ont collaboré, de près ou de loin, à la réussite de cette journée.

"LE SPORT A CHRC"

7 h. 15 et 8 h. 10 a.m.	Claude LaRochelle
6 h. 30 p.m.	Maurice Descarreaux
11 h. 00 p.m.	Jean Boileau

Syntonisez

CFDA

votre poste régional

LUNDI :-

8 h. 00 p.m.	Chansons d'Outre 45ième
8 h. 30 p.m.	Sous les Réflecteurs
8 h. 45 p.m.	Refrains d'hier
9 h. 00 p.m.	Dixie Land Jazz
9 h. 30 p.m.	Rythmes & Chansons
10 h. 00 p.m.	Musique de danse

MARDI :-

7 h. 30 p.m.	L'Aventure imaginaire
8 h. 00 p.m.	Docteur Claudine
8 h. 30 p.m.	Echo des Prairies
9 h. 00 p.m.	Music Hall
9 h. 30 p.m.	Rythmes & Chansons
10 h. 00 p.m.	Musique de danse

MERCREDI:-

8 h. 00 p.m.	Les Secrets de la Vie
8 h. 30 p.m.	Rendez-vous de nos Artistes
9 h. 00 p.m.	Swing à la carte
9 h. 30 p.m.	Rythmes & Chansons
10 h. 00 p.m.	Musique de danse

JEUDI :-

8 h. 00 p.m.	Chansons d'outre 45ième
8 h. 30 p.m.	Concert Miniature
8 h. 45 p.m.	Les Compagnons de la Gamme
9 h. 00 p.m.	Variétés Foto-Nite
9 h. 30 p.m.	Rythmes & Chansons
10 h. 00 p.m.	Musique de Danse

VENDREDI :-

7 h. 30 p.m.	First Piano Quartet
8 h. 30 p.m.	Chansons d'outre 45ième
8 h. 30 p.m.	Meli-Melo
9 h. 00 p.m.	Music Hall
9 h. 30 p.m.	Rythmes & Chansons
10 h. 00 p.m.	Musique de Danse

SAMEDI :-

8 h. 00 p.m.	Chansons d'Outre 45ième
8 h. 30 p.m.	Les plus belles Voix
9 h. 00 p.m.	Guy Lombardo Show
9 h. 30 p.m.	Musique de danse

DIMANCHE :-

12 h. 35 p.m.	Revue Sportive
1 h. 00 p.m.	Quart d'Heure Social
1 h. 30 p.m.	Histoire de Dieu
2 h. 00 p.m.	Hit Parade
5 h. 30 p.m.	Pierrot et Pierrette
6 h. 30 p.m.	Ken Griffin à l'orgue

TOUS LES JOURS :-

8 h. 10 - 12 h. 00 - 6 h. 10	Chroniques Sportives
6 h. 30 p.m.	Nouvelles régionales
10 h. 45 a.m.	Quizz "Marine Club"
10 h. 00 a.m.	Programme "Chez Fernand"

Ici l'Echo des Bois-Francs

CFDA

La radio à son meilleur à

1380

sur votre cadran

LA BEAUTE DES MAINS

La saison des fêtes approche et bien des femmes souhaiteraient avoir comme Cendrillon, le secours d'une bonne fée qui pourrait transformer en un clin d'oeil la ménagère de chaque jour en une élégante femme du monde. S'il est vrai que les salons de beauté peuvent faire beaucoup en la matière — et en très peu de temps — la femme avisée sait qu'elle peut obtenis de merveilleux résultats à sa coiffeuse, si elle s'y prend à temps.

Prenons, par exemple, vos mains. Aussi parfaits que puissent être les soins que vous leur donnez à la dernière minute, elles ne pourront absolument pas être lisses et belles si vous les avez négligées pendant des mois. C'est donc le moment ou jamais de penser à elles si vous voulez qu'elles vous fassent honneur au cours des réceptions.

Pendant les mois d'été, l'activité des grandes sébacées et sudoripares est accrue et les mains deviennent naturellemnt plus douces. En hiver, l'air froid et pénétrant séche ces sécrétions, les ongles deviennent cassants et des envies se forment. La lubrification des mains remédie à ces ennuis ainsi qu'à l'exposition constante aux détergens, à l'eau dure et aux autres ennemis de leur beauté. Commencez tout de suite à employer une crème riche et lubrifiante, comme la Crème Cutex pour les mains, chaque fois que vous vous lavez et au coucher. Pour obtenir de meilleurs résultats, faites pénétrer la crème sur le dessus des mains en massant, puis massez chaque doigt séparément et surtout aux jointures. Faites comme si vous enfiliez une paire de gants de chevreau neufs. Faites pénétrer toute la crème encore visible en massant légèrement en tournant. Et d'ailleurs, ce message est aussi bon pour la tonicité des muscles que pour la peau.

Pour que les ongles et la cuticule restent bien lubrifiés (rappelez-vous que les ongles ne poussent qu'à raison de 1/32e pouce par semaine, et que les ongles du mois prochain commencent déjà à pousser), appliquez quotidiennement de l'huile Cutex pou rCuticule. Mettez-en quelques gouttes à la base de chaque ongle et faites-la pénétrer d'un mouvement circulaire avec le pouce dans la cuticule, l'ongle et le tour de l'ongle. Les envies disparaîtront après quelques-unes de ces séances. Toutefois, ne manquez pas d'appliquer l'huile Cutex pour Cuticule. Metnis et non avant.

Celles dont les ongles se cassent et se dédoublent vont voir la fin de leur peine. Un nouveau produit, le "Flex" Cutex pour ongles agit sur les ongles qui poussent pour aider ceux qui se cassent et qui se fendent à retrouver leur état sain et normal. C'est une crème blanche et parfumée qui contribue aussi à conserver la cuticule douce et souple.

Commencez tout de suite à soigner vos mains régulièrement et tous les jours, et vous serez sûre de ne pas avoir besoin, comme Cendrillon, d'une baguette magique pour participer aux réunions de Noël et du Jour de l'An.

C. P. 104 Tél.: 2580

JEAN DENIS COTE, O.D.

DOCTEUR EN OPTOMETRIE

Examen de la vue — Ajustement des verres

Heures de Bureau : 9 h. 00 a.m. à Midi - 1 h. 30 à 5 h. 30 p.m.

Lundi-mercredi-vendredi : 7 h. 00 p.m. à 8 h. 30 p.m.

Edifice Larouche 79 rue Notre-Dame Est

VICTORIAVILLE, P. Q.

WELLIE ROY

Creuseur de puits artésiens — Eau garantie

Agent autorisé de FAIRBANKS MORSE

Réfrigérateurs — Laveuses électriques — Pompes à eau et tous accessoires électriques

34, rue Campagna Tél.: 4484

VICTORIAVILLE

DEMENAGEMENT

Veuillez prendre avis que le

SALON REJEANNE

qui était situé a 70 Notre-Dame Est,

sera transféré chez :

J. N. PARADIS

5 rue Tessier VICTORIAVILLE

(près du Centre Catholique)

Vous serez toujours servis avec la même attention.

21-6-54

Confiez-nous vos projets

DE

MONUMENTS

NOUS CROYONS AVOIR MERITE VOTRE CONFIANCE

• Atelier fondé en 1890 •

J. MAURICE DUCHARME

231, Notre-Dame Est

VICTORIAVILLE

HOULE DRIVE YOURSELF

RÉAL HOULE, Prop.

Chars de l'année à votre disposition

En parfaite condition

SERVICE JOUR et NUIT

46 rue Albert - Tél.: 2948 - VICTORIAVILLE

8-4-55

Tél.: 212

MAGASIN B. BEAUMIER

Robes et Chapeaux

Sacs à main — Gants — Bas — Corsets

Tissus à la verge

302, rue St-Louis WARWICK

FUNERAILLES DE M. ALBERT LEHOUX

Le 16 novembre, à l'Hôpital du Sacré-Coeur de Plessisville, après une courte maladie, s'éteignait avec résignation, M. Albert J. Lehoux, époux de Yvonne Deschènes, fille de feu Zéphirin Deschènes, autrefois de Plessisville.

Il laisse dans le deuil, une fille Lyse et une nièce adoptive, Mme Irénée Laliberté (Gilberte); son gendre, M. Irénée Laliberté de Plessisville; un frère, Hermann Lehoux de Crysler, Ont.; ses beaux-frères et belle-soeurs, Mme Hermann Lehoux (Cécile Martin), M. et Mme Victorien Tremblay, Lachine, M. et Mme Ferdinand St-Onge (Jeannette Deschènes) de St-Hermas, M. et Mme Lucien Deschènes de Pointe-aux-Trembles, Mlle Flore Deschènes de Montréal; ses petits enfants: Céline, Raymonde et Robert Laliberté; ses neveux et nièces, Claudette, Monique, Louise, Nicole et Hélène Ledoux de Crysler, Ont., Thérèse, Yvon et Claire St-Onge, Marcel, Yolande, Claudette et Louis-Philippe Deschènes, Roland et Maurice Vincent de Lachine, François Laliberté de Ville St-Pierre, Mme Adrien Trudel (Fernande Tremblay) de Montréal, et un grand nombre de cousins et cousines.

Le défilé du cortège funèbre, du salon mortuaire à l'église fut des plus imposants. Le drapeau du Sacré-Coeur était en tête suivit des membres; le drapeau des Chevaliers de Colomb porté par M. Lionel Baril (4e degré), escorté par M. Antonio Lacroix, président, et M. Gérard Michaud, grand chevalier de Victoriaville. Trente-trois tributs floraux étaient portés par les Chevaliers de Colomb, amis du défunt. A la croix, M. Emile Gagnon (maire de Princeville); au cercueil, six Chevaliers de Colomb, MM. Georges Girouard, Gérard Raymond, Benoit Leblanc, Paul Lacousière, Denis Côté, Raymond Garneau. Porteurs d'honneur: MM. Aimé Genest, Albert Bouffard, Sarto Baril, Georges Beauchesne, J. M. Charpentier, Roger Baril, J. L. St-Hilaire, M.D. et Pat Carrière. M. l'abbé Maurice Côté, curé de St-Edmond et ancien vicaire de notre paroisse chanta le service, assisté de MM. les abbés H. Dubé et Gustave Côté, vicaires actuels. Dans le choeur, on remarquait M. l'abbé Eugène Demers, curé de la paroisse ,le R. P. Jean-Joseph, délégué des Pères Capucins du Lac Bouchette. M. l'abbé Jules Tourigny, curé de la paroisse du Précieux-Sang, les Religieuses de l'Assomption, de même que les RR. FF. du Sacré-Coeur et leurs élèves assistaient au service ainsi qu'une foule considérable de parents et amis. M. Lucien Deschènes exécuta avec âme, Le Crucifix de Faust, dernier hommage à son beau-frère. Les funérailles étaient sous la direction de M. Arthur Boucher.

Une affluence de sympathies reçues de toutes parts et de toutes manières, par la famille, prouve à cette dernière que le regret est unanime et que le défunt ne laisse que des amis qui lui conserveront un souvenir éternel.

M. Lehoux était président de Princeville Hosiery Mills depuis 8 ans et avait en haute estime son président, M. Lionel Baril, ses compagnons de travail, les employés, les voyageurs, les gérants de différentes compagnies, lesquels ont su d'ailleurs à cette occasion lui rendre le réciproque en déposant sur sa tombe l'offrande de leurs abondantes prières.

Qu'il repose en paix au séjour des bienheureux. C'est notre désir.

OFFRANDES DE FLEURS

de Princeville

Mme Albert Lehoux, Mlle Lyse Lehoux, Dr J.-L. St-Hilaire, Princeville Furniture, Princeville Hosiery Mills Ltd, Stanfold Knitting, MM. Cormier, Laliberté, Sévigny et Duhaime.

de Plessisville

M. et Mme Irénée Laliberté.

de Crysler, Ont.

M. et Mme Hermann Lehoux, M. et Mme Paul Lafleur, les employés de Crysler Poultry and Egg.

de Montréal

Société Textile, Canadian Lastex Ltd, Ostroff & Son Ltd, Tex Mark Ltd, M. Isadore Shapiro, Dupont Ltd, M. D. A. Vaison,

(Suite à la page 7)

PROPRIETE A VENDRE

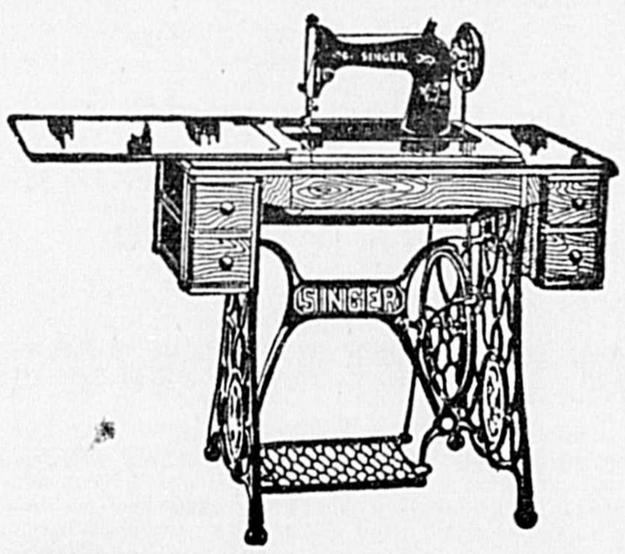
1½ étage - 12 appartements - en brique solide
Cause de départ

S'adresser à :-

FERNAND ROY
30 rue Beauchesne Tél.: 103
Arthabaska, P. Q.

4-11-54-jno.

SPECIAL de la semaine



Machine à pédale, usagée, "Singer" reconditionnée en neuf - Garantie - à $19.50

• Cours de Couture Gratuit •

CERCLE DE COUTURE SINGER
2 boul. Carignan - Tél.: 2944 - VICTORIAVILLE

"Personal-ISES" **PRETS**

EXEMPLES DE PRÊTS

Argent comptant que vous obtenez	15 MO.	24 MO.	24 MO.
	154.19	529.59	756.56
Remboursement mensuel	$12	$28	$40

Les prêts d'autres montants ou pour d'autres périodes sont en proportion. (Can.)

Prêts de $50 à $750, ou plus

TELEPHONEZ-OBTENEZ UN PRET à la PREMIERE VISITE

Exposez brièvement votre situation au téléphone. Sur approbation, passez pour obtenir l'argent . . . suivant vos désirs, et vite! Téléphonez pour demander un prêt en 1 visite, écrivez, ou venez aujourd'hui.

"LA COMPAGNIE QUI AIME DIRE OUI"
Personal FINANCE CO.
Beneficial Loan SYSTEM

43 Rue NOTRE DAME EST, VICTORIAVILLE
Deuxième étage • Téléphone: 4558
Ouvert le soir sur rendez-vous — téléphonez pour heures du soir
Prêts faits aux résidents des villes environnantes • Personal Finance Company de Canada

LES PLUS BELLES FILLES DU QUÉBEC vous le diront:

Il faut bien laver la vaisselle... mais ensuite, il faut soigner vos mains

LA LOTION
Cashmere Bouquet
~~75¢~~ .59¢ ~~$1.25~~ .89¢
SEULEMENT

Madame Bégin est l'épouse d'un journaliste et maître-imprimeur bien connu de la région de Lévis, et la mère d'une charmante fillette, Esther.

"On a peine à croire qu'une soupe si bonne soit si vite préparée!"

dit Mme Adrien Bégin, de Lévis, P.Q.

En ces jours plus froids, alors qu'enfants et adultes ont besoin d'un surcroît d'énergie, la ménagère avisée sert toujours de la soupe au dîner comme au souper. Et il lui est facile de varier le menu car les cuisiniers Campbell's — *spécialistes* dans l'art de faire des soupes de qualité nettement supérieure — ont préparé à son intention 23 soupes différentes, toutes pareillement succulentes et nourrissantes.

Chez Mme Bégin, l'une des préférées est la soupe aux légumes Campbell's, faite de 15 variétés différentes de légumes de tout premier choix qui baignent dans un riche bouillon de boeuf à l'arome délicat. "C'est la soupe la plus délicieuse et, aussi, la plus soutenante que l'on puisse servir," dit-elle. "Chaque fois qu'elle est au menu, mon mari et ma fillette m'en redemandent!" Achetez-en plusieurs boîtes aujourd'hui même.

LA SOUPE AUX LÉGUMES

Campbell's

Les soupes Campbell's se vendent plus au Québec que toutes les autres marques réunies.

FUNERAILLES DE M. ALBERT LEHOUX

(Suite de la page 6)

Zephir Textile Ltd, M. Schachter Reg'd. W. J. Westaway, Co. Ltd, Alba Threads Ltd.

de Drummondville

St-Francis Paper Converters, M. J. L. Paillé.

de St-Hyacinthe

Volcano Limitée.

de Laconia, New Hamshire

MM. Alcide et Odilon Cormier, Scott and Williams Inc.

de Hamilton, Ont.

Glendale Spinning Ltd.

de Guelph, Ont.

Aberfoyle Mfg Co.

de Toronto Ont.

Henderson & Smith Ltd, Staroba Industrial Research Co. Ltd.

de Galt, Ont.

M. T. M. Webster.

de Calgary, Alta

Ian Harper.

TELEGRAMMES

Hon. Wilfrid Labbé, Ministre d'Etat, Victoriaville, M. J. F. Moisan, Québec, M. Ludger Dionne de St-Georges de Beauce (Dionne Spinning), Thibodeau et Frères, Québec, M. Roland Houle, Québec, M. J. M. Roberge, Québec, Quebec & Eastern Dist., Charlesbourg, M. et Mme Alphonse Doucet, Plessisville, M. Lucien Perrin, Cap-de-la-Madeleine, Ruelland & Simard, Chicoutimi, MM. G. E. Ruelland et Fils, Chicoutimi, M. Isadore Shapiro, Montréal, M. et Mme Louis Vincent, Lachine, M. et Mme Patrick Provencher, Montréal, Famille A. W. Morin, Verdun, M. et Mme Maurice Vincent, Lachine, M. C. A. Cadieux, (F. W. Woolworth), Montréal, Mme Roland Gilbert Enr., Québec, M. H. L. Ghent (Tex Mark Ltd), Montréal, M. Frank Ferrie, (W. J. Westaway Co.), Montréal, M. G. C. Smith (Henderson Smith Ltd, Toronto), M. O. R. Staroba, Toronto, M. et Mme Adrien Landry, Finch, Ont., M. A. O. Cormier, (Cormier Hosiery Mills, Laconia, N.H.), M. C. Ernest Taylor, (Hemphill Co., Pawtucket, R.I.), Marshall Agencies, St. John, Nfld.

AFFILIATIONS

Affiliation perpétuelle à l'Oeuvre Séraphique des Pères Capucins du Lac Bouchette, par les Pères Capucins. Affiliation perpétuelle à l'oeuvre du Noviciat des Pères Dominicains, par Mme Joseph Martel. Inscrit à l'oeuvre des vocations des O.M.I., par Mme F. X. Poisson et Mlle Yvonne Morin. 1 trentain par Mme A. J. Lehoux. 1 trentain par les employés de Princeville Hosiery Mills Ltd.

GRAND'MESSES

Mme A. J. Lehoux, Mlle Lyse Lehoux, M. et Mme Sarto Baril, Princeville Hosiery Mills Ltd, La Ligue du Sacré-Coeur, M. et Mme Lionel Baril, M. et Mme Marc St-Hilaire, M. et Mme Albert Bouffard, M. et Mme Jacques Pellerin, les employés de Princeville Hosiery Mills Ltd, M. et Mme R. Baril, les Chevaliers de Colomb Princeville, les employés de la Manufacture de Meubles de Princeville, la famille J. G. Auger, Aluminium Boat and Canot, MM. Cormier, Laliberté, Sévigny et Duhaime, la famille Roméo Nadeau, M. Roger Baril, M. et Mme Arthur Morissette, Mlle Pauline Baril, M. Gaston Liberge, Mlles Martel, Morand, Ouellet et Boisvert, M. et Mme Georges-Etienne Nadeau, M. et Mme Albert Trottier, M. et Mme Alfred Boisclair, M. et Mme Bernard Bélanger, la famille B. Feeney, M. et Mme Antoni Lafontaine, M. et Mme J. Philippe Dubuc, M. et Mme Irénée Laliberté, M. et Mme Paul-Maurice Jutras, M. et Mme Germain Nadeau, M. et Mme Aimé Genest, Fouquette & Fils, M. Georges Labrecque & Fils, M. et Mme J. O. Daudelin, M. et Mme Emile Côté, M. et Mme Hermann Lehoux, Mlle Claudette Lehoux, Mlles Monique, Louise, Nicole et Hélène Lehoux, M. Lionel Therrien, les Chevaliers de Colomb de Victoriaville, M. et Mme Albert Héon, M. et Mme Edgar Bouchard, M. Germain Lacoursière, M. et Mme Paul Frigon, St-Francis Paper Converters Ltd, M. Adélard Ferland, M. le curé Georges Guay, Mlle Renée Roy, M. Samuel Drolet, M. et Mme F. X. Dionne, Famille Isadore Létourneau, M. et Mme Ferdinand St-Onge, Irwin Dyestuff Corporation, M. et Mme Lucien Deschênes, Mme Fernande Trudel, Mlle Flore Deschênes, M. et Mme Gaston Talbot, M. et Mme Georges Daoust.

MESSES PRIVILEGIEES

Rév. Père Robert Houle, O.M.I., M. l'abbé Jean-Paul Rondeau, M. et Mme Laval Lefebvre, M. et Mme Arthur Guillemette, M. et Mme Raoul E. Lemieux, M. et Mme Henri Bussières, M. et Mme J. M. Charpentier, famille J. Arthur Fréchette, Mlle Marguerite Carrière, M. et Mme York Grégoire, M. et Mme Adonias Lehoux, Mlle Madeleine Boisclair, M. et Mme Georges Beauchesne, Mlle Pierrette Nadeau, M. et Mme Hormisdas St-Cyr, M. et Mme Lucien Séguin, M. et Mme Louis Morneau, M. et Mme Aimé Gosselin, M. et Mme Jean-Louis Vallée, Mlle Gisèle Lemieux, M. et Mme Armand Cormier, M. et Mme Lucien Vaillancourt, M. et Mme Fernand Lemieux, M. et Mme Gérard Raymond.

BOUQUETS SPIRITUELS

Les Religieuses et les élèves de Princeville, famille L. Poulin, Mlle Elizabeth Boulanger, famille Aldée Bernier, famille Denis Côté.

AFFILIATIONS

M. et Mme Désiré Grenier, M. et Mme Antonio Lacroix, les Chevaliers de Colomb de Princeville, M. et Mme Emile Simard, M. et Mme Alphonse Brissette, Thérèse, Yvon et Claire St-Onge, M. et Mme J. O. Dubois, M. et Mme Gérard Michaud, M. et Mme Alcide Bergeron, M. et Mme J. C.

(suite à la page 10)

Achèterais...

Les 4 volumes de l'Histoire des Bois-Francs ou l'un des 4 volumes - Paierais un bon prix.

S'adresser au

BUREAU DU JOURNAL

Tél.: 65 Arthabaska

26-8-54-jno.

HERVE ROGER

CAMIONNEUR

Pierre - Gravier
Sable - Terre
Bois de toutes sortes
SERVICE de TRACTEUR
Ouvrage à l'heure ou au contrat
50 rue Laurier
Tél. 2602
VICTORIAVILLE

24-3-55

Compresseurs à louer
Vente de dynamite et détonateurs

J. AURELE ROUX, CO. LTEE

17, rue St-Augustin — Tél.: 2636
VICTORIAVILLE

C'est une voiture merveilleuse! Plus rapide que le son, ainsi je n'entends pas ce qu'elle dit!!

Mes amis, il n'est pas nécessaire d'avoir une voiture supersonique pour faire un bon départ. Ce qu'il faut, c'est de l'ESSENCE DE QUALITE qui place votre voiture au premier rang. Vous trouverez cette essence à notre poste de service.

Venez l'essayer.

STATION TEXACO

Laurier Auto Service

62 Boul. Laurier - VICTORIAVILLE - Tél.: 4970

9-9-54-jno.

Bernard CHARLAND

Horloger — Bijoutier

155 Notre-Dame Est Tél. 4337
VICTORIAVILLE, Qué.

Case Postale 188 Tél.: 2335

JEAN ROY, C.A.

Comptable Agréé — Syndic Licencié

120, Notre-Dame Est VICTORIAVILLE

6-12-51

VICTOR PAUL, C.A.

Comptable Agréé

Bureau :- Résidence :-

Edifice Hôtel de Ville 103 rue Octave
Tél.: 3540 Tél.: 2915

VICTORIAVILLE

J. H. MATTE

Comptable Public Enregistré

Vérificateur autorisé par la Commission Municipale
Classe "A"

17, rue Saint-Jean-Baptiste — Tél.: 2652
VICTORIAVILLE, P. Q.

POUR VOS

ASSURANCES

VOYEZ

P.-H. PLOURDE, Ltée

P.-A. POIRIER P.-H. PLOURDE

VICTORIAVILLE

Electriciens à la disposition de nos industriels et du public

SERVICE
(d'une demi-heure)

Signalez 2781 et dans 30 minutes notre homme de service sera à votre disposition.

Le seul service du genre

Estimés gratuits

DALLAIRE & FILION, ENR.
VICTORIAVILLE, Qué.

Décès du révérend Frère Louis-Bertrand

Mercredi matin, le 24 novembre, avait lieu en la chapelle de la maison provinciale d'Arthabaska, les funérailles du révérend Frère Louis-Bertrand, dans le monde, Albert Jean, décédé à l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke le 20 novembre dernier, à l'âge de 58 ans.

Le défunt, né à Amqui, comté de Matapédia, le 22 mai 1896, demeurait à Lac Mégantic et y fréquentait l'école des Frères du Sacré-Coeur au moment de son entrée au juvénat d'Arthabaska, le 11 juillet 1911. Il avait été conduit par le Révérend Frère Edmond, de regretté mémoire, directeur de l'école et plus tard, provincial de la province à St-Hyacinthe. La première profession religieuse se fit à Arthabaska, en 1912, puis ce fut le scolasticat à St-Hyacinthe. La profession perpétuelle date du 6 juillet 1919.

La Révérend Frère Louis-Bertrand fut un rude travailleur. En plus de sa classe régulière, il a rendu service comme directeur de la chorale et maître de chapelle, directeur de la fanfare et professeur de musique, professeur de gymnastique et directeur des cadets. Lecteur assidu, il avait aussi poursuivi des études régulières, décroché son diplôme supérieur d'enseignement et son baccalauréat ès-arts. Spécialisé en comptabilité, il enseignait cette matière à l'Ecole supérieure de Sherbrooke depuis maintes années.

La maladie de coeur dont il était atteint et dont il était prévenu depuis 1948 est la cause de sa mort.

La levée du corps a été faite par M. l'abbé Georges Pinard, aumônier de la communauté d'Arthabaska, qui a également officié. La dépouille mortelle fut portée par les RR. FF. Arsène, Edouard, Eloi, Adolphe, Nivard et Théode. Dans le coeur, on remarquait M. le chanoine Henri Bernier, curé de la paroisse St-Christophe d'Arthabaska, M. le chanoine A. Théroux, ex-aumônier de la communauté, et le R. Père J. Allaire, S.J., de Montréal; également M. l'abbé G. Rivard, aumônier de la maison provinciale.

Une forte délégation de religieux et de laics du personnel enseignant d'institutions dirigées par les Révérend Frère du Sacré-Coeur assistait aux funérailles.

Parmi les assistants, on remarquait les RR. FF. Sylvio, provincial d'Arthabaska; Victorius, assistant-général; Sévérin, directeur du Collège Sacré-Coeur de Victoriaville, et conseiller provincial; Alphonse, directeur de la maison provinciale d'Arthabaska et conseiller provincial; Patrice, directeur de l'école supérieur de Sherbrooke et conseiller provincial; Paul-Hervé, directeur du scolasticat et conseiller provincial; Jean, directeur de l'école du Centre de Sherbrooke; Louis-Alphonse, directeur de l'école Laroque de Sherbrooke; Victorius, directeur de l'école St-Jean-Baptiste de Sherbrooke; Maurice, principal de l'école Chalifoux de Sherbrooke; Bernard-Marie, directeur de l'école Racine; Gérard, directeur de l'école Ste-Thérèse; Emile, économe provincial; Arcade, procureur provincial; Amable, économe de la maison-mère de l'Ancienne Lorette; Sébastien, de Québec; Paul-Arthur, recruteur (Québec); Théofrédus, directeur de l'académie St-Louis de Gonzague de Victoriaville; Jean-Philippe, directeur de l'école St-Alphonse de Victoriaville; Libérius, économe provincial d'Arthabaska, Florent, secrétaire provincial d'Arthabaska; Louis-Victor, directeur des études de la maison-mère d'Arthabaska; Honoré, directeur du juvénat d'Arthabaska; Adalbert, du Collège Sacré-Coeur de Victoriaville; Valère, recruteur d'Arthabaska; Osmond de Québec, et nombre d'autres.

La famille du défunt était représenté par sa soeur, Mme Vve Joseph Blanchard de Sherbrooke; ses neveux: MM. Serge Blanchard de Sherbrooke, Michel Blanchard de Sherbrooke, Réal Jean de Magog; ses nièces: Mmes Jean Mainferme de Granby, Yvon Levasseur de Victoriaville, Gilles Thétreault de Marieville, Mlles Mireille Blanchard de Sherbrooke, Claire Jean de Granby; un petit neveu: Gilles Mainferme; également MM. Patrick Laramée de Sherbrooke et Gérald Pellerin du même endroit.

Tout le personnel de la maison-mère d'Arthabaska ainsi qu'une centaine de scolastiques étaient au nombre des assistants. On remarquait en outre, MM. Michel Normandin, i.c., professeur à l'école de génie de Sherbrooke, Jean Bernard Laliberté, Ronald Laliberté, René Bernier, Roger Robert et Roger Poulin, tous professeur à l'école supérieure de Sherbrooke, Roger Charland, président des étudiants de l'école de génie de Sherbrooke, Charles Labrecque, vice-président, Luc Lamoureux et Pierre Sylvestre, conseillers de la même école, M. Albert Bergeron de Sherbrooke, M. et Mme Hector Roussel de Sherbrooke, tous les étudiants de 11e et 12e commerciale ainsi qu'une cinquantaine d'autres de l'école de génie et de l'école supérieure de Sherbrooke, M. Donald Gauthier de Sherbrooke et plusieurs autres dont les noms nous échappent.

Le chant a été rendu par la chorale de la maison-mère d'Arthabaska, sous la direction du R. F. Louis-Raoul. Parmi les pièces exécutées, on relevait un requiam aeternam de G. B. Martini et l'absolve, composition du R. F. Louis-Raoul.

L'inhumation a eu lieu au cimetière de la communauté à Arthabaska en présence d'une foule nombreuse.

Le R. F. Sylvio, s.c., supérieur provincial et le R. F. Patrice, directeur de l'école supérieure de Sherbrooke, désirent remercier tous ceux qui ont témoigné de la sympathie à la communauté à l'occasion du décès et des funérailles du regretté Frère Louis-Bertrand. Ils tiennent aussi à exprimer leur gratitude aux propriétaires d'automobiles de Sherbrooke, Magog, Coaticook, etc., qui ont bien voulu mettre leur voiture à la disposition de la communauté.

A la communauté éprouvée, dans le décès du Révérend Frère Louis-Bernard, L'Union offre ses plus sincères condoléances.

MAISONS
A VENDRE
à
Drummondville

MAISON de deux logements et local pour magasin.
Aussi Maison de 1½ étage, système de chauffage.
S'adresser à :-
31 Des Peupliers
Drummondville, Qué.

2-12-54

COMPLETE ... me vous attendez

Quelques sous par jour vous aideront à passer une année plus heureuse.

L'assurance contre les pertes dues au feu, au vol et aux accidents est un placement profitable.

Appelez 2396

PAYEUR & FRERE

ENR.

35 Notre-Dame Est

VICTORIAVILLE

Le prix des dindes sera moins élevé que l'an dernier

Avec l'approche du temps des fêtes, il n'est personne qui n'ait pensé un seul instant à la fameuse dinde de Noël! En marge de cette gigantesque entreprise qu'est la vente des dindes de Noel, M. Maurice Mercier, gérant de l'Abattoir Coopératif de Cinq Chicots et également agronome, a déclaré qu'actuellement plus de 300,000 livres de dindes, prêtes à être livrées étaient dans les entrepôts. Ce poids représente environ quelque 20,000 dindes qui ont été tuées depuis le début des préparatifs des fêtes.

On prévoit écouler environ 1,500 dindes à Victoriaville même. Chose intéressante pour toutes les ménagères de la région, c'est que le prix moyen des dindes baissera considérablement à la livre. L'an dernier, elles se vendaient de $0.60 en montant la livre, et cette année, le prix ne dépassera pas $0.50 la livre, soit une diminution de plus de $0.10 la livre.

Toutes les dindes sont achetées des cultivateurs de la région et sont classées selon leur qualité dans les catégories a, b, ou c. Cependant, cette année, on a institué un nouveau grade: le grade du Québec, qui identifie la production provenant de la province de Québec afin de mettre en valeur la qualité des produits du Québec.

Plus de 85 employés besognent à la journée afin de terminer les commandes de Noel et on espère compléter le tout d'ici un couple de semaines.

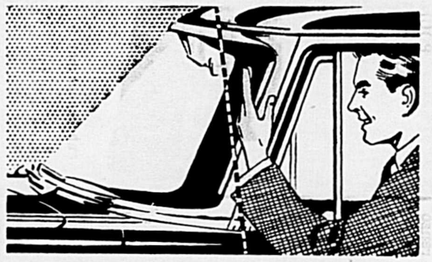
que vous attendez impatiemment... la

PLYMOUTH '55

V-8 ou 6

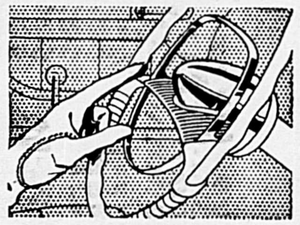
Le contour original de l'arrière, avec ses gracieux garde-boue en forme d'ailerons, accentue les lignes basses et fuyantes de l'élégante silhouette de la Plymouth. Le compartiment à bagages extra-spacieux loge facilement une grande malle de voyage.

Le nouveau pare-brise enveloppant "plein horizon" suit le carénage non seulement aux coins inférieurs, mais aussi dans sa moitié supérieure là où cela importe vraiment. Les montants sont hardiment inclinés vers l'arrière et épousent les lignes fuyantes de la Plymouth 1955.



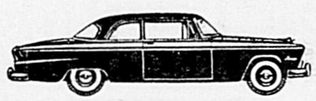
Le nouveau tableau de bord incurvé, avec ses étincelants cadrans en retrait, présente l'aspect et la commodité d'un tableau de bord d'avion. Le levier Flite Control de la transmission automatique PowerFlite* est maintenant logé sur le tableau de bord avec les commandes rarement employées.

La nouvelle servo-direction coaxiale à effet constant élimine la désagréable sensation de "relâche" de certains autres mécanismes de direction. La conduite et le stationnement ne demandent pas plus d'effort que de composer un numéro de téléphone. Les servo-freins, le système de relevage automatique des glaces, et le mécanisme de réglage automatique des sièges ajoutent au confort, à la commodité et à la sécurité de roulement.*



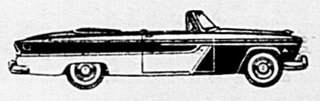
Absolument nouvelle... dans tous ses détails!

L'esprit de l'avenir se reconnaît dans les moindres détails de la nouvelle et vibrante Plymouth 1955. Car voici une voiture exempte de tout superflu inutile, si artistement dessinée, si élancée, si sobre ... que vous sentez sa puissance latente même quand elle ne bouge pas. Et sous le capot, vous découvrirez une puissance veloutée due aux nouveaux moteurs V-8 et 6 cylindres. Oui, du toit aux roues, d'un pare-chocs à l'autre, on n'a jamais vu pareille élégance, pareils avantages. Voyez la pétulante Plymouth maintenant exposée chez votre dépositaire Chrysler-Plymouth-Fargo.



MODÈLE PLAZA

MODÈLE SAVOY



MODÈLE BELVEDERE V-8 OU 6

Construites au Canada par la Chrysler Corporation of Canada, Limited

*La transmission automatique PowerFlite, la servo-direction et les servo-freins s'obtiennent moyennant supplément sur tous les modèles. Le système de relevage automatique des glaces et le mécanisme de réglage automatique des sièges s'obtiennent sur les modèles Savoy et Belvedere moyennant un léger supplément.

Ne manquez pas de voir les sensationnels modèles Plymouth 1955 chez votre dépositaire Chrysler-Plymouth-Fargo

LUCIEN COTÉ

VICTORIAVILLE, P. Q.

PLESSISVILLE — FOUQUETTE & FILS ENR.

Tél. 3242

34, rue Notre-Dame Ouest **VICTORIAVILLE**

FUNERAILLES DE M. ALBERT LEHOUX

(suite de la page 7

Samson, M. et Mme Laurent Salvail, M. et Mme Lucien St-Onge, Mme F. X. Lacroix, M. et Mme Henri Paquin, M. et Mme Paul Poirier, Mlle Lina Haston, Mme Charles B. Tellier, famille Emile Desrochers, Mlle Lucille Desrochers, M. et Mme Louis-Philippe Pellerin, M. et Mme Gaston Bergeron, M. et Mme Ludger Boulanger, M. et Mme Lucien Dancause, Mme Roméo Laliberté, M. Achille Tourigny, M. et Mme Robert Belisle, M. et Mme François-Marie Rousseau, M. et Mme Georges Laliberté famille Alphonse Caouette M. et Mme Simon Raymond M. et Mme Georges-Etienne Thibodeau M. et Mme Henri Goudreau M. et Mme Paul Thiboutot, M. et Mme Maurice Lemieux, M. et Mme Rodolphe Rochette, Mlles Laurette et Judith Brassard, Mmes Norbert et Emile Leblanc, famille Onil Hébert, M. et Mme Maurice Caouette, M. Auguste Beaudet, Mlle Claire Lachance, Mme Albert Côté, M. et Mme Roméo Côté, M. et Mme Sylvio Paquin, M. et Mme J. W. Girouard, Mme Daniel Caouette, MM. Thomas et Arthur Bernier, Mlles Thibodeau, M. et Mme Arthur Coulombe, M. et Mme Gérard Gilbert, M. et Mme Henri Croteau, Mlle Annette Poisson, M. et Mme Hervé Bilodeau, famille Aurèle Houle, M. et Mme Onésime Simard, M. et Mme Richard Caouette, famille André Lenneville, Mlle Yolande Leblanc, M. et Mme Arsène Sylvain, M. et Mme Donat Pelchat, M. et Mme Arthur Vachon, Mme Freddy Trépanier, M. et Mme Marcel Rochette, M. et Mme Gaston Bernier, Mlle Jemma Lemay, M. et Mme Arthur Allard, Mme Amédée Laroche, M. et Mme Lionel Bernier, famille Léo Lamontagne, M. et Mme J. O. Camiré, M. et Mme Gérard Trottier, M. Arthur Trottier, Mme Victor Roux, famille G. C. Dorval, M. Hector et Mlle Perpétue Rivard, M. et Mme Henri Desharnais, M. et Mme Laurent Provencher, M. et Mme Léo Savoie, M. et Mme Emile Fortier, MM. Jean-Jacques et Pierre Paquin, famille Léopold Thiboutot, M. et Mme Eugène Savoie, Mlle Marie-Blanche Paquet, M. et Mme Donat Fréchette, M. Lucien Brissette, M. Fernand Carignan, famille Antonio Allard, M. et Mme Nelson Lacourse, M. et Mme Wilfrid Croteau, M. Ludger Lecours, M. Gaston St-Pierre, Mlle Grasiella Boucher, Mme Alfred Gagné, M. et Mme Henri Lenneville, Mme Joseph Prairie, M. et Mme Alphonse Roy, M. et Mme Roland Dusseault, M. et Mme Marcel Girouard, M. et Mme Lorenzo Roux, M. et Mme Jean-Paul Rousseau, M. Joseph Gagnon, M. Paul Lecours, M. et Mme François Simard, M. et Mme Alfred Mailhoux, M. et Mme Omer Fréchette, M. et Mme Raymond Pépin, Mme Madeleine Grenier et famille, M. et Mme Georges E. Gagné, Mlle Pauline Baril.

CONDOLEANCES

M. et Mme Joseph Béthie, Mme Lydia Rochette, M. J. L. Paillé, M. Armand Cloutier, député, Mlle Claudette Lehoux, M. et Mme Jacques Auger, M. A. Levine, les Révérends Pères du Lac Bouchette, M. l'abbé Maurice Côté, M. et Mme Henri Houle, Mme Alphonse Genest, M. Bertrand Rancourt, Mlle Françoise Dupuis, M. et Mme Maurice Houde, M. R. S. Smith, M. et Mme Roger Bélisle, M. et Mme Euclide Duhaime, M. et Mme Aldéric Beauchesne, Collège Commercial Desmarais, Mme Jean-Marc Lefebvre, famille Ophilia Sévigny, M. Emile Gagnon, M. Louis Desrochers, M. Benoit Pelletier, M. et Mme P. I. Magnan, famille Charles Lecompte, M. et Mme Alcide Couture, M. et Mme Roma Mailhot, M. Désiré Sévigny, famille Wellie Rancourt, M. et Mme Raoul Provencher, M. Joseph Mailhot, M. et Mme Irénée St-Pierre, M. et Mme Marcel Payeur, M. et Mme Roger Bilodeau, M. et Mme Hector Ouellet, M. et Mme André Cloutier, M. Emile Beauchemin, M. et Mme Arsène Bazin, famille Marc Boisvert, famille Aimé Talbot, M. et Mme Aurélien Dubois, John Jalléo & Fils, M. et Mme Alphonse Baillargeon, M. et Mme Roland Dubois, M. et Mme Jean-Paul Mailhot, M. et Mme Roméo Morin, famille Alcide Marcheterre, M. et Mme Patrick Tardif, M. et Mme René Laflamme, famille Siméon Bédard, J. E. Bourque & Fils Ltd, M. et Mme Roger Pelchat, M. Donat Liberge, M. et Mme Louis Croteau, M. et Mme Georges Coulombe, Mlles Jeanne, Françoise, Madeleine Bélanger, M. et Mme Edgar Carignan, M. et Mme Pierre Harvey, M. et Mme Renaud Gamache. M. et Mme Henri Labrecque, M. et Mme Léon Desharnais, M. Gérard Bergeron, M. Marcel Chabot, M. et Mme Napoléon Lemieux, Mlle Marielle Genest, M. et Mme Achille Poisson, Mlle Jeannine Laliberté, M. et Mme Wilfrid Goudreau, M. et Mme Lionel Campagna, famille Jean Deguise, famille Jean A. Pellerin, M. et Mme Louis David Paré, M. et Mme Georges Girouard, M. et Mme Rosaire Morand, M. et Mme André Mailhot, M. et Mme Alphonse Lehoux, M. et Mme Léonard Gaulin, M. et Mme Léon Nadeau, M. et Mme Rosaire Gagné, M. et Mme Léo Côté, M. et Mme Albert Houde, famille Alphonse Lecompte, M. et Mme Arthur Boucher, M. et Mme Clément Béchard, Mme Arsène Talbot, M. Léo Lemieux, M. et Mme Maurice Talbot, M. et Mme René Lafleur, M. et Mme Richard Lassonde, M. et Mme G. A. Bé-

(suite à la page 11)

SIMPLIFIE LA VAISSELLE!

VEL détruit la graisse instantanément!

VEL fait étinceler la vaisselle!

VEL ne demande pas d'essuyage!

VEL conserve vos mains douces et lisses!

Remèdes efficaces du Laboratoire Perreault

- Sirop Perreault, composé de tisanes
- Onguent pour le rifle
- Onguent pour hémorroïdes

---Vendus dans tous les magasins ou directement---

ARMAND PERREAULT

Case Postale: 381 — Tél.: 4-3910
753, Grandes Prairies — Trois-Rivières

2-12-54

"LE MEILLEUR PNEU D'HIVER"

Voilà ce que nos clients disent du . . .

PNEU GLACE-NEIGE

Suburbanite

par **GOODYEAR**

Traction superbe dans la neige épaisse—dans les courbes dangereuses—dans les côtes raides, les allées d'accès et les rues glissantes. Il bondit en avant d'autres pneus d'hiver . . .

Et son ROULEMENT est SILENCIEUX!

Venez en acheter une paire aujourd'hui

RECHERCHEZ L'ENSEIGNE DE QUALITÉ

Y3F

VIDAL TIRE & ACCESSORIES

29 Rue Laurier - Tél. 3687 - Victoriaville, Que.
Pneus - Batteries Goodyear & Accessoires

ROMAIN MOREAU

REFRIGERATION
COMMERCIAL et DOMESTIQUE
AIR CONDITIONNE

6A, rue OLIVIER — VICTORIAVILLE

- INSTALLATION
- VENTE
- SERVICE

AGENT :
"UNIVERSAL COOLER"

Tél.: 2348

24-3-55

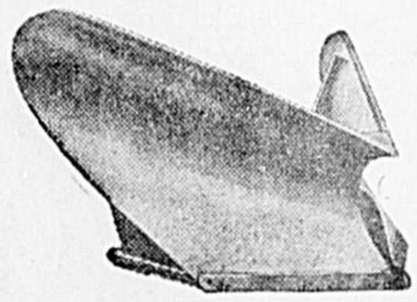
GEORGES DORE

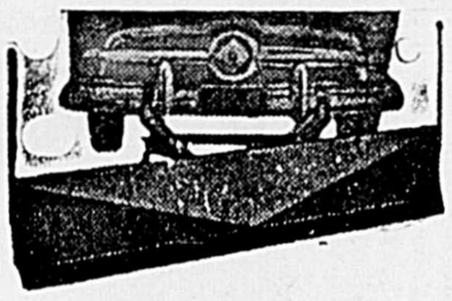
Nettoyage de
Tapis et Chesterfields

7, rue Père Lévesque
Tél.: 3869
VICTORIAVILLE

CHARRUES A NEIGE

4 modèles "V"
POUR
CAMION
ET
TRACTEUR





3 modèles "Sens-unique"
à lame reversible
POUR
AUTOMOBILE
ET
CAMION

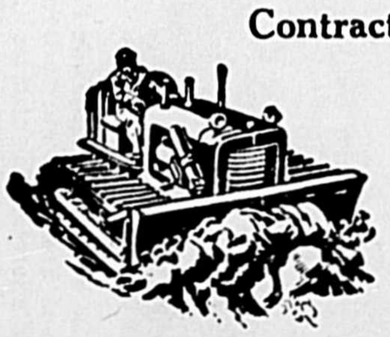
Fabriquées par :-

LA FONDERIE "UNIVERSEL" ENR.
Téléphone 3588 — Victoriaville, P. Q.

9-12-54

J. GIROUARD

Contracteur Général



PIERRE - SABLE - GRAVELLE
SERVICE de BULDOZER
REDDY-MIX

42 rue Victoria
Tél. 2449
VICTORIAVILLE

15-4-55

FUNERAILLES DE M. ALBERT LEHOUX

(suite de la page 10)

chard, M. et Mme Gérard Lemay, Mme Amédée Couture et famille, M. et Mme Omer Lemieux, M. et Mme Gérard Lecompte, M. et Mme Gérard Liberge, famille Etienne Liberge, famille Donat Gagné, M. et Mme Emile Trépanier, M. et Mme René Sévigny, famille Adélard Jacques, M. et Mme Germain Dionne et leurs enfants, M. et Mme Dorveni Lehoux, Mme Edmond Frappier, M. et Mme Désiré Bilodeau, M. et Mme Roger Trépanier, Jean-Paul et Colette Charpentier, M. et Mme Clodemir Lachance, Mlle Colette Drolet, M. et Mme O. Longtamps, M. et Mme Georges Carignan, Mlle Cécile Côté, M. et Mme Gérard Labissonnière, M. et Mme Léo Paul Levasseur, M. et Mme Adélard Lehoux, M. et Mme Bertrand Baril, les Révérends Frères du Sacré-Coeur, M. et Mme Laval Bouffard, M. et Mme Siméon Savoie, M. et Mme Aurèle Lacasse, M. et Mme Hervé Deschènes, famille Vincent Rousseau, M. et Mme J. O. Garneau, Mlle Lola Levasseur, M. Gilles Lehoux, M. et Mme F. D. Ling, M. et Mme Ferdinand Lemay, Dr et Mme René Troalen, M. et Mme Grégoire Labrecque, Mlle Aline Foucault, M. et Mme Oscar Bélanger, M. et Mme Lucien Rochette, M. et Mme Valère Boutin, M. et Mme Guy Thiboutot, M. et Mme Jean-Jacques Taschereau, M. et Mme Jean-Paul Beauvillier, famille Damasse Roy, M. et Mme Raoul L'Heureux, M. et Mme Maurice Therrien, M. et Mme Eugène Coulombe, M. et Mme François Laliberté, Mlle Denise Beauchesne, M. Laurent Lehoux, M. et Mme Benoit Baril, Henri Benoit Lehoux, M. Henri Bélanger, Mlle Mariette Bilodeau, famille Armand Leblanc, M. Alphonse Lehoux, M. Jean Auger, famille Paul M. Nadeau, M. et Mme Richard Baril, famille Benoit Leblanc, M. et Mme Clément Poisson, M. et Mme Conrad Sanesac, M. et Mme Donat Dubuc, M. et Mme Eugène Fennety, M. et Mme Hubert St-Onge, M. et Mme Achille Poirier, M. et Mme Jean-Paul St-Cyr, Mlles Marthe et Jeannine Lafontaine, Mlle Nicole Raymond, M. et Mme Roger Lecours, Mlle Juliette Drouin, M. et Mme Henri Girouard, M. et Mme Thomas Desmarais, Mlle Rita Roux, M. et Mme Patric Ramsay, M. et Mme Octave Bergeron, M. Hugues Morissette, famille Marc-Aimé Thiboutot, M. et Mme Raymond Garneau, M. et Mme Wilfrid Dupuis et leur fils Claude, Mlle Madeleine Létourneau, Mme Wilfrid Lacoursière, Mme Wilfrid Talbot, M. et Mme Henri Laurendeau, M. et Mme Gaston Ramsay, M. et Mme Marcel Lambert, M. et Mme Paul Houle, M. et Mme Jaen-Paul Salvail, famille Rosaire Brissette, M. et Mme Laurent Lacoursière, M. et Mme Raymond Piché, M. et Mme Léopold Boutin, M. et Mme Albert Roux, Mme Armand Girouard, M. et Mme Léon Levasseur, M. et Mme Ernest Bélanger, M. et Mme Laurent Turgeon, famille Albert Gosselin, et Nicole Hunter, M. et Mme Clément Roberge, M. Joseph Roux, Mme Eugène Painchaud, M. et Mme J. A. Boulanger, M. et Mme Emanuel Lehoux, M. et Mme R. Leblanc, famille Napoléon Desmarais, M. et Mme Henri Lecours, M. et Mme Jean-Paul Langevin, M. et Mme Joseph Vachon, Mme Albert Dubuc, Compagnie d'Assurance Industrielle, famille Adjutor Carignan, Mlle Hélène Auger, M. et Mme Calixte Provencher, M. et Mme Urbain Simard, les membres de la fanfare de Princeville, M. et Mme André Talbot, Mme Wilfrid Desmarais, famille Georges-Etienne Thiboutot, M. et Mme Rosaire Légaré, M. et Mme Donat Gagnon, M. et Mme Roger Gaudet, M. et Mme Jean-Marie Provencher, Mlle Lucienne Vallée, M. et Mme J. A. Forand, M. Noble E. Glass, S. S. Kresge Co. Ltd, M. et Mme J. J. Schofield, S. Rossy Inc. Gauvreau & Beaudry Ltd.

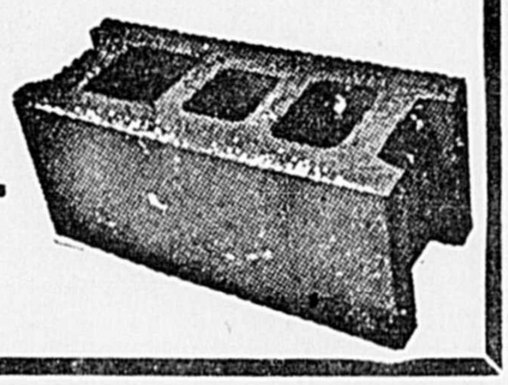
A la famille si cruellement éprouvée, nous offrons nos plus sincères condoléances.

Très populaire dans la construction

Solide — Qualité supérieure
Ordinaires ou Imperméables

LOUIS ROY

Manufacturier de
BLOCS DE CIMENT
pour
Construction - Cheminées - Silos
à 1 mille du Collège S.-C.
Route de Princeville
Tél.: 4250
VICTORIAVILLE



Emile Boislard

ENTREPRENEUR-ELECTRICIEN

Réparation de tous genres
d'Appareils électriques

8, rue Octave — Tél.: 4747 — VICTORIAVILLE

ROLAND BOULANGER

Manufacturier de
PORTES et CHASSIS

MOULURES ET BOISERIES
BOIS DE FINITION
BOIS DE CONSTRUCTION

148 - TEL - 224
WARWICK, P. Q.

J. Robert Noël

ENTREPRENEUR GENERAL

• • •

116, Ave des Erables Tél.: 174
ARTHABASKA, P. Q.

STATION "B-A" SERVICE

PIERRE POTVIN, Prop.
— Garagiste —
Réparations générales — Débossage — Peinture
Pièces de rechange de toutes marques.
52, rue Laurier — VICTORIAVILLE — Tél.: 2124

10-4-53

Résidences Privées et Edifices Commerciaux

ARTHUR EBACHER

ENTREPRENEUR GENERAL
R.R. No 2 - Tél.: 2622 - VICTORIAVILLE

LAURENT POIRIER

BOUCHER — EPICIER
Fruits et Légumes
Tél. Local ST-VALERE

PROBLEMES D'ACTUALITE

Bien que le Pape écrive de nombreuses lettres pour signaler tel événement important ou donner des directives, il en est un plus grand nombre encore qu'il fait écrire, en son nom par le Prosecrétaire d'Etat. C'est ce qui a lieu ordinairement, par exemple, pour les Semaines sociales. Il en a été ainsi à la dernière Semaine du Canada et aussi à celles d'Italie et d'Espagne. On trouvera la lettre de S. Exc. Mgr Montini à l'occasion de la Semaine sociale de Mont-Laurier dans le volume qui paraîtra sous peu. Les autres sont peu connues dans notre pays. Elles contiennent cependant, sur des sujets d'intérêt capital, des exposés de doctrine ou des directives d'ordre pratique dont la connaissance nous serait utile. C'est pour cette raison que l'Institut Social Populaire vient de publier dans une brochure de l'Oeuvre des Tracts, sous le titre: "Problèmes d'actualité" trois lettres de Mgr Montini sur les problèmes de la population, du logement et de la famille, adressées aux Semaines sociales d'Italie et d'Espagne, et qui exposent les vues du Souverain Pontife sur ces questions vitales. Tout catholique profiterait à lire cette brochure. Elle se vend 20 sous au secrétariat de l'Institut Social Populaire, 25 rue Jarry ouest, Montréal.

Cartes professionnelles

Tél. Bureau: 2210 Tél. Rés.:2144
PIERRE JUTRAS
AVOCAT
120, rue Notre-Dame Est VICTORIAVILLE

17, Ave LAURIER Tél.: 78
DR JEAN-M. BECOTTE
B.A., M.D., C.S.P.Q., F.R.C.S.(C), F.I.C.S.
SPECIALISTE
"Fellow" en Chirurgie du Collège Royal des Chirurgiens du Canada ainsi que du Collège International.
Spécialiste en Chirurgie du Collège des Chirurgiens de la Province de Québec ainsi que du Collège Royal des Chirurgiens du Canada.
Membre de la Société Médicale Mondiale.
Ex-Elève du New-York Polyclinic.
Chirurgien à l'Hôtel-Dieu.
ARTHABASKA, P. Q.

DR. GEORGES LEBEL
Spécialiste pour Enfants
B.A. - M.D. - L.M. - C.C.
BUREAU :-
369 Est, rue Notre-Dame 10 h. 00 à midi
VICTORIAVILLE - Tél.: 2515 Mardi et Samedi

Tél: Bureau, Victoriaville 3285 Case postale 15,
Résidence, Arthabaska 128 Victoriaville, Qué.
HORACE BERGERON
NOTAIRE
79, rue Notre-Dame Est — VICTORIAVILLE, Qué.

DR C.-A. GILBERT
SPECIALISTE
YEUX — OREILLES — NEZ — GORGE
Examen de la vue — Ajustement de verres et montures
(Anciens bureaux de la Shawinigan)
4 Boul. Carignan — VICTORIAVILLE

Tél. Rés.: 2753 Tél. Bureau: 2141
HENRI CHARETTE, O.D.
OPTOMETRISTE
26, rue Notre-Dame Est App. 1
VICTORIAVILLE, Qué.

B. FEENEY
NOTAIRE
SYNDIC LICENCIE
J.-M. FEENEY
NOTAIRE ASSOCIE
Tél.: 224 — Princeville, Qué.

JOSEPH HOULE
NOTAIRE
51-53 Ave Laurier
ARTHABASKA, P. Q.

C. R. GARNEAU
NOTAIRE
•
ARTHABASKA, P. Q.

CHIROPRATICIEN
J. CHARLAND, D.C.
145 Notre-Dame Ouest - Victoriaville - Tél.: 2677
Ajustement complet de la colonne vertébrale
BUREAU :- Lundi - Mercredi - Vendredi
de 10 h. 00 a.m. à 9 h. 00 p.m.

"L'UNION" A LE PLUS FORT TIRAGE PAYE DANS LA REGION

La page du foyer

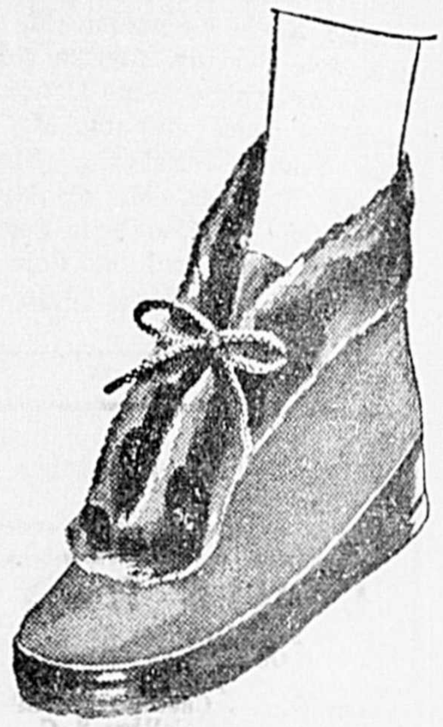
Rien n'est meilleur...

Rien n'est meilleur, rien n'est connu depuis plus longtemps, "c'est la plus vieille des techniques culinaires, elle date des temps où les ustensiles de cuisine n'existaient pas" dit Edouard de Pomiane. Pourtant sous son nouveau nom de "barbecue" rien n'est plus à la mode, rien n'est plus amusant et plus facile à réaliser... mais enfin de quoi s'agit-il? de la *grillade*...

La grillade c'est une méthode de cuisson. D'après les Economistes ménagères de la Section des Consommateurs, Ministère de l'Agriculture du Canada, cette méthode consiste à soumettre l'aliment directe d'une chaleur sèche sans aucune adjonction de gras ou de liquide. L'aliment à griller peut être placé au dessus ou en dessous de la source de chaleur. Dans la plupart des poêles à gaz ou à l'électricité si communs dans les cuisines modernes, on trouve un grilloir muni de son gril; les *instructions* quant à la façon d'utiliser cet appareil sont généralement fournies par le fabricant.

On peut aussi faire griller sur un feu de bois presque consumé, alors qu'il n'y a plus que des braises en ignition ou sur un feu de charbon de bois lorsque ce charbon ne flambe plus.

Que faire griller? On sait que toutes les coupes de viandes très tendres conviennent pour la grillade. On peut aussi griller des légumes et des fruits. Voici quelques suggestions. D'abord le mets classique ou le poulet sur le gril... choisir un poulet bien gras de 2½ lbs environ, une fois éviscéré (vidé). Le trousser et le fendre par le dos; le bien ouvrir et l'aplatir légèrement. Assaisonner de sel et de poivre, badigeonner de beurre fondu ou de graisse de volaille ou d'huile au goût. Disposer sur le gril ou dans la lèchefrite la peau en bas. Placer à 7 ou 8 pouces sous la source de chaleur dans le grilloir préalablement chauffé 5 minutes. Retourner lorsque le poulet commence à dorer soit environ après une demi-heure de cuisson. Arroser de beurre ou de graisse de volaille et continuer la cuison. Lorsque la poulet est à peu près cuit, le rapprocher de la source de chaleur afin de le faire dorer parfaitement des deux côtés. Dresser sur un plat chaud et servir garni de pommes de terre frites et de persil.



Si on doit griller au poêle à bois ou à charbon, voici comment on procède. Retirer le rond ou la plaque chauffante et les remplacer par le gril sur lequel on a placé le poulet. Il sera probablement nécessaire de retourner le poulet plus tôt et la durée de cuisson sera peut-être un peu plus courte que si on grille au gaz ou à l'électricité. La grillade au poêle à bois ou à charbon demande un peu plus de surveillance mais elle donne d'excellents résultats.

Que le poulet soit grillé au poêle à gaz, à l'électricité ou à bois il peut être accompagné d'une sauce au goût. En voici une "préférée" des Economistes ménagères. Placer dans une casserole 1 c. à table de vinaigre, 1 tasse de consommé, le *fond de grillade*, 1 c. à table de fines herbes hachées. Faire bouillir le tout en brassant de façon à obtenir une sauce parfumée et onctueuse à point. Vérifier l'assaisonnement. On peut remplacer par du jus de citron, de la purée de tomate, du jus d'orange ou du vin. Et voilé pour le poulet. Voyons maintenant quelques autres viandes qu'on peut griller.

Côte de boeuf minute: choisir une côte de boeuf d'un pouce d'épaisseur. Griller 5 à 10 minutes sur chaque face suivant qu'on aime le steak saignant, rosé ou bien cuit. Saler. Poivrer. Servir accompagné de persil et d'échalote hachés ou de coquilles de beurre "maître d'hôtel". Si on désire un bifteck plus épais, soit 1½ pouce, il suffit de prolonger la cuisson d'une à deux minutes pour chaque côté.

Gigot, selle et côtelettes d'agneau: découper à l'épaisseur d'une pouce. Griller 7 à 8 minutes sur chaque face. Saler. Poivrer. Servir accompagnées de persil et d'ail hachés.

On peut macérer l'agneau avant la cuisson pendant ½ heure dans du vinaigre aromatisé de rondelles d'oignon cru. Servir accompagné des oignons crus vinaigrés.

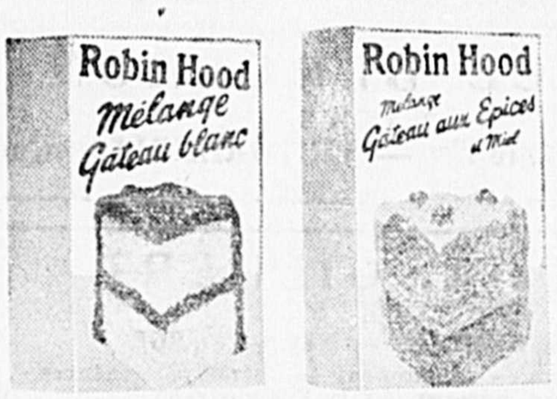
Un auteur français parle de *triperie* et de *charcuterie;* parlant de la même chose on emploie chez nous le termes "abats". On peut servir à la grande satisfaction des gourmets: les rognons d'agneau et de veau, le foie de veau et le bacon, le boudin, les crépinettes (saucisses en coiffe). Les cervelles de veau, les oreilles, les pieds et les queues de porc d'abord pochés dans un bon bouillon de viande ou de légume puis égouttés peuvent aussi être grillés.

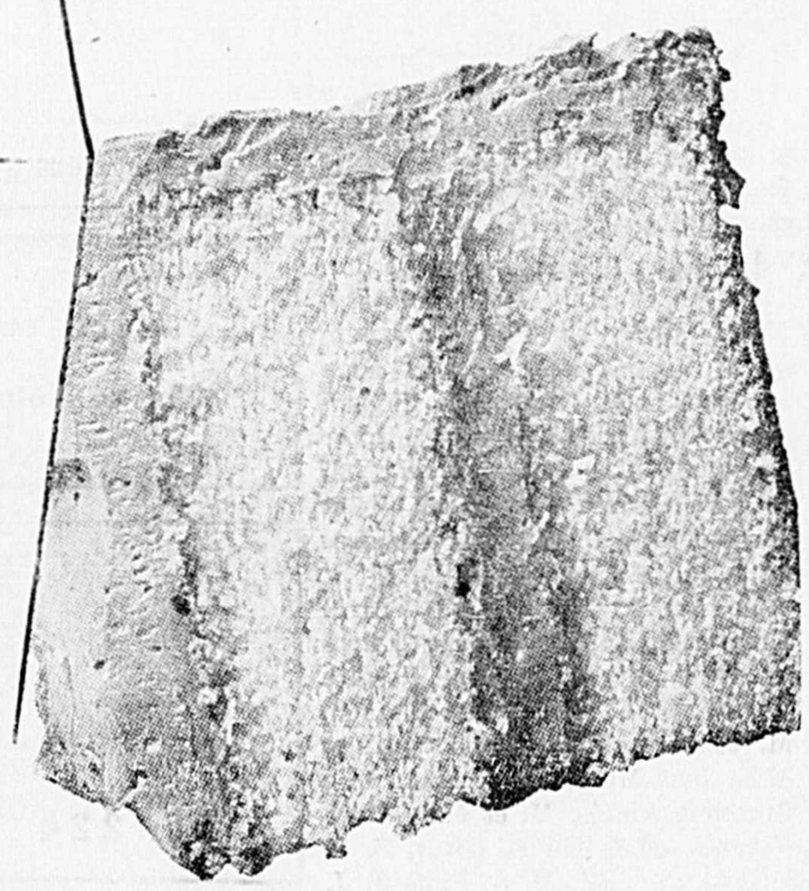
A part les pommes de terre pilées ou frites si bien connues, on peut accompagner les viandes grillées d'épinards en branches, de purée de pomme ou de bois, d'haricots blancs, de choucroute crue ou cuite au goût de la ménagère.

Puor les gourmets comme pour les Economistes ménagères, rien n'est meilleur qu'une grillade!

Voilà qui fait une différence énorme!

"CET OEUF FRAIS" que vous ajoutez vous-même aux mélanges à gâteaux Robin Hood vous assure un gâteau plus frais . . . qui reste frais plus longtemps.





Mélanges à gâteaux
Robin Hood

assurez-vous que vos envois leur arrivent pour Noël!

Suivez ces simples conseils:

1 Postez tout votre courrier local au plus tard le 17 DÉCEMBRE.

2 Postez plus tôt pour l'extérieur—demandez les dates à votre maître de poste.

3 Sur les cartes de souhaits non cachetées, mettez un timbre de 2c.

4 Soignez l'emballage de vos colis. Mettez dessus une adresse complète.

POSTES CANADIENNES

Le Ministre des Postes
l'hon. Alcide Côté, C.R., M.P.

Le Sous-ministre des Postes
W. J. Turnbull

L'Hiver s'amène à grands pas, le besoin des

Couvre-chaussures

Avez-vous remarqué le vaste assortiment que nous vous offrons ?

Il y a du nylon, du jersey, du caoutchouc, tous chaudement doublés.

Un couvre-chaussure répondant au besoin de chacun petits ou grands vous trouverez au

Magasin de chaussures

U. SIMARD

— Spécialité —

CHAUSSURES de qualité pour hommes, femmes et enfants.

Services . . .
d'un Rayon-X
d'un Chiropodiste

95 Notre-Dame Est
Tél.: 4600
VICTORIAVILLE

PRIÈRE A MARIE-REINE

L'Année mariale a atteint son point culminant le 1er novembre dernier par une cérémonie solennelle dans la basilique vaticane rehaussée de la présence de Pie XII. Après une messe célébrée par un évêque le Souverain Pontife prononça une allocution vibrante qu'il termina par une prière à Marie-Reine. Puis il couronna l'image de Marie, "Salut du peuple romain." La prière de Pie XII va devenir vite familiale à tous les catholiques. On la récitera dans les foyers et les églises. Les Actes Pontificaux viennent de la publier dans le fascicule (No 66) qui contient l'encyclique "Ad Caeli reginam" sur la royauté de Marie et l'institution de sa fête. (15 sous, aux Editions Bellarmin, 25 rue Jarry ouest, Montréal).

QUI SONT: "LES ANGES DE LA RUE"

Le dernier chef d'oeuvre du cinéma MEXICAIN, traduit en français, LES ANGES DE LA RUE, met en vedette Sofia Alvarez, "La Reine de la chanson mexicaine", David Silva, Carlos Lopez et l'exquise Carmen Gonzalez.

Ce film tiendra l'affiche du VICTORIA, dimanche, lundi et mardi, les 5, 6, 7 décembre, en programme double avec L'OURAGAN, autre film mexicain traduit en français, avec Pedro Armandariz et Dolorès Del Rio.

LES ANGES DE LA RUE est un drame réaliste aux intrigues passionnantes, débordant de bagarres spectaculaires, se déroulant dans le cadre des cabarets des bas-fonds de Mexico. Il s'agit d'une affaire de vol de bijoux qui dévoilera aux spectateurs le fond honnête de certaines gens propres à cette catégorie.

Outre le drame qui fait l'objet du film LES ANGES DE LA RUE, interprété par des acteurs mexicains de renom, Raoul de Anda a ajouté une note musicale incorporée au sujet. On entendra Sofia Alvarez interpréter au son d'orchestre endiablé, quatre des plus grands succès de la chanson mexicaine: "Nada", "Yoquisiera", "La Golondrina", et "Coplita Espanola"; mélodies qui se lient au sujet du film.

Au cours de l'action du film "LES ANGES DE LA RUE", l'intrigue nous conduit dans un dancing mal famé, fréquenté par des prostituées, où on assistera à une bagarre entre femmes; cette scène est traitée avec un réalisme saisissant.

Al'action permanente, dramatique et même brutale, le film finit sur une note hautement humaine, quand les sentiments d'une femme se révèleront à son fils retrouvé par un sacrifice dont seule une mère peut être capable.

Un sujet réaliste, LES ANGES DE LA RUE est appelé à faire sensation. Son succès sera sans doute aussi grand que celui remporté par les précédentes productions mexicaines, QUARTIER INTERDIT et SALON MEXICO, auxquelles le public de Victoriaville et la région n'a pas ménagé ses faveurs manifestes.

Mentionnons que le Victoria présente ce sensationnel programme double différents, AUX PRIX D'ADMISSION REGULIERS, dimanche à mardi, 5, 6, 7 décembre.

Au **VICTORIA**
les 8 et 9 décembre

STE-HELENE DE CHESTER

Le 28 novembre, avait lieu la traditionnelle fête de la Ste-Catherine, à la salle paroissiale, sous les auspices des Fermières. Une partie de cartes fut le principal amusement de la soirée. 24 tables furent dressées. Mme Thomas Fréchette, présidente, souhaita la bienvenue, et bonne chance aux cartes. M. le curé s'attabla avec 3 autres paroissiens pour jouer le cinq cent. Dès 9 heures, un prix de présence fut tiré, et favorisa M. Benoit Guillemette de Trottier Mills, qui gagna une boîte de chocolat, don de M. Omer Ouellet, magasin général, de Ste-Hélène. Un 2e prix de présence qui fut tiré plus tard, fut gagné par Mme Léo Filion, un set de bols pour le frigidaire, don de la compagnie Stanley, dont la représentante est Mme Eugène Gosselin de Victoriaville. Un 3e prix à la fin de la soirée fut attribué à M. Robert Létourneau, un set à thé, don du magasin Woolworth, 5-10-15, de Victoriaville.

Il y eut 25 gagnants aux cartes: Mmes Léo-Paul Gardner, Napoléon Boissonneau, Ludger Guillemette, Isaie Lecompte de St-Norbert, Léo

(suite à la page 28)

DU NOUVEAU à Victoriaville

La Boulangerie Boivin est heureuse d'annoncer à toute la population de Victoriaville et des environs qu'elle s'est assurée les services d'un boulanger pâtissier expert dans la personne de M. Séguin. L'excellent et nouveau pain que peut maintenant vous fournir la Boulangerie Boivin fera les délices des gourmets; il est plus riche, il est meilleur que tout ce que vous pouvez vous procurer aujourd'hui. Essayez-le et comparez; vous verrez que sa saveur est sans égal.

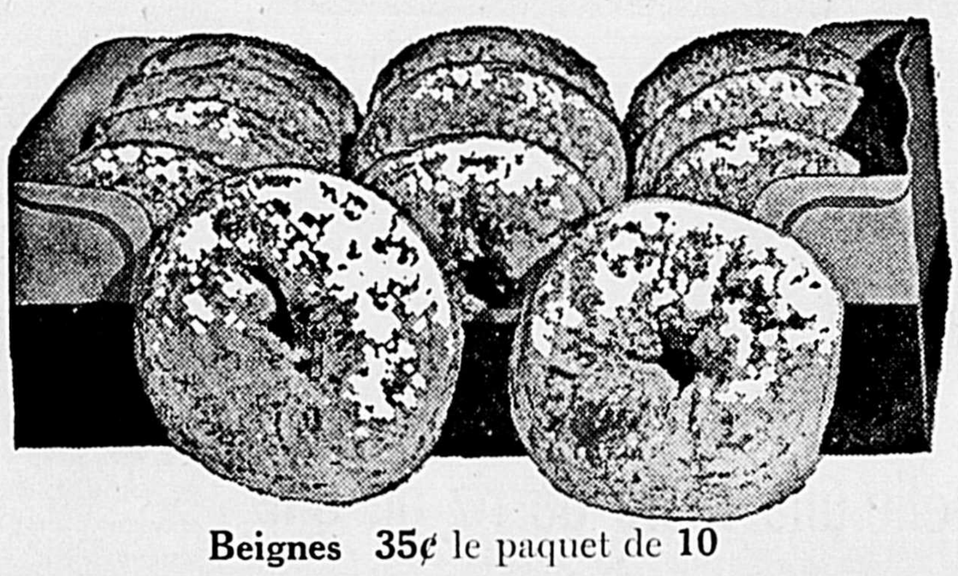
PATISSERIES

Les délicieuses pâtisseries que la Boulangerie Boivin peut vous fournir vous permettront de garnir de belles tables à l'occasion des réunions des Fêtes. Ne manquez pas de les essayer.

Venez nous voir ou signalez 2394

Roll 35¢ ch.

Brioches 35¢ la douz.



Beignes 35¢ le paquet de 10

BOULANGERIE BOIVIN

RODOLPHE BOIVIN, Prop.

1 rue St-Augustin — VICTORIAVILLE — Tél.: **2394**

23-12-54

ANNONCES CLASSIFIEES

TARIF

50¢ pour une insertion de 35 mots ou moins
2¢ pour chaque mot additionnel
4 insertions pour le prix de 3.

A VENDRE :- Manteau de lapin teint à très bas prix, grandeur 14 ans. S'adresser à: 94 rue Octave, Victoriaville. Tél.: 2065.
2-12-54-jno.

A VENDRE :- Bonne maison en clapboard de 7 appartements avec grand terrain, située à 39 rue St-Phillipe, Victoriaville. - Livraison immédiate si désiré. S'adresser à: Mme E. Tardif, Victoriaville Tél.: 2378 ou Arthabaska Tél.: 139.
23-12-54

A VENDRE :- Un poêle Lislet à prix d'aubaine - une table 34 x 56 fermée et 34 x 72 ouverte. S'adresser à :- 44 De Courval, Victoriaville. Tél.: 2502

A VENDRE :- 1 paire de patins de fantaisie "Barbara Ann Scott", bottines blanches pointure 9. - Robes de fillette, grandeurs 12 - 14 ans. S'adresser à: 84 rue Campagna, Victoriaville. Tél.: 3854.

A VENDRE :- Maison neuve en pierre, nouveau modèle, chauffage à l'huile, 3 chambres, salon, salle à manger, cuisine, cuisinette. Et au sous-sol 4 appartements avec chambre de bain chauffée et garage à même la maison. Bonne condition. S'adresser à 3753, rue Lavigne, Victoriaville.

23-12-54

A VENDRE :- Repasseuse électrique automatique en excellente condition. Idéal pour les draps. Prix d'aubaine. S'adresser par téléphone à 3980, Victoriaville.

RESTAURANT "Quick Lunch"

A VENDRE

A VICTORIAVILLE - Bien situé - Bonne clientèle

Prix raisonnable - Local complètement rénové

- Cause de départ -

S'adresser à :-

8 Boul. CARIGNAN

Tél.: **2966**

Au Collège St-Joseph

La Sainte-Catherine a été célébrée jeudi le 25 novembre, dans la salle du Collège St-Joseph d'Arthabaska. Plus de six cents sièges furent occupés pour la circonstance. Plusieurs parents accompagnaient leurs enfants à cette séance récréative au cours de laquelle près d'une centaine d'enfants, garçons et fillettes, affrontèrent les feux de la rampe au bénéfice d'une assistance toujours enthousiaste.

M. le Curé et M. l'Assistant avaient pris place au premier rang en compagnie des Frères du Collège.

Le programme comportait des danses, chansons, puisées au répertoire américain et au folklore canadien, sketches, déclamations, historiettes, pièces de musique par des amateurs du piano, de la trompette, de l'accordéon, etc. Mlle Colette Bérubé et le Rév. Frère Rosaire alternaient au piano d'accompagnement, tandis que MM. Pierre Alain et Roch Delisle agissaient comme maître de cérémonie. Les préposés à la distribution de la tire furent occupés une bonne partie de la soirée. Une jeune troupe de Victoriaville, LES COMPAGNONS DE LA GAMME, présenta également deux chansons, dont l'une fut particulièrement goûtée: Perrine. Mlle Denise Maheu voulut bien aussi chanter, à la grande joie de l'auditoire.

Voici les principaux figurants de la soirée: Roch Delisle, Brigitte Roy, Colette Bérubé, André Leduc, Denise Trottier, Pierre Alain, Diane Leclerc, Lise Fortier, Nicole Provencher, Jean Veilleux, Rita Champoux, Louis Bergeron, Robert Roberge, Claudette Girouard, Ronald Asselin, André Laurencelle, Gaétane Côté, Léon Pronovost, Claude Carrière, Micheline Bélair, Pierrette Hinse, Serge Marcotte, Danielle Garneau, Gaétan Tourigny, Denise Pinard, Monique Maheu, Carmen Provencher, Roger Richard, Henriette Verville, Marcel Pépin, Guy Milette, Yvan Labranche, Marc Bélanger, Marcel Binette, Henri Lacroix Maurice Lacroix, Pierre Roux et plusieurs autres.

Suburbanite
par GOODYEAR

Superbe traction dans la neige ou la boue épaisses—dans les courbes dangereuses—dans les côtes et les allées d'accès raides —sur pavés glissants près des bordures. Il est très supérieur aux autres pneus d'hiver! Et sa marche est silencieuse.

Venez vous faire montrer comment ses 1856 arêtes vives s'agrippent à la route. Il nous ferait plaisir de vous dire—bien franchement—pourquoi le Suburbanite donne une traction inégalée—et se vend plus que tous les autres pneus d'hiver.

VIDAL TIRE & ACCESSORIES
29 Rue Laurier - Tél. 3687 - Victoriaville, Que.
Pneus - Batteries Goodyear & Accessoires

Q. Kingsbeer est-elle une bière de riz ou une vraie lager?

R. Kingsbeer est les deux à la fois, mais ce n'est pas le cas de toutes les bières de riz. Certaines bières de riz ne sont fermentées qu'avec une levure de bière ordinaire, mais il faut employer une levure de lager spéciale pour brasser une lager.

Kingsbeer, elle, est brassée avec du riz de qualité supérieure et fermentée avec une levure de lager spéciale, contrôlée, que ne possède aucune autre brasserie; ce sont et le riz et cette levure unique qui donnent à Kingsbeer sa saveur incomparable, parfaitement conforme au "*goût canadien*".

LA SEULE BIÈRE DE RIZ parfaitement AU GOÛT DES CANADIENS

KINGSBEER

KQ-6F

Canada
Province de Québec
District d'Arthabaska

COUR SUPERIEURE

AVIS

DAME MONIQUE HOULE, ménagère, épouse commune en biens de Maurice Pruneau de Victoriaville, district d'Arthabaska, a formé contre son mari une demande en séparation de bien.

Victoriaville, le 20 novembre 1954.
RAYMOND BEAUDET, C.R.
Procureur de la demanderesse.
2-12-54

ACIDE A TOUT FAIRE

L'une des merveilles de la chimie moderne est sans contredit l'utilité universelle de l'acide sulfurique. Il contribue à la fabrication d'à peu près tous les objets d'usage courant. Sait-on qu'en moyenne chaque Canadien emploie, annuellement cent livres d'acide sulfurique?

Non pas, bien sûr, sous sa forme pure. Comme nombre d'autres produits chimiques, l'acide sulfurique n'apparaît jamais comme produit de consommation. Il sert plutôt à la fabrication de matériaux transformés par la suite en objets de tous les jours: les détersifs synthétiques, l'acier des automobiles, la rayonne des vêtements.

Le réfrigérateur est bien l'endroit où l'on s'attend le moins à trouver un acide corrosif. Pourtant, sans acide sulfurique, le réfrigérateur tel quel n'existerait même pas! Il sert aussi couramment à en nettoyer le métal avant l'application de l'enduit blanc. Il entre encore dans la fabrication des engrais chimiques pour la culture des aliments que renferme le réfrigérateur. Jusqu'au lait qui est éprouvé à l'aide d'acide sulfurique pour en déterminer le contenu en gras.

Dans le domaine du vêtement, chaque livre de rayonne exige sa part d'acide sulfurique. Et comme l'existence serait fade sans les teintures chimiques, manufacturées, elles aussi, à l'aide du précieux acide! Il contribue à al fabrication du papier, des couleurs pour la peinture, au tannage du cuir. On s'en sert pour fabriquer l'alum employé à la clarification de l'eau potable.

Mais c'est dans la production des aliments que le puissant acide joue son rôle le plus sensationnel. Il n'y a guère de nourriture, aujourd'hui, qui n'ait bénéficié du concours des engrais chimiques. L'industrie des fertilisants est de beaucoup le plus gros consommateur d'acide sulfurique: plus de la moitié de l'acide sulfurique fabriqué au Canada sert à manufacturer des fertilisants non seulement pour nos récoltes mais aussi pour celles de pays étrangers.

UN MINISTRE AFRICAIN

Dans le ministère formé en France le 3 septembre dernier se trouve un Africain M. Joseph Conombo, à qui a été confié le Secrétariat d'Etat à l'intérieur. M. Conombo est député de la Haute-Volta. Né en 1917, près de Ouagadougou, docteur en médecine, il a été conseiller de l'Union française jusqu'en 1951. Son intervention au Congrès du laicat catholique de l'Ouganda, en décembre dernier, fut très remarquée par l'ampleur de ses vues et la fluidité de son langage.

Aubaines Sensationnelles

COUVERTURES "BATES"
de renommée mondiale

Spécialité :- DRAPERIES
dessin et matériel très nouveaux

Assortiments de CADEAUX très variés

BAS DE NYLON 51 gauge
très Spécial à **69¢** la paire

SPECIAL .-
DRAPS DE FLANELLETTE
à **$4.75** la paire

Du 1er décembre au 24 décembre
une REDUCTION de 20 à 50%
sera accordée sur toutes nos marchandises d'hiver.
Profitez de cette occasion exceptionnelle.

ECONOMIE VICTORIA

177 Notre-Dame Est VICTORIAVILLE

Tél.: 4616

23-12-54

NOUVEAU PROPRIETAIRE

Nous avons le plaisir d'annoncer que
le Magasin de M. Emile Lemieux
a été vendu à

M. ARTHUR HOUDE.

M. Houle invite la population d'Arthabaska et des environs à visiter son magasin et à lui donner son encouragement.

BOUCHARD & FILS

MANUFACTURIERS DE PORTES ET CHASSIS

31 Perreault - VICTORIAVILLE - Tél.: 4707

Nous désirons aviser notre clientèle que nos usines sont ouvertes après avoir été fermées pour cause de maladie. Nous serons heureux d'exécuter toutes les commandes qu'on voudra bien nous confier. Aussi poêle à vendre.

Adélard Bouchard, gérant.

23-12-54

La campagne a rapporté 17.1% durant la première semaine

La section provinciale du Fond de Construction de l'Hôpital Sainte-Justine, durant la première semaine de sollicitation, a recueilli 17.1% de l'objectif provinciale, soit $102,850 sur $600,000, d'après les rapports déjà reçus, mais plusieurs rapports des régions éloignées n'étaient pas encore parvenus aux quartiers-généraux.

Sur les vingt-deux régions organisées à travers la province, celles de Joliette, de Mont-Laurier, d'Abitibi-Témiscamingue étaient les plus avancées dans la sollicitation des municipalités et des noms réservés.

Le brigadier J.-Guy Gauvreau, DSO, ED, président général de la campagne, en faisant part des excellentes nouvelles de la section provinciale, a annoncé que Leurs Excellences Nos Seigneurs les évêques Arthur Douville, de Saint-Hyacinthe, et J.-Arthur Papineau, de Joliette, ont fait chacun un don personnel de $500 à la campagne de souscription.

On apprend aussi que la cité de Port-Alfred fait un don de $1,500 et celle de Bagotville, un don de $500. Ce sont les deux premières souscriptions municipales recueillies dans la région Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Les membres du club Richelieu-Dorion-Vaudreuil ont contribué un don de $1,000, et ceux du club Richelieu-Victoriaville, $500.

Dans la plupart des régions de la province, MM. les curés ont permis aux dirigeants de la campagne d'avoir des collectes spéciales aux portes des églises. A d'autres endroits, les surplus des quêtes d'un dimanche seront versés au Fonds de Sainte-Justine.

La sollicitation dans toute la province se poursuit par l'entremise de 22 comités régionaux, qui comptent environ un millier d'auxiliaires.

FUTUR EXECUTIF

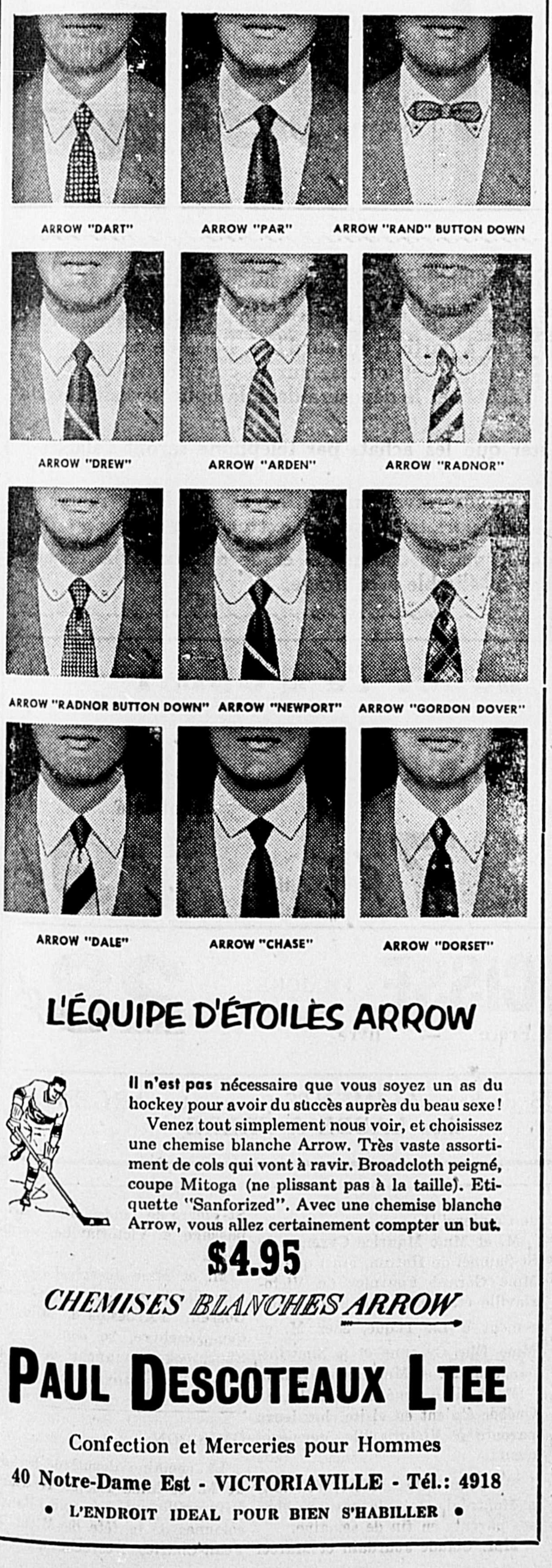
JEUNE HOMME de 21 à 25 ans demandé, possédant diplôme de 12e année. Si vous êtes ambitieux et possédez de l'initiative nous vous offrons des chances d'avancement au dessus de vos espérances.

Adressez-vous en personne à :-

43 rue Notre-Dame Est

(Edifice Piroli)

Durant les heures de bureaux



L'ÉQUIPE D'ÉTOILES ARROW

Il n'est pas nécessaire que vous soyez un as du hockey pour avoir du succès auprès du beau sexe!

Venez tout simplement nous voir, et choisissez une chemise blanche Arrow. Très vaste assortiment de cols qui vont à ravir. Broadcloth peigné, coupe Mitoga (ne plissant pas à la taille). Etiquette "Sanforized". Avec une chemise blanche Arrow, vous allez certainement compter un but.

$4.95

CHEMISES BLANCHES ARROW

PAUL DESCOTEAUX LTEE

Confection et Merceries pour Hommes

40 Notre-Dame Est - VICTORIAVILLE - Tél.: 4918

• L'ENDROIT IDEAL POUR BIEN S'HABILLER •

FIEZ-VOUS AUX

Quand les reins n'enlèvent pas l'excès d'acidité ou les déchets—il s'ensuit souvent un mal de dos, une sensation de fatigue, un repos brisé. Les Pilules Dodd's pour les Reins stimulent les reins. Vous vous sentez mieux, dormez mieux. Achetez des Dodd's maintenant.

VOYEZ - NOUS

TROTTIER SERVICE

Limitée

DISTRIBUTEURS
des produits "FIRESTONE"
Pneus - Batteries - Frigidaires
Télévisions - Poêles
Machines à laver - Etc...

Route St-Albert - Tél.: 2076

Abonnez-vous à l'Union des Cantons de l'Est.

ANNONCES CLASSIFIEES

TARIF

50 cents pour une insertion de 25 mots ou moins
2 cents pour chaque mot additionnel
4 insertions pour le prix de 3.

A VENDRE :- Divan studio très propre - Laveuses General Electric et Coffield remises à neuf - Aussi moteurs ¼ et ½ force - Banc de scie avec ou sans moteur. Aucune offre raisonnable ne sera refusée. S'adresser à 10 rue Monfette, Victoriaville. Tél.: 4440.
30-12-54

A VENDRE :- Chaise berçante pour enfant, carosse, parc, bassinette, berceau, lit pliant, lampe torchère, traîne sauvage 3 sièges, Station-Wagon grandeur 5 et 15 ans, peau de mouton parure de carosse. Le tout très propre. S'adresser à: Tél.: 4389, Victoriaville.

A VENDRE ou à LOUER : Maison, plein-pied, chauffage central, trois chambres à coucher, chambre de bain, cuisinette, salon et cuisine. S'adresser à 5 rue Hamel, Victoriaville. Tél.: 2796.
9-12-54

A VENDRE: Poêle blanc à bois avec "water front" et bouilloire, en parfait ordre. S'adresser à 81-A rue Octave. Victoriaville. Tél.: 4169.
23-12-54

A VENDRE: Réservoir de 500 gallons pour huile à chauffage ou gazoline, comme neuf Prix 50.00. S'adresser à 4 rue St-Jean-Baptiste, Victoriaville. Tél.: 4990.
23-12-54

A VENDRE: Plusieurs bons poêles usagés, combinés bois et électricité; bois et huile, en très bonne condition et à très bon marché. S'adresser à F. Hamel, Tél.: 2922, chemin St-Albert, Victoriaville.
23-12-54

A VENDRE: Balayeuse électrique, modèle "Air-Way", en très bonne ordre, avec tous les accessoires nécessaires même cireuse. A bonne condition. S'adresser à: 100 rue Perreault, Victoriaville,

A VENDRE: Set de salon, bicycles, guitare, en bonne condition. S'adresser à 15 De Coursol, Tél.:4096, Victoriaville.
23-12-54

A VENDRE :- Un piano en très bonne condition, une machine à tricoter, marque Auto Knitter, en parfaite ordre. S'adresser par Tél. 3109, Victoriaville.

ATTENTION: Médecins ou Voyageurs :- Garage chauffé à louer pour la nuit, à la semaine où au mois. S'adresser à: 4 rue St-Jean Baptiste, Tél.: 4990, Victoriaville.
23-12-54

ACHETERAIS: Un set de salon, très propre. Aussi à Vendre: 1 buffet en bois naturel. S'adresser par Tél.: No. 3745, Victoriaville.

COUTURE :- Pour confection de vos robes, manteaux et tout genre de couture. Adressez-vous à Mlle L. Blais, 58 Notre-Dame Est, Victoriaville, Apt. 3. - Irai coudre chez-vous si vous le désirez.

A VENDRE :- 1 fournaise à l'huile eau chaude, capacité 1000 à 1200 pieds radiation. - 1 Camion Dodge 1947, ½ tonne. Le tout en bon ordre. S'adresser à 61 rue Quesnel, Arthabaska.
16-12-54

A VENDRE :- Balance de magasin, lumineuse, 24 lb. additionne jusqu'à 75¢, marque Dayton .Aussi set de salon antiquité, remis à neuf. Aubaine à prompt acheteur. S'adresser à: Clément Boucher, 28 rue St-Jacques, Tél.: 275, Princeville.
9-12-54.

A VENDRE Maison à St-Norbert. Un beau terrain et une bonne maison avec ameublement et dépendances, dans le centre du village, près de l'église et de l'école. Toutes commodités: fournaise, poêle de cuisine, salle de bain, eau courante électricité, téléphone etc. A vendre à bon marché. Succession de Dame veuve Hector Allie. S'adresser à l'abbé Léopold Allie, prêtre-curé, Presbytère St-Louis, Biron comté Bonaventure, Qué. ou bien à M. Raymond Boissonneault, de St-Norbert.
16-12-54

A LOUER :- Logement de 4 appartements très propre, libre le 1er décembre. - Aussi espace de 30 x 20 à louer pour entrepôt ou boutique, très facile à chauffer. — A VENDRE :- 35 fenêtres usagées très bonne condition. S'adresser à :- L. Therrien, 555 rue Notre-Dame Ouest, Tél. 2341 ou 2846, Victoriaville.
28-10-54-jno.

A VENDRE :- Maison de chambres. Aussi jolis tricots faits à la main pour bébés et demoiselles. S'adresser à :- 4 rue Perreault, Victoriaville.
25-11-54

J'ACHETERAIS des skis de seconde main, en bonne condition, longueur environ 5½ à 6 pieds. Si quelqu'un en possède, S.V.P. communiquez par téléphone à 3269, Victoriaville.

A LOUER : Un logement de 4 appartements avec chambre de bain et eau chaude, situé à 266 rue Beauchesne. S'adresser à Raoul Côté, 264 rue Beauchesne, Tél.: 21-s-2-4, Arthabaska.
23-12-54

A LOUER :- Appartement chauffé, eau chaude et froide et salle de toilette, situé à Warwick, peut servir pour bureau, salon de coiffure, chambre, etc. S'adresser à la Cie d'Assurance Mutuelle du Comté d'Arthabaska, M. Romuald Gagnon, Warwick, Qué.
23-12-54

JEUNE HOMME demandé comme livreur de pain et pâtisserie à Arthabaska. Référence exigée. S'adresser à : Case Postale 97, Victoriaville.

A VENDRE :- Poney avec harnais une voiture d'été et deux voitures d'hiver. S'adresser à Armand Bouchard, 19 rue Laurier, Victoriaville.
9-12-54

GARAGE à Vendre et à Déménager. Construction de tôle, toit et charpente en métal. S'adresser à M. Emile Roy, 14 rue Mercier, Victoriaville.
16-12-54

A LOUER:- Logement au centre de la ville. S'adresser à 60 Notre-Dame Est, Victoriaville. Tél.: 4888.
18-11-54-jno.

FEMMES et FILLES DEMANDEES: Voulez-vous augmenter votre revenu en vendant nos 70 produits de beauté, "Régine de France", dans votre localité. Si oui, adressez-vous à :- Madame Hermann Charest, 54, rue Laurier, Victoriaville, Tél. 2190.
7-1-55

A VENDRE :- Piano automatique de marque Autopiano en très bonne condition. Aubaine à prompt acheteur. S'adresser à: 47 DeCourval, Victoriaville. Tél.: 2390.
9-12-54

A VENDRE :- Maison neuve, trois chambres à coucher, chambre de bain, salon et cuisine et beau terrain. Condition facile. Pour information :- 7 rue Béliveau, Tél.: 4951, Victoriaville.
2-12-54

A VENDRE :- Deux mixeurs à ciment avec brouettes. - Poulies en bois avec milieu en fer. - Coussinets, etc... S'adresser à :- (le soir) 136 rue Beauchesne, Tél.: 44-s-3 - (le jour) 103 rue Beauchesne, Tél.: 44-s-1 Arthabaska.
14-11-54-jno.

A VENDRE :- Maison très confortable en clapboard, 7 pièces chauffée à l'eau chaude, sur la rue Père Levesque, Tél.: 3179, Victoriaville. Raison: déménagement.
2-12-54-jno.

ATTENTION CULTIVATEURS :- Vente et Réparations :- Moteurs et accessoires électriques. — Service prompt et courtois - Prix raisonnables. S'adresser à :- Marcel Baril, 21 rue Onil, Victoriaville, Tél. 4480.
16-12-54

A LOUER :- Logement neuf, 4 pièces, eau chaude à l'année, près de l'église Sts-Martyrs. Personnes agées désirées. S'adresser à :- Victoriaville, Tél.:- 2208.
7-10-54-jno.

L'ENSEIGNEMENT DE L'HYGIENE

Les enfants d'aujourd'hui sont plus grands, plus robustes et en meilleure santé que ceux de la génération précédente. Il faut attribuer une bonne partie de ce progrès à un meilleur enseignement de l'hygiène chez les parents et chez le public en général. Les journaux, la radio, les films, les publications et des conférenciers diffusent des renseignements sur la prévention des maladies, sur le soin des enfants, sur le soin prénatal et postnatal, sur l'hygiène alimentaire et sur l'hygiène en général, afin d'aider à répandre des connaissances et rendre conscient du prix que l'on doit attacher à la santé.

PLUS vous achetez ! PLUS de chances vous avez à gagner les magnifiques couvertures tout laine aux riches couleurs comprenant des couvertures de lits et d'automobiles pour une valeur de $500.00 qui seront tirées à votre supermarché

Labbé & Frère

d'Arthabaska

d'ici au 31 décembre 1954.

Tous ces prix sont envigueur du 1er au 7 décembre 1954 — Ne manquez pas de participer au tirage de samedi le 4 décembre à 3 hres

SOUPE aux POIS

marque "Habitant"

bte 28 oz

2 btes pour 25¢

SUCRE blanc

granulé — grosseur fin

marque "Redpath"

sac 10 livres 77¢

GRUAU "Purity"

Farine d'Avoine

CUISSON RAPIDE

Une excellente source du complexe Vitamine "B"

bte 3 livres 33¢

POUDING

Essences assorties

INSTANT ROYAL 2 btes pour 25¢

JUS de PAMPLEMOUSSES

marque Trinidad — bte 20-oz

3 btes pour 25¢

SALADE aux FRUITS

Delmonté — boîte 28-oz

41¢

CONFITURES aux FRAISES

marque "Vachon" — pot 24-oz

37¢

COCOA FRY'S

Boîte d'une livre

75¢

SAVON "MAJESTIC"

chaque paquet contient un morceau de coutellerie
Ce savon est nouveau et concentré

Format géant 77¢

Conditions du concours 33e anniversaire LABBE & FRERE

A chaque marché d'au moins $1.00 et plus que vous ferez à notre magasin à partir d'aujourd'hui, l'une de nos caissières marquera votre nom et adresse sur le coupon détachable de votre liste d'achats et le déposera dans la boîte servant à cette fin.

A noter que les achats par téléphone seront valables à ce tirage.

Les employés travaillant au magasin et les membres de la famille des propriétaires seront exclus de ce tirage.

Seules les ventes d'aliments et de quincailleries achetés au détail seront éligible à ce tirage.

BOEUF de L'OUEST

ROTI d'épaule — petit os — livre 37¢

ROTI de boeuf — haut-côté — livre 29¢

SAUCISSE FRAICHE

Labbé & Frère — livre 28¢

PLUS de bons ALIMENTS pour votre ARGENT chez LABBE & FRERE

Carnet Social

ARTHABASKA

MM. Henry Plamondon et Gérard Chaput, tous deux de Manchester, N.H., ont passé la fin de semaine à Arthabaska afin d'assister à la réunion d'Anciens qui eut lieu au Collège St-Joseph, dimanche le 28 novembre. Les deux visiteurs américains ont séjourné au Château Laurier et ont été reçus par les Frères des Ecoles Chrétiennes.

Mlle Lucille Roux de St-Paul de Chester, en visite chez sa tante, Mme Xavier Ratté.

M. Gérard Fleury s'est rendu aux Trois-Rivières dernièrement, en voyage d'affaires.

VICTORIAVILLE

M. et Mme Albert Nadeau de St-Rosaire, ainsi que M. et Mme Roger Lachance et leur fils Marcel de Victoriaville sont allés visiter M. et Mme Georges Nadeau de Cornwall, Ont. Ils ont aussi rendu visite à M. et Mme Alfred Houde et Charles Renaud de Cornwall, Ont., et sont revenus enchantés de leur voyage.

M. et Mme Conrad Poirier ainsi que M. et Mme Elphège Fournier et leurs enfants, tous de Victoriaville, ont rendu visite à M. Emile St-Cyr, qui a subi une grave opération à l'hôpital du Sacré-Coeur de Cartierville.

M. et Mme Maurice Cyrenne de St-Samuel de Hotron, ainsi que M. Mme Gérard Fournier de Victoriaville étaient de passage dernièrement à La Tuque, chez M. et Mme Elie Cyrenne et à Shawinigan chez M. et Mme Henri Allie.

M. et Mme René De Bonville, de Québec étaient en visite chez leurs parents à Victoriaville, dernièrement.

M. Jean-Gilles Massé, étudiant à Montréal, était de passage chez ses parents en fin de semaine.

MM. Claude Jourdain et Marcel St-Pierre de Louiseville, étaient de passage à Victoriaville, dernièrement.

M. et Mme Joseph Lefebvre et leur fils Yves, ainsi que M. André Gosselin d'Asbestos et Mlle Monique Lefebvre, se sont rendus à Sherbrooke dimanche dernier, où ils ont visité Mlle Margot Houle.

OMISSION

La semaine dernière, les noms de M. et Mme Roméo Nadeau de Princeville ont été omis, dans les colonnes de la fête de M. et Mme Jean-Charles Desrochers.

Impressions de qualité
L'IMPRIMERIE D'ARTHABASKA INC.
ARTHABASKA, P. Q.

L'Union des Cantons de l'Est

Jeudi, 2 décembre 1954

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

La campagne de Ste-Justine atteint 35% de son objectif dans le comté

Les dirigeants de la Campagne aux Fonds de Construction de l'Hôpital Ste-Justine pour le comté d'Arthabaska nous font parvenir aujourd'hui le présent communiqué.

Le Comté d'Arthabaska a actuellement atteint environ 35% de son objectif total, qui est de $18,200.00.

La première municipalité à atteindre son objectif, en ce qui regarde la sollicitation générale, est Daveluyville, qui a même triplé l'objectif qui avait été fixé.

Daveluyville mérite des félicitations pour son beau geste et nous comptons bien que plusieurs autres villes ou villages du comté feront de même. Les auxiliaires de cet endroit ont travaillé ferme et le résultat en est la preuve.

Le Comté d'Arthabaska est certainement capable de rencontrer son objectif, c'est pourquoi nous demandons à toute la population de répondre généreusement à l'appel.

Déjà, plusieurs industries et entreprises nous ont fait parvenir leur souscription pour lesquelles nous les remercions sincèrement au nom des petits enfants à qui ils viennent en aide.

Dans le but de donner à tous l'opportunité de souscrire, le Comité a décidé de prolonger la durée de la campagne jusqu'au 11 décembre prochain.

Cette oeuvre mérite l'encouragement de toutes les classes de la société parce que tous nous pouvons un jour recourir à cette institution. C'est une institution provinciale que nous devons soutenir. En 1953, un lit a été occupé pendant 273 jours par des enfants du Comté d'Arthabaska.

Pensons à nos enfants, et pour eux, faisons notre large part.

Les Patrons d'honneur dans le comtés sont:

Honorable Wilfrid Labbé, Ministre d'Etat,

M. Armand Cloutier, Député Drummond-Arthabaska,

Son Honneur M. Yvon Jutras, Maire de Victoriaville,

MM. les Curés du Comté d'Arthabaska,

MM. les Maires du Comté d'Arthabaska.

Le Comité exécutif se compose de Messieurs:
Armand Théroux, président,
Dr Paul-Emile Patry, vice-président,
Gaston Cloutier, trésorier,
Dr Laurent Duval, secrétaire

Les Directeurs sont Messieurs:
P. H. Plourde, Victoriaville,
Gaspard Fortier, Victoriaville,
Gérard Raymond, Victoriaville,
Raoul L'Heureux, Warwick,
Roger Lussier, Arthabaska,
G. A. Beauchesne, Princeville,
Alcide Fleury, Arthabaska,
Jean Cantin, Victoriaville,
Armand Bruneault, Daveluyville,
Mme Raoul Boulanger, Victoriaville.

CHRYSLER 1955 AVEC LA NOUVELLE LIGNE "EN MOUVEMENT"

Les Chrysler 1955 sont totalement nouvelles, d'un pare-chocs à l'autre, et reflètent, sous sa forme la plus luxueuse, la ligne "en mouvement" de la Chrysler Corporation. Le sedan à quatre portes Windsor Deluxe, ci-dessus, offre des combinaisons de couleurs harmonieusement assorties à l'extérieur et à l'intérieur, et un tout nouveau moteur V-8 Spitfire de 188 CV pour assurer une performance maximum. A part le sedan, la série Windsor Deluxe comprend un modèle convertible, la Newport (à toit rigide), et la Limousine Commerciale Town and Country. La série Chrysler New Yorker Deluxe, actionnée par le superbe moteur V-8 FirePower de 250 CV, comprend un sedan à quatre portes, un modèle décapotable, la Limousine Commerciale Town and Country, et le modèle St. Regis (à toit rigide), tandis que l'incomparable série Custom Imperial comprend un modèle Newport (à toit rigide) et un sedan à quatre portes.

AVIS

Changement d'Adresse

J.-NOËL ROUX, D.C.

CHIROPRATICIEN

désire informer la population de Victoriaville et des environs qu'à partir de lundi, 6 décembre, son bureau occupera l'adresse suivante :-

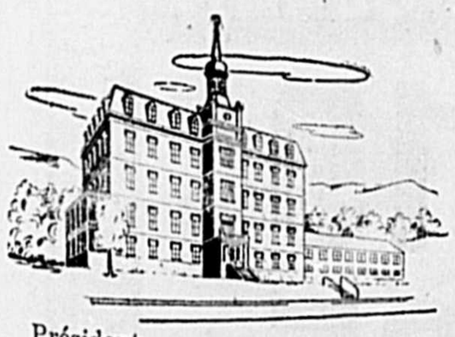
71 Notre-Dame Est

(en haut Banque Canadienne)

Tél.: 2034

ANCIENS D'ARTHABASKA

Les anciens élèves des F. E. C. d'Arthabaska ont tenu une importante assemblée le 28 novembre dernier au cours de laquelle ils ont élu un comité spécial aux fins de promouvoir l'organisation des fêtes du cinquantenaire de leur Alma Mater. Ce comité est formé comme suit:



Président:
M. Georges Beauchesne de Princeville;

Premier vice-président:
M. Jean-Marc Labbé d'Arthabaska;

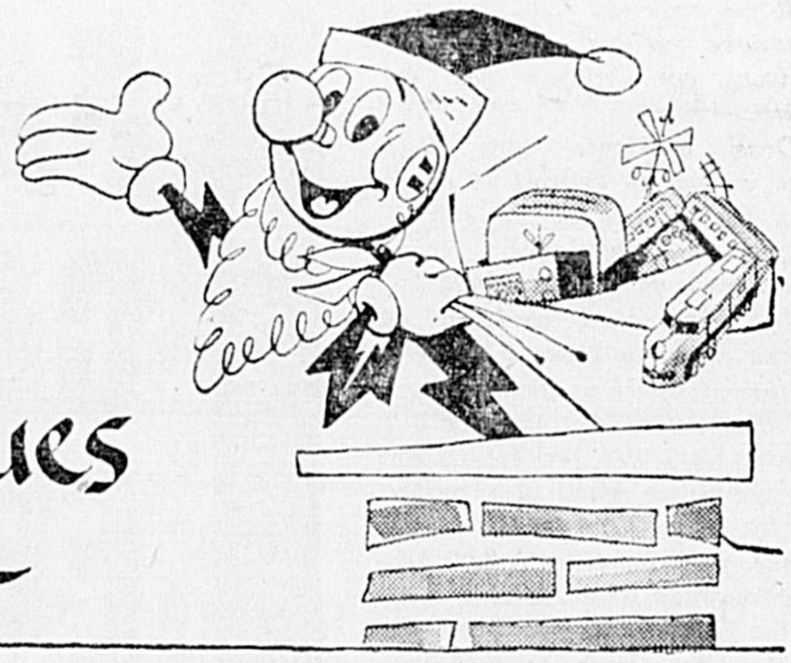
Deuxième vice-président:
M. Henry Plamondon, de Manchester, N.H.;

Secrétaire:
M. Alcide Fleury d'Arthabaska;

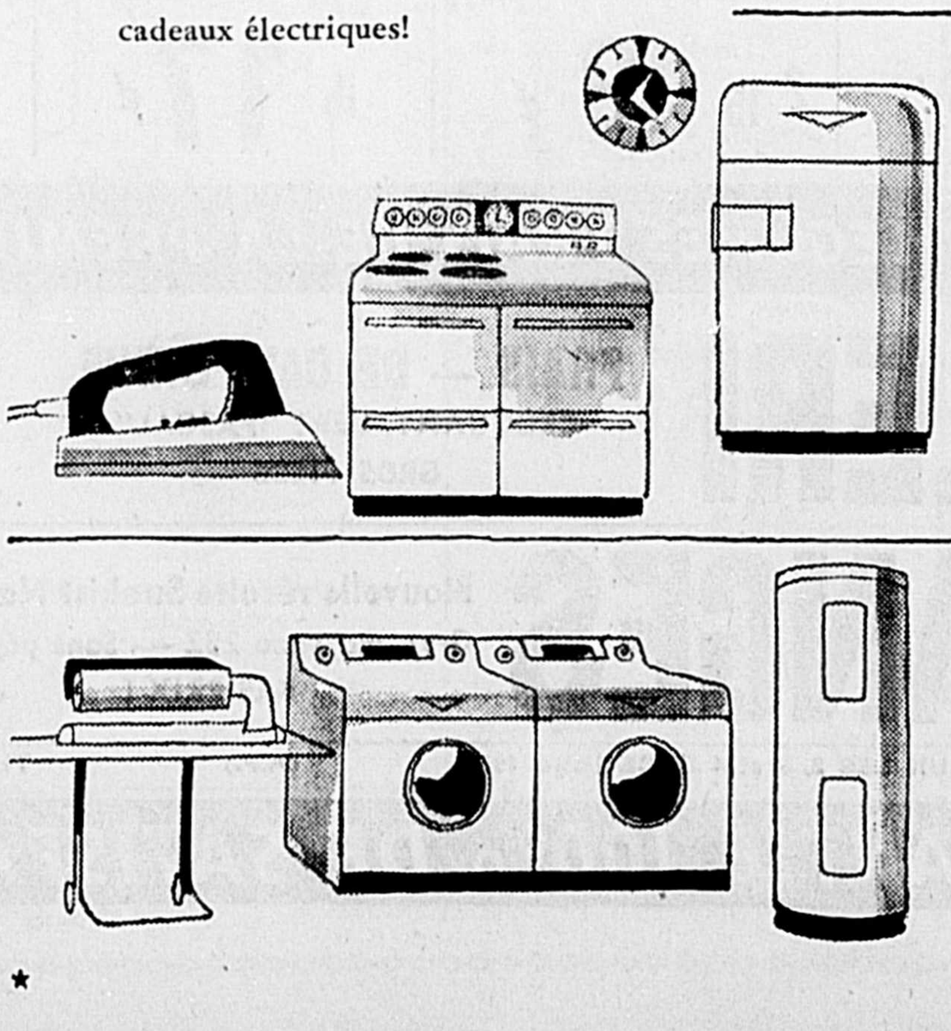
(suite à la page 28)

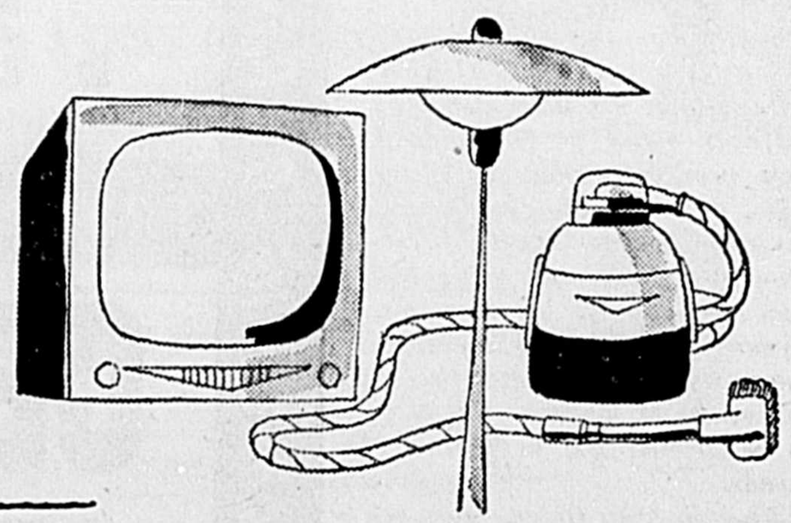
Vous ferez des MERVEILLES en offrant des

Cadeaux Électriques



L'électricité diminue l'effort, accélère le travail et répand la lumière . . .
C'est le miracle de la vie moderne!
Elle apporte confort, commodité, beauté, économie . . .
Et ce sont là aussi les bienfaits que *vous* répandez . . .
quand vous offrez des appareils électriques à vos parents et amis à l'occasion des fêtes.
Visitez votre marchand et voyez ces appareils électriques qui donnent la joie tout au long de l'année . . . et qui rappellent toujours votre bonne pensée.
Cette année, donnez des cadeaux électriques!





The Shawinigan WATER AND POWER CO.
AU SERVICE DU QUÉBEC

Au **VICTORIA**
les 8 et 9 décembre

D'UNE OREILLE A L'AUTRE!

(suite de la page 27)

hausses de prix!

—Sur une affiche en arrière du café Alice, on lit: 'Stationnement interdit. Cour privé..." En effet, c'est bel et bien privé de E!

—Homme fort: le maire de Victoriaville, car il peut facilement lever une séance.

—Une fuite d'eau dans le secteur de la rue Lavigne a également privé l'aréna municipale d'eau. Cependant, on avait oublié de prévenir les responsables de l'endroit. Si bien que la pression des machines a rapidement grimpé jusqu'à 250 livres. Comme l'on sait qu'à 275, toute l'installation saute, il y aurait pu avoir du joli... Il y a eu manque quelque part! Comme exploison, ça n'aurait pas été banal!

—Deux accidents dans deux heures au même endroit et de la même façon... c'est un fait à souligner. L'ambulance Bruno Desrochers a eu fort à faire!

—Le Père Noel arrivera au Théâtre Victoria samedi de cette semaine, et après la grande parade il distribuera des cadeaux aux enfants. Lors des représentations pour ses petits amis, la première, pour les garçons à 1.00 heure et la seconde, pour les filles à 3.00 heures. Bienvenue Père Noel!

—La flèche verte de l'intersection des rues Notre-Dame et Laurier est maintenant si visible que bien des automobilistes croient voir un véritable feu vert... "C'est ben pour dire, avant c'était pas assez fort et pis tout le monde chiallait. A c't'heure qu'on la voit, ça chialle encore." "Cré oui, Baptiste, tu sais pas comme c'est dur de contenter tout l'monde!"

—On a entendu une chanson japonaise au programme: "Nos missions sur les ondes"... La musique de ce pays est empreinte de poésie et de beauté.

...DE L'AUTRE

—Que penser des taxis et autres chauffards filant à 40 milles à l'heure rue Notre-Dame à Victoriaville, et même 50, rue Octave, sans se soucier des arrêts. N'est-ce pas plus dangereux qu'un bon Monsieur venant de la campagne, qui passe sur la rue St-Dominique en sens contraire à la direction et à 10 milles à l'heure. Eh bien, c'est ce dernier qui a été mis à l'amende.

—Avez-vous vu Bidoux avec ses nouvelles dents? Il ne les a que depuis quelque temps, et déjà il ost la coqueluche des femmes. Pour ceux qui seraient intéressés à recevoir des conseils, rendez-vous le voir "personnellement en personne", au Vogue, son bureau est tout près de là...

—L'annonceur qui fait le pro-

(suite à la page 4)

Magasins THRIFT Stores
UNE COMPAGNIE DU QUÉBEC
JOLIE PRIME :- SET A DINER
118 NOTRE-DAME EST VICTORIAVLLE
SPECIAUX
A PRIX EXTRA REDUITS
+ LIVRAISON GRATUITE
Votre Magasin Amical "THRIFT"
Aliments de Qualité + Bas Prix + Livraison Gratuite = Meilleures Valeurs à Votre
GRATIS : UN PAIN "THRIFT-QUALITY"
AVEC UN POT DE 16 OZ DE
BEURRE D'ARACHIDE "SCHWARTZ" 41¢
Essayez l'un avec l'autre ! Epargnez 15¢ ! Le tout pour
GRAISSE PURE TENDERFLAKE "MAPLE LEAF" "Spécial d'économie de fin de semaine" pqt 1 lb 23¢
FARINE FIVE ROSES "Spécial d'économie de fin de semaine" sac 7 lbs 45¢
CAFE MAXWELL HOUSE CHASE & SANBORN MOULU TOUT USAGE sac 1 lb 1.09
FEVES AU LARD CLARK DANS SAUCE AUX TOMATES 2 btes 20 oz 31¢
VIANDES DE LA MEILLEURE QUALITÉ INSPECTÉES PAR LE GOUVERNEMENT
Boeuf de la meilleure qualité au pays
Rôti dans le HAUT-COTE
lb 35¢
Riche en protéines
BOEUF HACHE FRAIS
2 lb 49¢
Maigre, délicieuse
POITRINE de BOEUF
IDEALE POUR BOUILLIS
lb 17¢
FUMES DORES
JAMBONS PICNIC
TRAITES AU SUCRE
Bas prix spécial ! lb 39¢
FRUITS ET LÉGUMES FRAIS DE LA PREMIÈRE QUALITÉ
CELERI FRAIS — DE CALIFORNIE CROQUANT, VERT "PASCAL" GROS PIEDS ch. 19¢
ORANGES Nouvelle récolte Sunkist Navel Gros. moyenne 252 — Sans pépins BAS PRIX ! doz. 35¢
PRIX EN VIGUEUR LES 2, 3 et 4 DECEMBRE 1954 (A.F.) THRIFT STORES LIMITED
GARANTIE 100% DE SATISFACTION

Pharmacie MASSICOTTE

Rexall

VOTRE PHARMACIE DE CONFIANCE

Pharmacie de Victoriaville — Dr. J.-P.-H. Massicotte

Rexall

84 Notre-Dame Est — Tél.: **2260**

LIVRAISON A DOMICILE

un cadeau parfait . . .

la nouvelle "Fabergette"
remplie de parfum dans son étui
d'or épatant, accompagnée d'Eau de Cologne
de même arôme dans une magnifique
nouvelle boîte pour cadeau . . .
Ensemble Fabergette 4.75

Aphrodisia Woodhue Tigress Act IV

La Nouvelle Kotex

à Couverture Wondersoft

BOÎTE DE 12
Régulière, Super, Junior
40¢, 2 pour 79¢

BOÎTE DE 48
Régulière seulement
$1.53

Maintent disponibles en rose et en blanc
CEINTURES KOTEX WONDERFORM
35¢

LIVRAISON A DOMICILE
SIGNALEZ **2260**

POURQUOI

avoir les mains comme ceci

QUAND

en 9 jours seulement,
grâce aux

GANTS PLAYTEX

Marque déposée

"LIVING"

en latex doublé de tissu,

VOUS pouvez avoir
des mains plus douces,
plus lisses et plus belles,
comme celles-ci . . .

tout en protégeant
votre manicure !

- **doublés de tissu . . .** aucun inconfort dû à la transpiration !
- **sensibilité du toucher . . .** vous pouvez ramasser une épingle !
- **surface non glissante . . .** vous maniez le cristal en toute sécurité !
- **longs poignets à revers . . .** protection contre dégouttures et éclaboussures !
- **Moulent la main . . .** ne gênent pas ses mouvements !

$1.49

. . . et le premier manicure que vous épargnerez vous les remboursera !

PHARMACIE
MASSICOTTE

Voici le meilleur

ACOUSTICON

Depuis 52 ans

Le nouveau A-210
ACOUSTICON
3-Transitor

CONÇU SPECIALEMENT

Pour la femme
désirant le dissimuler
dans sa chevelure

Pour l'homme
qui le portera
sous sa cravate

OFFRE SPECIALE
D'UN ESSAI GRATUIT DE 10 JOURS

LE SPECIALITE ACOUSTICON
tiendra une clinique au Manoir Victoria, jeudi le 2 décembre.
Si vous désirez un appointement adressez-vous à la

Pharmacie Massicotte

84 Notre-Dame Est - Victoriaville - Tél.: 2260

Pour Noël, choisissez
la nouvelle **TONI**
auto-minutage
avec
LOTION À FRISER DE 15 MINUTES
et le
NEUTRALISANT INSTANTANÉ

C'est la façon la plus facile, la plus rapide et la plus sûre d'obtenir l'ondulation la plus naturelle qui soit!

3 Lotions à friser individuelles
SUPER
ORDINAIRE
ULTRA DOUCE
AU CHOIX
$1.75

Vos prescriptions sont
toujours remplies avec soin
à la

PHARMACIE DE VICTORIAVILLE
Dr. J. P. H. MASSICOTTE, Prop.

Tél. 2260

Chronique SPORTIVE

LE POINT VAINQUEUR COMPTÉ EN PÉRIODE SUPPLÉMENTAIRE

Les Tigres de Victoriaville ont remporté de justesse une victoire par 2 à 1 aux dépens du club St-Joseph Tracy de Sorel. La partie disputée à Sorel, devant une belle asisstance, a manqué d'intérêt à plusieurs moments, et les deux premières périodes, particulièrement ont fourni rarement de belles pièces de jeu.

Alain a compté le point victorieux pendant la période supplémentaire, après avoir effectué une belle montée. Alain passa à Newton qui décrocha un faible lancer, arrêté par le gardien de but. Alain réussit à prendre le retour et à loger le disque au fond du filet.

Sorel ouvrit le pointage dès les premières minutes de la première période, et ce n'est que deux minutes avant la fin de la troisième période que Joannette du Victoriaville réussit à égaliser les chances, après avoir effectué seul une montée sensationnelle. Il lança très bas une rondelle qui traversa les défenses et trouva le chemin des filets.

Les deux étoiles de la joute ont été les deux gardiens de buts, Hamel, des Tigres et Murphy, du Sorel. Hamel a effectué 33 arrêts, tandis que Murphy en a eu 34.

SOMMAIRE

Première période

1—Sorel, Maheu
(Cyr-Cantara) 4.15
Punition: Benoit, (Victoriaville) 5.56.

Deuxième période

Aucun point.
Punitions: Lévesque (Victoriaville) 4.37; Guimont (Victoriaville 8.21; Richard (Sorel) 14.45.

Troisième période

2—Victoriaville
Joannette (seul) 18.06
Punition: Ducharme (Victoriaville) 15.55.
3—Victoriaville
Alain (Newton) 5.07
Arbitres: Dodds et Côté.

Le Magasin de Chaussures

A. LAINESSE

situé à
133 Notre-Dame Est - Victoriaville - Tél.: 2783
vous offre un ESCOMPTE de 20%
sur tous vos achats de patins neufs de marque Samson
De plus un ESCOMPTE SPECIAL de 10%
vous est donné sur tous vos achats de couvre-chaussures d'enfants.

Madame sachez profiter de ces escomptes immédiatement et n'oubliez pas que le magasin Lainesse vous offrent $350.00 en argent.

Amassez vos preuves d'achat et le 30 décembre les prix seront remis au Théâtre Laurier.

TELE-VIC ENR.
OFFRE LA MEILLEURE IMAGE EN TELEVISION

LE NOUVEAU "Southbridge"
RCA VICTOR 1955

- Superbe modèle console 21" à nouvelle "Image Profonde".
- Système de circuit "Moniteur Magique" Super-Sensible.
- Etonnant "Barre-Imager".
- Riche système sonore "Coeur d'Or".
- Magnifique meuble, de dessin Contemporain, au fini grain de bois.

$379.50
seulement, en beau fini noyer.
Un peu plus cher en finis acajou ou chêne cérusé.

TELE-VIC Enr.

VENTE - "RCA VICTOR" - SERVICE
RADIO - TELEVISION - AIR CLIMATISE
POELE ELECTRIQUE - REFRIGERATEUR
161 Notre-Dame Est - VICTORIAVILLE - Tél. 3251

16-9-54-jno.

L'AVARE REÇOIT SA LEÇON! * À l'affiche

Hector CHARLAND
Nicole GERMAIN dans

avec
GUY PROVOST
SUZANNE AVON
HENRI POITRAS

Au **VICTORIA**
les 8 et 9 décembre

Vous pouvez compter sur cette "Gamme"

POMPES McDOUGALL DEPUIS 1880

Les années ont prouvé la sureté, la bonne marche et le fonctionnement silencieux des Pompes McDougall. Dans les maisons, les fermes, les usines, les Pompes McDougall vous donnent un service libre d'inconvénients et libre d'entretien.

POMPES ASPIRANTES
McDOUGALL
POUR PUITS DE SURFACE

Elève l'eau jusqu'à 22' ou 250 à 340 gallons USA l'heure. Silencieuse, auto-amorçante, mécanisme sous carter fonctionnant en bain d'huile. Construite en une seule unité et d'installation simple. Idéale pour les chalets d'été, les maisons, les fermes.

EJECTO-POMPES
McDOUGALL

Convenant aussi bien aux puits de surface qu'aux puits profonds allant jusqu'à 260'. Facilement transformée de pompe pour puits de surface en pompe pour puits profond. Peut être déportée du puits et installée dans une cave ou une grange. Extrêmement silencieuse. Débit: jusqu'à 6700 gallons USA l'heure (60 cycles seulement).

POMPES DE CIRCULATION Magnaflow McDOUGALL

La pompe et la commande forment un seul bloc. Entièrement sous carter, étanche, sans graissage ni joints. Une seule pièce mobile entrainée magnétiquement. Peut être installée à n'importe quel angle. Débit jusqu'à 70 gallons l'heure (USA) Adduction de l'eau: jusqu'à 20'. Ecrivez-nous pour tous détails.

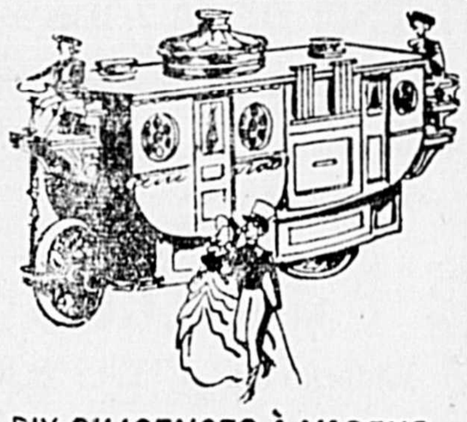
Une gamme COMPLETE de Pompes et Fournitures

Il y a une pompe McDougall pour chaque usage et des fournitures McDougall répondant exactement à vos besoins.

Fouloirs hydrauliques
Pompes pour puits perdus
Pompes "Bulldozer"
Têtes de pompe pour puits profonds
Pompes à bras pour puits et citernes
Pompes pour fûts d'essence
Chauffe-eau
Adoucisseurs d'eau
Tuyaux en plastique
Cylindres
Clapets et soupapes
Pointes pour forer
Cuirs
Etc... Etc... Etc.

FABRICANTS
THE R. McDOUGALL COMPANY, LIMITED
McDOUGALL
GALT - - - CANADA

Saviez-vous que ...



DIX DILIGENCES À VAPEUR, VÉHICULES PRÉCURSEURS DES AUTOBUS ACTUELS, FURENT PROFITABLEMENT EXPLOITÉES EN ANGLETERRE, DE 1828 À 1838

DANS UNE RÉCENTE ENQUÊTE INDÉPENDANTE, LES EXPLOITANTS D'ÉQUIPES DE VÉHICULES AU CANADA ONT NOMMÉ LES PNEUS DE CAMIONS GOODYEAR COMME PREMIER CHOIX DE PRÉFÉRENCE AUX QUATRE GRANDES MARQUES SUIVANTES ENSEMBLE!

POUR LA PREMIÈRE FOIS AU CANADA! VOICI UN PNEU DE CAMION DONT LE DESSIN DE SEMELLE À COUPURES AUGMENTE LA TRACTION...RÉDUIT LE DÉRAPAGE LATÉRAL. C'EST LE TOUT NOUVEAU **TRACTION HI-MILER** PAR GOODYEAR—RÉDUIT LE FENDILLEMENT DE LA SEMELLE À UN MINIMUM ABSOLU! DEMANDEZ-NOUS DE VOUS EXPLIQUER LE PNEU QUI REND TOUS LES AUTRES DÉSUETS.

RECHERCHEZ L'ENSEIGNE DE QUALITÉ X-39F

GARAGE VEZINA LTEE

7 Rue DuMarche - Tél. 3584 - Victoriaville, Que.
Chevrolet - Oldsmobile - Camions Chevrolet

GUIMONT FAIT LE TOUR DU CHAPEAU CONTRE LES LIONS

Plus de 1,800 personnes ont assisté, dimanche après-midi, à l'aréna de Victoriaville, à une autre victoire de leurs porte-couleurs, quand les Tigres ont pris la mesure des Lions de Sorel et leur ont infligé une défaite de 5 à 4. Faut dire aussi que les joueurs de Sorel ont été sérieusement éprouvés pendant les trois périodes qui ont marqué cette partie intéressante de hockey. Le gardien de buts, Cournoyer, a dû prendre le chemin de l'infirmerie pour être pensé à un oeil, tandis que son coéquipier Gauthier a été transporté à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, à la suite d'une violente collision avec le joueur de défense, Bélisle, des Tigres. Cournoyer a reçu quelques points de suture à l'oeil gauche.

Guimont s'est signalé pour les Tigres, en réusissant le tour du chapeau, tandis que Cadotte, des Lions, comptait deux des quatre points de son club. La première et la troisième période ont donné lieu à du jeu très rapide ainsi qu'à des mises en échec assez violentes, tandis que la deuxième reprise a quelque peu langui, à cause du jeu décousu.

Au milieu de la troisième période, le jeu a été arrêté pendant une dizaine de minutes, pour per-

(suite à la page 27

LEONARD MACHINERY CORPORATION REG'D

1030, rue Saint-Calixte Tél.: 369 8-2
PLESSISVILLE, P. Q.

SPECIAUX D'OUVERTURE

Votre magasin HANDY ANDY vous invite à visiter son local moderne pour y voir des articles de qualité AUX PLUS BAS PRIX EN VILLE

VENEZ ET COMPAREZ -- VALEURS EXCEPTIONNELLES

Antigel permanent

BASE D'ETHYLENE GLYCOL

Permanent : Aucune perte par évaporation, vapeur ou écume.

Sur : N'attaque pas le métal ou le caoutchouc de votre système de refroidissement. à l'épreuve de la rouille.

Efficace : Protection jusqu'à 62° sous zéro.

$3.09 le Gallon

80¢ la Pinte

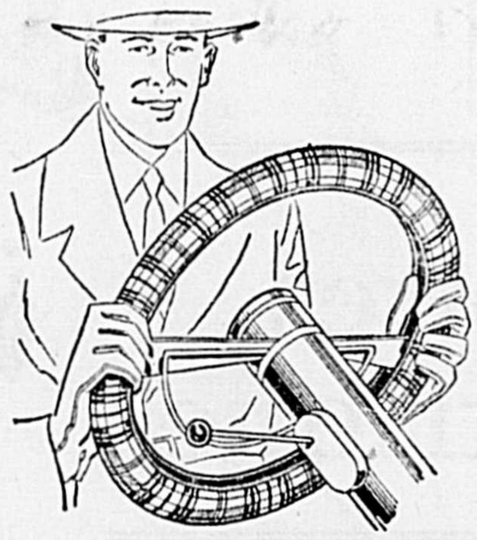
Bougies Zenith

69¢

Ch.

Obtenez un démarrage puissant et instantanné durant l'hiver. Achetez-en une série à ce bas prix.

Couverture de volant



Conduisez confortablement et en sécurité avec une couverture sur votre volant.

Prix à partir de **39¢**

Le temps de changer d'huile

Changez pour une huile meilleure

Huile à moteur PENNDUROL

Huile de Pennsylvanie, 100% pure

— Une huile détergente (Heavy Duty) rafinée des meilleurs crus

— Economique et assurant une lubrification de la meilleure qualité.

— Garde le moteur plus propre.

37¢

Chaines

pour conduite sur neige épaisse Chaines de haute qualité, avec nombreux croisements assurant une traction idéale sans briser le pneu. sur toutes les voitures.

600-16 670-15 **$10.65**

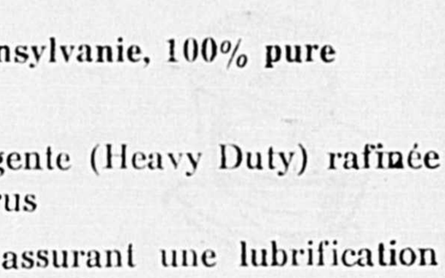
710-15 650-16 **$11.15**

Couvertures de laine

Du confort pour les jours froids. Peuvent servir dans l'auto, pour les parties de hockey ou à la maison. Carreautages assortis. 56" x 74", frange en plus. **$5.10**

Chauffe-Bloc, marque G-E

Elément de 400 watts. Rempace un garage. Fil de 4 pieds et extension de 7 pieds. Type "hoseline" universel.



A partir de **$2.89**

ECRAN anti-brise

Protège les vitres de votre voiture contre la condensation et la buée. 5 feuilles 5 x 19. Vision parfaite. **29¢**

8 rue Tourigny Tél.: 3755

Handy Andy

MAGASIN DE VICTORIAVILLE

ARTHUR BUSSIERES, Prop.

Lumières pour phares

(Sealedbeam)

Remplacez vos phares trop faibles par ces "sealed beams" de qualité.

$1.40 ch.

Congrès régional Lacordaire à Victoriaville

Les Lacordaire et Jeanne d'Arc de la ville de Victoriaville se réunissaient dimanche le 28 novembre, à l'occasion du Congrès Régional organisé par le cercle de la paroisse des Saints-Martyrs Canadiens.

Les officiers des cinq cercles de la ville se réunirent l'après-midi pour étudier ensemble les questions importantes pour l'intérêt et la bonne marche du mouvement au point de vue régional et local. Le forum, animé par M. Ls-Ph. Beauchemin, fut mené de façon très intéressante et tous les membres présents en tirèrent grand profit.

Il y eut ensuite souper familial au Château Blanc. Là encore, on pouvait facilement se rendre compte de l'état d'esprit qui règne chez les Lacordaire: bonne humeur, gaieté, bonne entente, affection sincère comme on trouve dans une famille unie. Chez les Lacordaire de Victoriaville, la famille est grande, mais la sympathie et la compréhension n'en atteignent pas moins les ainés que les plus jeunes.

Pour terminer cette journée en beauté, il y eut soirée, tenue dans la grande salle du Collège du Sacré-Coeur.

M. Ls-Ph. Beauchemin, président du cercle de la paroisse des Saints-Martyrs, souhaita la bienvenus à l'assistance nombreuse.

M. André Gingras, secrétaire local, agissait comme maître de cérémonie. Il invita M. Jos. Charland, président diocésain, à présenter le conférencier, le major Lapointe de Québec.

Le conférencier gagna tout de suite l'attention de l'assistance par ses paroles persuasives, humaines, qui nous permettaient de découvrir chez le Major Lapointe un homme de grande valeur, un apôtre convaincu et convainquant, un homme de bien.

Le Major Lapointe cita quantité d'exemples d'hommes intelligents, élite de la société qui succombent vers l'âge de quarante ans à l'attrait de l'alcool et deviennent des ivrognes avérés. Et les Lacordaire qui, comme de bons samaritains tendent à ces malheureux une main secourable, s'entendent souvent répondre: "Si vous saviez comme j'ai honte, honte de la vie que je mène, honte des larmes que je fais verser à mon foyer, mais je suis incapable d'abandonner l'alcool, je n'ai plus de volonté, je me sens comme une épave et je suis très malheureux". Pour nous aider à ramener ces gens-là, il faut compter sur l'aide de Dieu. Un bon Lacordaire doit être imbu de charité, être un bon chrétien, car on ne peut être un bon Lacordaire si on n'est pas un bon chrétien. Dans notre monde moderne l'égoisme a remplacé la charité, la haine a pris la place de l'amour.

A la partie récréative, on entendit la petite Pierrette Boucher interpréter deux chansons "Le doigt de maman" et "Mon bébé". Elle était accompagnée au piano par sa mère, Mme Raymond Boucher.

Mme Veillette, à son tour, nous fit entendre deux chansons de son répertoire.

Quatre jeunes filles nous présentèrent "Son premier bal", scènette en deux actes.

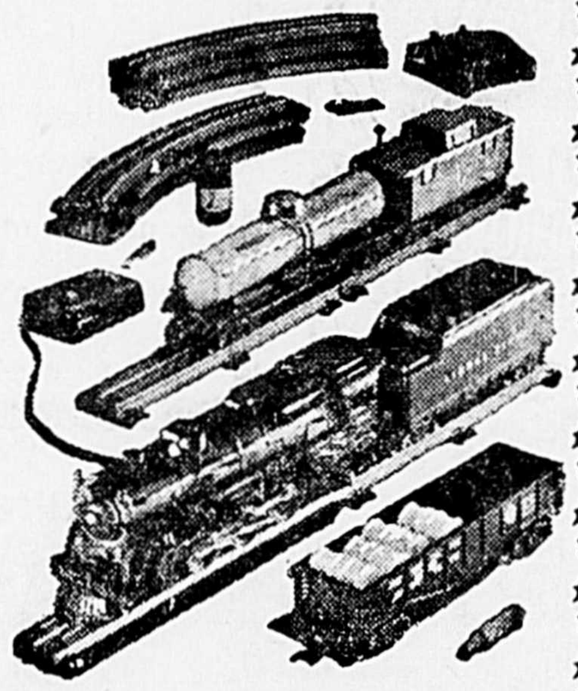
M. le curé Alphonse Roux fut ensuite invité à adresser la parole. "Nous venons d'assister, dit-il, à une soirée charmante. Je remercie les officiers de nous avoir invités, MM. les aumôniers et moi-même. Nous sommes venus vous témoigner notre sympathie. Nous sommes venus vous dire que nous vous parler en son nom, Elle compte sur vous pour nous aider à faire rayonner la tempérance, vertu surnaturelle. Le mouvement Lacordaire compte sur les prêtres de l'Eglise pour l'appuyer, nous sommes evnus vous dire que nous vous apportons notre encouragement. Je vous félicite d'être entrés dans ce mouvement et je vous souhaite de persévérer."

M. Sarto Gagné, président régional, dit le mot de la fin. Il se dit très heureux d'avoir fait la connaissance du Major Lapointe qui a si bien intéressé l'auditoire. Il remercie les membres et sympathisants d'être venus en aussi grand nombre et fait ses compliments aux organisateurs de ce congrès qui fut un succès.

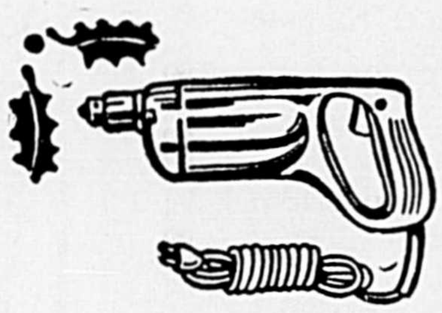
Pour Vos Achats Des FÊTES

Grand choix de cadeaux variés
pour tous les membres de la famille

JOUETS



Accessoires électriques



Articles de sport

AUGER & FILS LTEE

110 Notre-Dame Est - VICTORIAVILLE - Tél. 3581

AVIS PUBLIC

Avis est par les présentes donné que la corporation de la ville d'Arthabaska et les commissaires d'écoles pour la municipalité du village d'Arthabaskaville s'adresseront à la Législature de la Province de Québec, à sa présente session, pour l'adoption d'une loi aux fins suivantes:-

1° - Autoriser la corporation de la ville d'Arthabaska à imposer une taxe de vente de 2%;

2° - Autoriser les commissaires décoles pour la municipalité du village dArthabaskaville à imposer une taxe de vente, dite taxe d'éducation de 1%;

3° - Autoriser la perception de ces taxes de la même manière, aux mêmes conditions et avec les mêmes sanctions que la taxe perçue en vertu du chapitre 88 des Statuts refondus de 1941 et amendements;

4° - Additionner le produit des susdites, taxes perçues dans la ville d'Arthabaska et des taxes identiques perçues dans la ville de Victoriaville et en partager le total au prorata des populations des municipalités concernées;

5° - Autoriser les corporations municipale et scolaire d'Arthabaska à profiter des conventions intervenues pour la perception de ces taxes entre la ville de Victoriaville et le Ministre des finances;

6° - Autoriser la ville d'Arthabaska a emprunter une sommes n'excédant pas $75,000. pour expansion industrielle;

7° - Autoriser la Ville d'Arthabaska à affecter pour fins de publicité, d'annonces, de représentation du maire et des échevins une somme n'excédant pas $1,000.00 annuellement;

8° - Autoriser le conseil municipal à octroyer des deniers jusqu'à concurrence de $1,000.00 annuellement pour aider dans la ville certaines sociétés, organisations et oeuvres sans but lucratif; et pour autres fins.

WALSH & MOISAN, Avocats,
Procureurs des requérants.

9-12-54

FERDINAND — Par Mik

Nous sommes heureux de publier les nouvelles qui nous sont communiquées par nos lecteurs. Cependant on est prié de noter que tous les textes doivent nous être envoyés pour le mardi soir, chaque semaine.

CHEZ LES PERES BLANCS

Un auxiliaire indispensable

Le Père Dubois vient d'écrire de la lointaine Afrique à l'un de ses amis. Sa lettre respire la joie, car son évêque vient de lui annoncer qu'il lui envoie un Frère pour bâtir le presbytère et l'église. Cela le débarrasse de bien des soucis. Il est tout de même content d'avoir préparé les matériaux: pierres, briques, tuiles, etc. Il n'aura pas travaillé pour rien. Depuis longtemps, il attendait la venue du Frère Coadjuteur. Mais son évêque ne peut fournir à toutes les demandes qui lui sont faites. Les Frères dont il peut disposer ne sont pas assez nombreux pour faire face à toutes les situations. C'est qu'il en faudrait des dizaines de plus et les renforts ne viennent pas assez rapidement.

Enfin le Frère tant attendu est arrivé. Le 1er jour, il s'installe. Le second, il alla reconnaître le terrain avec le Supérieur et l'économe. Ils établirent le plan d'ensemble de la mission.

Et le Frère, sans tarder, se mit à l'oeuvre. Au début, les ouvriers essayèrent d'agir un peu à leur guise. Le Frère les rappela à l'ordre. La plupart comprirent qu'ils avaient affaire à un chef capable et ferme. Le Frère prit la direction de tous les chantiers. Il circulait un peu partout, l'oeil aux aguets, la pipe à la bouche, le sourire au coin des lèvres. Content des résultats, le Père Supérieur lui dit un jour: "Je vous félicite de votre magnifique travail". — "Moi, dit le Frère, secrètement touché du compliment, mais je ne fais rien; je me contente de me promener et de surveiller".

Dans un sens, c'était vrai. Un Frère en mission, n'est pas un ouvrier, mais un initiateur, organisateur, un animateur. Initiateur, il apprend aux indigènes à travailler; il forme des maçons, des charpentiers. Ces hommes de métier multiplieront son action par 20, 30. Ils rendront les services les plus signalés pour la construction des postes. Ils constituent l'avant-garde de ces innombrables cohortes qui devront matériellement bâtir l'Afrique nouvelle. Organisateur, il prévoit les résultats à obtenir, donne à chacun sa tâche du jour sur les différents chantiers, répartit les manoeuvres entre les ouvriers qualifiés, veille à ce que les matériaux ne fassent pas défaut. Animateur, il inspire aux Africains ce qui leur manque le plus, l'amour du travail, le désir du progrès technique ,la volonté de sortir de la routine et du laisser-aller. Il stimule les paresseux, interrompt les bavardages... D'une masse sans vie, il fait un corps vivant, capable d'élan collectif et de fierté.

Le Frère aurait été embarrassé pour décrire ces choses. Cependant, au fond de lui-même, il les sentait, et c'est cela, avec la certitude de servir Dieu, qui le remplissait de bonne humeur et le soutenait.

Et lentement, les murs de son église sortaient de terre, ils montaient; les cadres des fenêtres furent posés, la charpente qui devait soutenir le toit fut mise en place. Enfin un beau jour, le Frère eut la satisfaction de voir son église terminée. La joie que lui causait la vue de cet édifice parachevé lui fit oublier les soucis et les inquiétudes qui l'avaient assailli au cours des mois qu'avait nécessité cette construction. Les fidèles maintenant, avaient leur église et pouvaient venir prier sans crainte d'être pris par la pluie. L'espace ne manquait pas et tous étaient heureux de voir que le bon Dieu avait maintenant son église définitive.

Après l'église, vint la construction du presbytère. Cette construction aussi s'imposait, car depuis que les missionnaires s'étaient établis dans cette région, ils habitaient une pauvre maison de terre recouverte de chaume. Bientôt ils allaient avoir une demeure convenable et cela grâce au Frère qui mettait tout son coeur aussi à ce travail.

Le Frère venait à peine de terminer la construction du presbytère que son évêque l'appelait ailleurs où des constructions plus urgentes encore réclamaient sa présence. Le Supérieur dut le laisser partir.

Et voilà pourquoi le P. Dubois, écrivant de nouveau à l'un de ses amis, lui demande de prier pour les vocations de Frères Coadjuteurs. Ils sont en nombre insuffisants. Le travail abonde. Que de jeunes gens, dit-il, pourraient remplir leur vie et la rendre fructueuse et plus méritoire, s'ils connaissaient tout le bien qu'ils pourraient faire en Afrique. Puissent-ils entendre l'appel angoissant que l'Afrique leur envoie. S'ils répondent à cet appel, ils seront heureux, tout comme le Frère qui ne changerait pas sa place pour un trône de roi, car il sait tout le bien qu'il peut faire alors que tant de vies en pays civilisés sont vides, faute d'avoir pu être orientées...

Le postulat des Frères Coadjuteurs (Pères Blancs) est situé à 3040 chemin St-Louis, Pont de Québec.

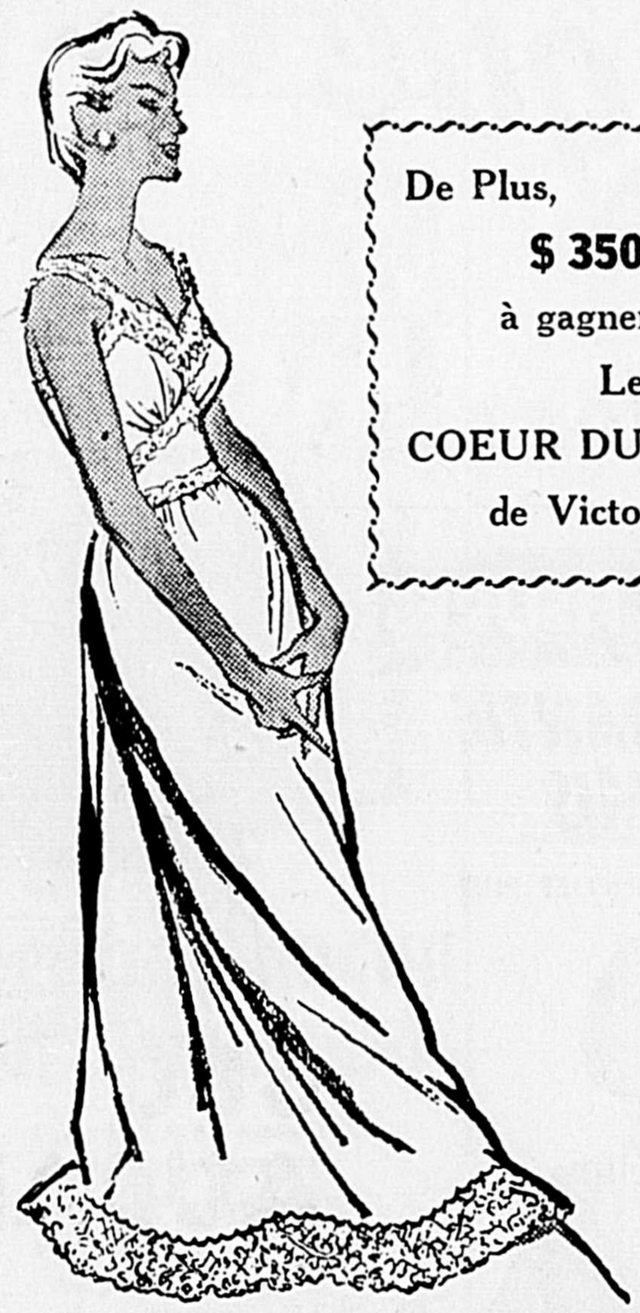
Le nouveau

"SYMBOLE DE BEAUTÉ MODERNE"

MESDAMES, MESDEMOISELLES,

Avez-vous vu notre dernier assortiment de Lingerie de Pur Nylon ?

Voyez-le sans tarder et vous en serez ravies.



De Plus,

$ 350.00

à gagner avec

Le

COEUR DU CENTRE

de Victoriaville

ROBES DE NUITS

en Nylon, Jersey, Crêpe

Prix à partir de .... $ 3.50

JUPONS, longs et courts

en Nylon et en Crêpe

Prix à partir de .... $ 2.98

GILETS DE LIT,

en Nylon et en Crêpe

Prix à partir de .... $ 3.50

ROBES DE CHAMBRE

en Satin, en Nylon, etc.

Prix à partir de .... $ 8.98

Maison Amiot

ENR.

126 Notre-Dame Est, — VICTORIAVILLE

AVIS PUBLIC

Avis public est par les présentes donné que la Ville de Victoriaville s'adressera à la Législature de la Province de Québec, au cours de la présente session, pour faire modifier sa charte et obtenir des pouvoirs additionnels, comme suit:

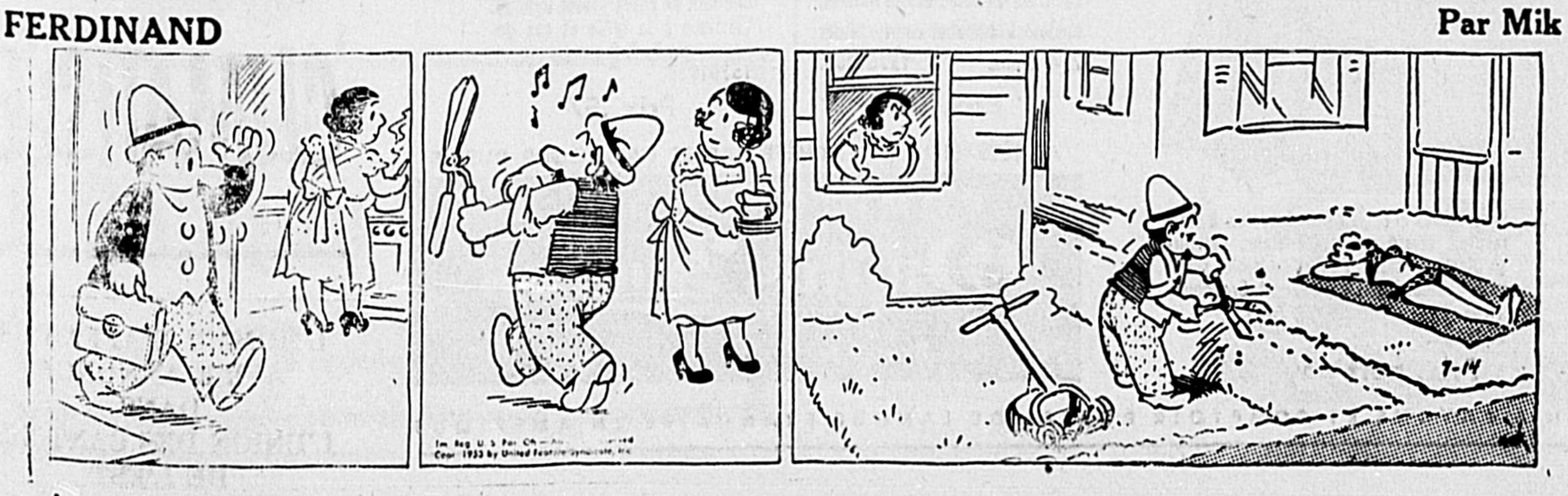
1° - Pour amender les paragraphes 7 et 8 de l'article 26;
2° - Pour établir une commission d'urbanisme, et lui octroyer des deniers;
3° - Pour augmenter la qualification du maire et des échevins, et leur dépôt;
4° - Pour changer la date de la confiction de la liste des électeurs;
5° - Pour changer les heures de votation;
6° - Pour établir zones de construction;
7° - Pour modifier l'article 446a;
8° - Pour faire disparaître certaines nuisances;
9° - Pour aider aux estimateurs;
10° - Pour évaluer et imposer les lignes de distribution d'énergie électrique et téléphonique;
11° - Pour modifier la base des taxes d'affaires;
12° - Pour établir une taxe sur certains appareils mécaniques;
13° - Pour établir un fonds de roulement.

Victoriaville, le 8 novembre 1954.

LACOURCIERE, LALIBERTE & FERLAND,
Procureurs de la Ville de Victoriaville.

9-2-54

FERDINAND — Par Mik



FAITES PARVENIR VOS NOUVELLES POUR LE CARNET SOCIAL DE NOTRE JOURNAL ELLES SERONT PUBLIEES GRATUITEMENT.

L'IMMACULÉE-CONCEPTION (8 décembr): CLOTURE DE L'ANNÉE MARIALE

Voici la fin de l'Année Mariale décrétée par Pie XII pour commémorer le centenaire du Dogme de l'Immaculée-Conception. Ce n'est pas sans un serrement au coeur que nous verrons l'apothéose du 8 décembre, dans toutes nos églises, dans toutes nos paroisses, comme dans toute la catholicité, clore en beauté cette Année de grâce sans nombre. Mais la fin de l'Année Mariale ne peut pas dire que nous devons diminuer d'ardeur dans notre amour de la Vierge Marie; au contraire, cette merveilleuse et incomparable Année Mariale qui aura vu tant de triomphes marials dans le monde, nous aura mieux enseigné que c'est toujours et en toutes circonstances, que nous devons aller à Jésus par Marie.

Dans quelques jours, ce sera la fête de l'Immaculée-Conception: il faut que ce soit la plus glorieuse de l'Histoire, comme un bouquet inégalé de toutes les générosités humaines, afin que Notre-Dame puisse avoir cette consolation de voir enfin Ses fils de tous les pays décidés de marcher comme de vrais enfants de Dieu sur les routes de la sainteté. Tant que ce monde existera, et que le Dernier Jugement n'aura pas clos le pèlerinage terrestre de tous les humains, les hommes devront lutter contre le démon pour démeurer fidèle à la grâce. Le bon combat du Christ, tous devront le livrer, jusqu'au dernier homme sur cette terre d'expériences... On a voulu, par des philosophies fausses et absurbes, chercher à convaincre nos contemporains que l'enseignement de l'Eglise avait vieilli, et qu'il n'était plus à la page. On a voulu ébranler le Dogme catholique. Mais que peuvent les hommes, dans leurs pauvres calculs, contre l'Eglise Une, Sainte, Catholique, Apostolique? L'Eglise a les promesses du Christ.

Le démon redouble de fureur, à mesure que se rétrécit le temps qui reste d'ici la fin du monde: mais l'Immaculée Reine de l'univers vaincra Satan, toujours... LE SIGNE, c'est Elle... UN GRAND SIGNE APPARUT DANS LE CIEL... Blanches armées des fils de Marie, ne craignez pas... Peut-être, et même très certainement, le démon s'attaque à vous, plus qu'aux autres, parce qu'il redoute plus que tous votre Reine, l'immaculée... Ne craignez rien: la Mère de Dieu et des hommes vous protège, et les années qui suivront diront éloquemment au monde tout ce que l'Année Mariale aura achetée pour l'humanité. De qui auriez-vous peur? Les hommes s'agitent, mais Dieu les mène... Que reste-t-il des potentats qui se sont levés, un jour, contre l'Eglise, contre le Pape ou les Evêques, successeurs des Apôtres? Dans le ciel éblouissant de l'Histoire, quels noms demeurent toujours les plus purs et les plus glorieux, sinon les noms de ceux qui ont suivi le plus généreusement, le plus héroiquement le Christ et Marie sur le chemin du Calvaire... Ne l'oubliez jamais: le paradoxe de la Croix est votre étendard, votre symbole, votre soutien. Marchez à la suite de l'Immaculée, sans vous soucier des coups que vous recevez, de toutes parts, parce qu'en tout, vous ne recherchez que la gloire de Dieu et de Marie...

Que cette Neuvaine préparatoire à la fête de l'Immaculée-Conception et à la fin de l'Année Mariale, nous apporte les plus grands triomphes marials dans l'Histoire de l'Eglise, et surtout, qu'elle marque véritablement un nouvel essor de l'humanité vers l'acceptation plus ardente des volontés de Dieu. Qu'il y ait plus d'amour, plus de feu, plus d'héroïsme, sur la terre, par le fait de l'Année Mariale! Qu'il y ait plus de légions d'âmes entièrement données au Christ par Marie, et vraiment, la face de la terre sera changée, comme un nouveau vent de Pentecôte. C'est toujours par Marie, sa fidèle Epouse, que l'Esprit d'amour sanctifie les âmes... Et que cette seconde partie du XXe siècle, soit une période universelle de sainteté, d'universelle pureté, et de charité universelle conquérante.

Tél.: 2166
Dr LEVI DOYON, D.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
86, rue Notre-Dame Est
VICTORIAVILLE
(En haut de la Pharmacie Massicotte)

Achetez par Catalogue dupuis

Consultez l'édition MI-HIVER 1954-55

SERVICE POSTAL 24 HEURES

SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

PORT PAYÉ SUR TOUTE COMMANDE DE $2.00 ET PLUS

680 AUBAINES et SUGGESTIONS POUR CADEAUX DES FÊTES

Camisole en coton brossé naturel. Modèle à manches courtes. Ages 2, 4, 6 ans. 15761000.
Prix .57

Bouffant en coton brossé naturel. Elastique à la taille et aux genoux. Ages 2, 4, 6 ans. 15761010.
Prix .57

Robe en beau taffetas, col châle, boutonnée devant jusqu'à la ceinture, enjolivée d'un bouquet de fleurs. Couleurs: vin, marine, noir. Tailles: 38 à 44 1226403.
Prix, port payé 6.95

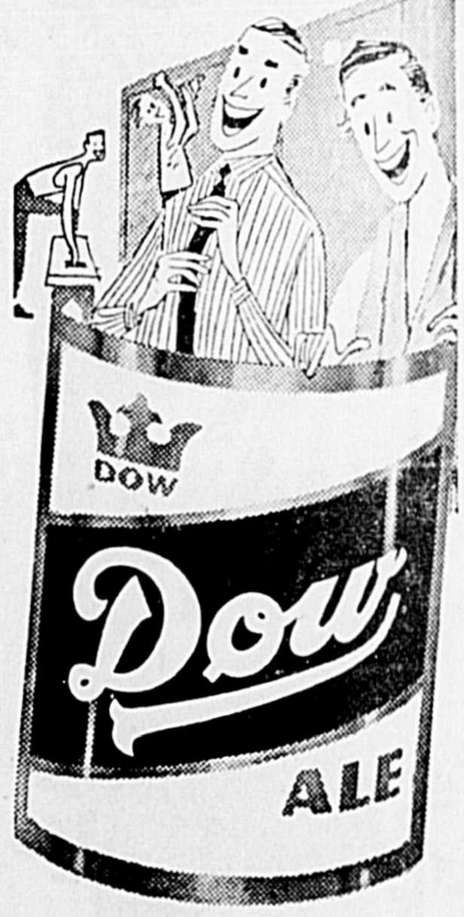
Pour tailles courtes Robe de coton à fines rayures. Liseré en gaufré blanc. Ceinture en plastique blanc. Poches invisibles sur le côté. Couleurs: gris, rouge, vert. Grandeurs: 14½, 16½, 18½, 20½, 24½. 1586601.
Prix, port payé 3.98

ACHÈTE BIEN QUI ACHÈTE PAR LE CATALOGUE DUPUIS

COMPTOIR POSTAL Dupuis Frères LIMITÉE
780, rue Brewster MONTRÉAL

LE PLUS GRAND MAGASIN À RAYONS ET COMPTOIR POSTAL DE LANGUE FRANÇAISE EN AMÉRIQUE

la vraie bonne bière



parce qu'elle est 'CLIMATISÉE'

L'HOMME D'AFFAIRES AVISE ANNONCE DANS L'UNION DES CANTONS DE L'EST

LIVRAISON
7 jours
par semaine
Tél.: **2893**

Pharmacie HOULE

La Pharmacie la plus Jeune et la plus Progressive

141 Notre-Dame Est VICTORIAVILLE, Qué. Tél.: **2893**

Nous recommandons

Jel-Lax

LAXATIF NATUREL AUX FRUITS
pour enfants et adultes
prix: $0.95 et $1.65

Bicholate

LILAS
LE LAXATIF "IDEAL"

FORMATS DE 25—50—100 COMP

NOUVELLE TONI
auto-minutage AVEC lotions agissant en 15 minutes
SOYEZ PLUS BELLE À NOËL
• NEUTRALISATION INSTANTANÉE
• AUCUNE HÉSITATION
NÉCESSAIRE DE RECHANGE AU CHOIX.
$1.75

Nous avons tout ce qu'il faut pour la chevelure et la beauté
Nous recommandons...

POUR ENFANTS DE 2 À 12 ANS
Tonette
Rechange de permanente chez soi
$1.75

WHITE RAIN
NOUVEAU SHAMPOOING-LOTION!
.45, .75, $1.25

POUR SE DONNER DES BOUCLES NATURELLES
Bobbi
Rechange de permanente chez soi
$1.75

N'EXIGE AUCUN NEUTRALISANT
Prom
Rechange de permanente chez soi
$1.75

Silver Curl
spécialement pour cheveux gris
rechange $1.75

BIGOUDIS ROTATIFS DE TONI
Assez pour toute permanente
$1.29

RINÇAGE-CRÈME TAME
Le nouveau cosmétique invisible!
69¢

Profitez de notre

Banque de Noël

Un léger dépôt vous assure
le cadeau désiré

ENFIN— Silver Curl
par TONI
LA SEULE PERMANENTE CHEZ SOI faite spécialement pour LES CHEVEUX GRIS
Seulement $1.75

Merveilleuse! Nouvelle!
PERMANENTE PROM

N'EXIGE AUCUN NEUTRALISANT!

- car Prom se neutralise automatiquement
- "Prend" chaque fois
- Ondule avec tout bigoudi de plastique

seulement $1.75

LE COEUR DU CENTRE

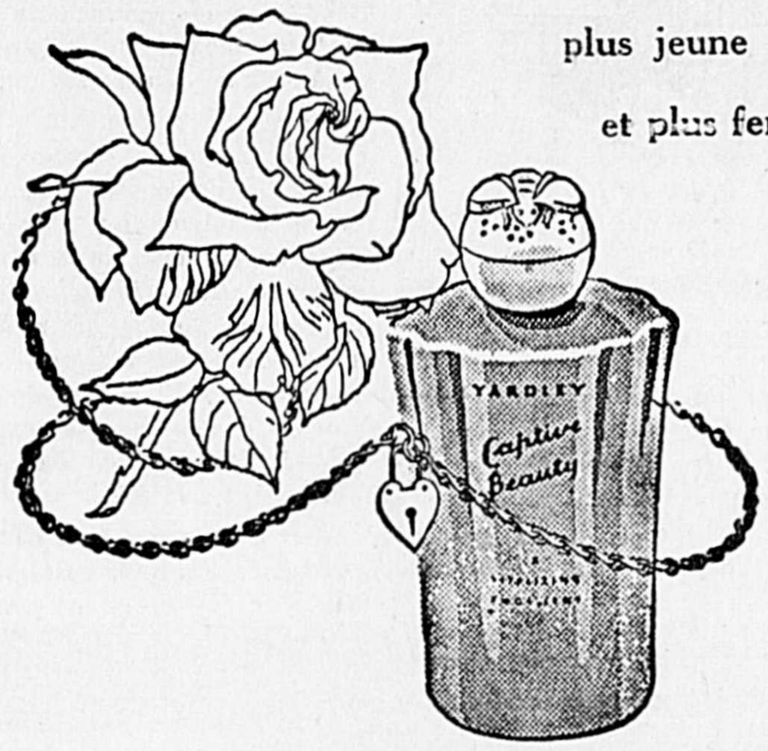
$350. en prix

Avec chaque achat de $1.00 à notre magasin, vous recevrez un billet

Les gagnants seront choisis le 30 décembre 1954

- MAISON AMIOT Enr. Lingerie
- ECONOMIE VICTORIA Enr. Marchandises à la verge
- P. E. FOUCAULT Bijoutier
- J. R. HAMEL Epicier-Boucher
- PHARMACIE HOULE Pharmacie
- LOUIS SIMEON PRELARTS
- A. LAINESSE Chaussures

Une peau plus jeune et plus ferme



CAPTIVE BEAUTY

Emollient vitalisé

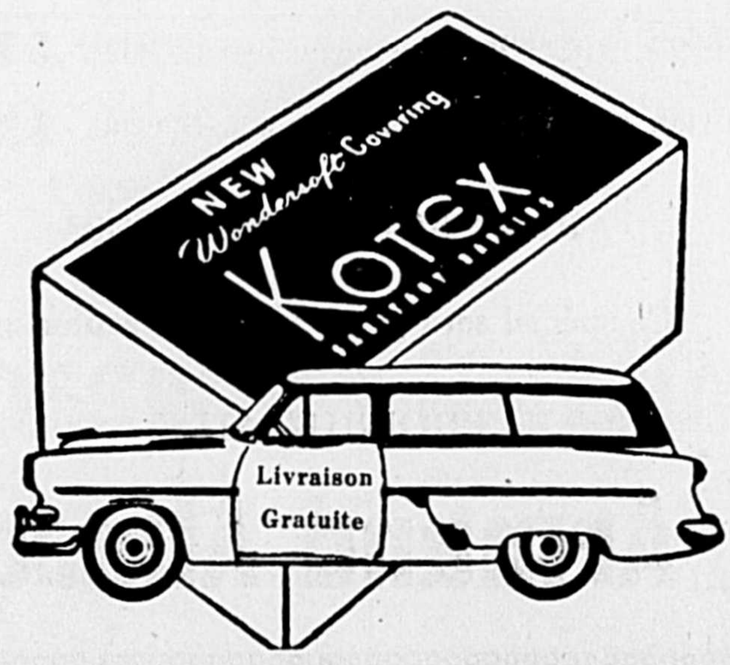
de YARDLEY

Un vrai miracle... ce merveilleux liquide sans graisse vous aidera à combattre les rides et la peau sèche qui vous font tant vieillir.

Captive Beauty, est riche en huiles, c'est une formule excellente qui vous donnera à chaque jour les soins vitaux si nécessaires à une apparence radieuse et jeune.

Essayez par vous-même et voyez ce que Captive Beauty peut faire pour votre teint au comptoir de cosmétique de la Pharmacie Houle.

YARDLEY Captive Beauty $3.50



Pharmacie HOULE

141 Notre-Dame Est Tél. 2893
VICTORIAVILLE, P. Q.

Sirop DESCHIENS

à l'HÉMOGLOBINE

Pâle?... Sans forces?... Sans appétit?...
—Votre sang manque d'hémoglobine. Vous souffrez d'anémie, une maladie des globules rouges du sang. Le SIROP DESCHIENS est un puissant ferrugineux. Il rend la vie au tissu sanguin, redonne des forces, stimule l'appétit et accroît l'énergie. Recommandé par le corps médical depuis plus de 50 ans.

contre L'ANÉMIE

D'UNE OREILLE A L'AUTRE!

par

Piccaro Trèflecoeur

—Les joutes de la Ligue Provinciale se font de plus en plus serrées et le jeu de plus en plus dur! Les amateurs semblent aimer ce jeu et le succès de la présente saison dépend des prochaines joutes!

—Avec l'inauguration du nouveau Colisé Cardin, la ville de Sorel ne fait pas pitié dans le domaine du hockey. C'est un peu comme le colisée de Québec en plus petit. Le tout sera chauffé et les amateurs confortablement assis sans aucune poutre pour couper la vue.

—Quelle déception pour ce brave policier, qui avait gagé avec ses compagnons de travail! Sa tendre épouse attendait de la grande visite et ce cher époux soutenait à tout le monde que ce serait un fils naturellement! Le sort n'a pas joué en sa faveur... pour cette fois?

—Le Luxor a changé de cuisinier! Le Vogue est toujours plein à en craquer! Le Fin Gourmet tout orgueilleux de ses nouvelles parures! Le Café Alice tout gêné de se voir changer de robe si souvent! Le Renard Blanc tout heureux de ses 12 copies de l'Union! Le Café des Sports remplit de gaieté! Par contre, tout est tranquille chez Léo Kid!

—Il y en a qui font de la haute pression... mais le système d'aqueduc n'en faisait certes pas lors du feu de la Victoriaville Specialties; en effet, à l'arrivée des pompiers, c'est à peine si l'eau avait la force de sortir des boyaux et se rendre sur le feu. On pouvait même voir la courbe du jet! Heureusement, un peu plus tard, tout est entré dans l'ordre, mais peut-être un peu tard! Que fera le conseil devant cette anomalie?

—Toute une histoire pourrait être écrite autour de la fameuse statue dont la photo paraissait dans l'édition de la semaine dernière. Elle fut donnée à un paroissien par un curé; le brave paroissien alla la quérir dans le cimetière finalement l'a transportée dans sa cour, où elle devait servir pour une cérémonie quelconque! Pour l'information de plusieurs, la statue en question n'est pas en plâtre, mais en bois peinturé!

—Le malencontreux accident survenu au joueur Gauthier du Sorel, lors de la joute de dimanche, ne peut être imputé à Bélisle des Tigres, car au dire de tous les spectateurs, ce dernier a bel et bien donné un franc coup d'épaule.

—Comment se nomme cette jeune fille, qui après la joute de dimanche à l'aréna tenta de raccourcir son chemin en sautant sur la glace pour traverser la patinoire? Malheureusement, le placier ne voulut pas ouvrir la porte de grillage et durant 5 longues minutes la demoiselle argumenta avec le placier et finalement elle rebroussa chemin et... fit comme tout le monde!

—Le premier restaurant à disposer des arbres de Noël en vue de la Noël fut le Vogue... Vogue, ma galère!

—Un autre restaurant s'est modernisé au point que les serveuses portent sur leurs uniformes les mêmes motifs que sur les murs. Quelqu'un a même dit que les colonnes faisaient penser aux tuyaux d'orgue. Pourquoi avoir changé l'orthophonique?

—De peur de se faire tirer par l'homme à la carabine, l'annonceur Jean Boisclair entre maintenant dans les restaurants avec ses lunettes fumées! Un peu de cran, SVP!

—Que faisaient les employés de la ville avec un compresseur devant l'église Ste-Victoire, tard dans la nuit de jeudi dernier... Une défectuosité du système d'aqueduc?

—Le grand problème de l'heure pour les automobilistes: les pneus d'hiver... Justement on a vu un de ces pauvres êtres bien pris dans un peu de neige, au début de la semaine... sans ces pneus sauveurs, il a dû attendre l'aide d'un prévoyant!

—La Ste-Catherine est maintenant passée jusqu'à l'an prochain! Pauvres vieilles filles qui regardez par les chassis votre voisin qui revient du théâtre avec sa femme...! La consommation de tire augmente à Victoriaville où il y a beaucoup plus de femmes que d'hommes.

—Les chemins de la région de St-Rosaire seront entretenus par la firme Lemay & Gagné de Victoriaville. Cette nouvelle a été annoncée dans la dernière semaine.

—Parlant de télévision, disons que l'on n'y voit rien sur toute la région de la rue Notre-Dame... Paraîtrait que l'on fait des expériences afin d'améliorer le service! Tant mieux et ça ne sera pas trop tôt! La télévision, c'est plus qu'un placement pour certains, car il y en a qui disent commencer à en avoir assez!

—A qui appartient ce chien de la rue Decourval, qui prend plaisir à courir après les automobiles... Un jour viendra et le pauvre petit pitou y laissera sa vie!

—On se demande si nos deux gagnants de "sweetpstake" ont reçu l'argent qu'on leur promettait... après que les messieurs de l'impôt eussent "pateaugé" dedans?

—La St-Vincent de Paul réclame de l'aide de la part des citoyens de Victoriaville... Donnons généreusement à cet oeuvre de bienfaisance! Nombreux sont les cas de misère que l'on pourrait raconter et qui se passent ici même à Victoriaville. Juste un exemple que plusieurs policiers pourraient confirmer: une famille demeurant du côté de la rivière n'avait pas de pain à se mettre sous la dent, l'autre jour! Et ce n'était pas une famille de trois! C'est incroyable que dans une ville où règne une prospérité relative, on puisse encore trouver des cas de misère désespérée comme celui-là. Les solliciteurs de la St-Vincent de Paul pourraient en raconter de pires

(suite à la page 27)

UN NOUVEAU MAGASIN

de

CONFECTION pour HOMMES

situé à

58-B rue DeCOURVAL - VICTORIAVILLE

sera ouvert au public le 3 décembre

Spécial pour l'ouverture du mois de décembre

HABITS POUR HOMMES

de toutes grandeurs

Worsted de laine 100% matériel importé ..... Spécial $ 48.00

Orlon et Nylon ..... Spécial $ 32.00

Orlon et Laine ..... Spécial $ 38.00

HABIT SUR MESURE si désiré

Ce spécial sera pour décembre seulement

PROPRIETAIRE

Armand Allard

Pour tous genres d'assurances

AIBERT LABBE 39 rue Aqueduc Tél.: 4851 — consultez — ANDRE LABBE 9 Onil Tél.: 3412

LES AGENCES D'ASSURANCES LABBE Ltee

COURTIERS D'ASSURANCES

BUREAU :-

135 Notre-Dame Est - Tél.: 2701 - VICTORIAVILLE

GOULET – ST-PIERRE

INGENIEUR CONSEIL — ARPENTEUR GEOMETRE

Projets de drainage, égoûts, aqueduc, bornage et cadastre

Préparation de bleus (blue-print)

Emile Goulet, I.P. — 11, 7e Avenue, Tél.: 2862, Drummondville Ouest

Armand St-Pierre, A.G. — 19 rue Lavigne, Tél.: 3989, Victoriaville, Qué.

THÉÂTRE LAURIER

DIMANCHE, LUNDI et MARDI

5 - 6 - 7 Décembre

PRIX REGULIERS

Traité avec une franchise adulte

Vous n'oublierez jamais ces trois filles et leurs.....

HISTOIRES INTERDITES

(3 péchés de jeunesse)

---avec---

Eleonora ROSSIGNAGO - Gino CERVI

Lia AMANDA - Antonella LUALDI

ANNA-MARIA — épouse d'un ignoble personnage

RENATA — malheureuse victime d'un "accident" de jeunesse qu'on ne lui pardonne pas

GIANNA — victime du vice et de la drogue

---et pour un heureux contraste---

Le plus étincellant spectacle de bâteau-théâtre

La plus mélodieuse comédie musicale

en charmantes technicouleurs

CRUISIN' DOWN THE RIVER

---vedettes---

Dick HAYMES - Audrey TOTTER - Billy DANIELS

MERCREDI et JEUDI, 8 - 9 Décembre

— Une exquise comédie ! —

"Plus il y a de fous... mieux l'on s'amuse"

WEEK-END A PARIS

(ville d'idylle et de gaîté)

---avec---

Claude DAUPHIN, Alestair SIM,

Margaret RUTHERFORD et Claire BLOOM

---Au même Programme---

à travers des rues louches, vous pénétrerez dans les caves interdites de la Casbah.

Couleurs par Technicolor

PRISONERS OF THE CASBAH

---avec---

Gloria GRAHAME, Cesar ROMERO,

et Turhan BEY

NOUS TRANSFORMONS
VOS PNEUS D'ETE
en
PNEUS D'HIVER

Nous avons l'outillage des plus modernes pour ce genre de travail.

Rendez-vous donc immédiatement chez :-

LAURIER AUTO SERVICE

STATION "TEXACO"

62 Boul. Laurier VICTORIAVILLE

Tél.: 4970

2-12-54-jno.

ATTENTION

Pour ACHAT de tout appareil d'EXTINTEUR CHIMIQUE de tout genre approuvé par UNDERWRITER ASS., tel que "Stop Fire", "Stampel", "Quick Aid", "Gapco", etc.

Ainsi que pour tout vos réparations et rechargements.

Adressez-vous à:

A. C. BELAND
14 rue Poitras - Tél. 3250
Victoriaville, Qué.

A VENDRE à prix d'aubaine: Chaines de camion usagées mais en bonne condition 900 x 20 à trois branches.

9-12-54

A VENDRE

Maisons situées à Victoriaville, Warwick, Danville.

Maison appartements située au centre de Victoriaville.

Epicerie Boucherie situé sur coin de rue avec beau logement avec bâtisse ou à loyer.

Magasin général de campagne.

Restaurant dans bon village.

Café bien situé à Victoriaville.

Salle de pool et comptoir lunch.

Maison 10 appartements avec restaurant, épicerie, poste de gaz, terrain 210 x 160.

Ferme près de la ville, 16 vaches, machines agricoles, lait vendu $4.40 le cent lb. Prendrais maison en échange.

Ferme située à Warwick, 190 arpents, sucrecrie 3000 vaisseaux en aluminium, 20 vaches, toutes les machineries agricoles.

Ferme 150 acres à St-Rosaire, prix $2,000.00.

Maison à échanger pour ferme.

Bull-Dozer T.D. 14 Inter, bonne condition.

ATTENTION aux intéressés

J'ai une place idéal pour un club 128 acres carrés de terrain, lac un mille de traverse dans les deux sens, un manoir de 18 chambres, restaurant, 11 chalets de 2 à 8 personnes, peut coucher 60 personnes, électricité, eau courante, plage sablonneuse, canotage, tennis pêche et chasse, excursions, natation, etc. Gros chiffre d'affaire seul place du genre situé au nord du fleuve, un vrai prix d'aubaine d'ici deux semaines.

Hôtel, licenciés, Grills, Tavernes de $40,000 à $120,000.

Coupe de bois franc située à St-Norbert.

WILFRID LEBLANC
AGENT D'IMMEUBLES
21 rue Jutras - Tél.: 2118
VICTORIAVILLE

Adressez-nous vos annonces classées elles sont profitables et peu coûteuses.

D'UNE OREILLE A L'AUTRE

(suite de la page 26)

encore! Un échevin a même défrayé de sa poche le coût d'un panier de provision afin de donner à manger à cette malheureuse famille.

—La rumeur circule que d'ici longtemps, Drummondville et Victoriaville seront séparées au point de vue judiciaire... La ville-soeur n'a pas digéré l'affaire du transfert des bureaux de la sureté procinciale. Maintenant elle se rébelle et veut faire corps à part avec Victoriaville et avoir son propre palais de justice.

—La voirie travaille actuellement à la réfection de la route 5. Les plans des ingénieurs prévoient l'évitement des fameuses courbes situées entre Victoriaville et Princeville. Après le pont, on continue tout droit pour venir aboutir non loin de la ville.

—On a ajouté plusieurs nouvelles boîtes d'alarmes afin de rendre plus efficace le service de protection déjà existant... Félicitations aux autorités et au département des incendies!

—Une pratique des plus fachantes: celle de l'automobiliste qui ayant reçu un billet de stationnement l'arrache tout simplement de son pare-brise pour le déposer dans celui d'un voisin coupable d'une infraction similaire... Ce dernier négligeant 90 fois sur 100 de vérifier son numéro de licence paie l'amande pour le rusé compère.

—Le magasin Victoria habille sur mesure une centaine de clients réguliers! On dit que les plus beaux habits de toute la ville sont confectionnés par la compagnie dont le magasin est le représentant!

—On chuchotte que plusieurs malins sont à passer une requête afin que Pic Falardeau ôte son panier "Colgate" de sa vitrine! Peut-être le remplacera-t-il par des décorations de Noel?

—On dit qu'il est facile de se procurer de la bière dans un entrepôt de la rue De Bigarré...? C'est, paraît-il, un petit racket payant! Une "job" du soir, quoi!

—Les marchands de Victoriaville devraient se donner la main afin de conserver dans la ville le commerce des fêtes... Surtout ne pas faire comme celui qui disait récemment: "Si les fêtes peuvent arriver, on va faire de l'argent!" Faire de l'argent, très bien, mais pas en abusant du public par des

(suite à la page 18)

Théatre LAURIER

MERCREDI - JEUDI - VENDREDI - SAMEDI

1er, 2, 3 et 4 décembre

ADMISSION :- Prix Régulier de 50¢

De Londres à Manille... de Paris à Tokio... de Vienne à la Côte de Chine... en passant par l'Arctique... vous assisterez à l'épopée d'un **audacieux équipage en révolte, composé de 29 hommes et d'une femme** dans le monde fermé d'un sous-marin... au cours de la plus téméraire mission jamais filmée !

--- au même programme ---

une brillante comédie, en primeur et en Français

"ENLEVEZ-MOI MONSIEUR"

vedettes
Clifton WEBB, Anne FRANCIS, Charles BICKFORD,
William LUNDIGAN, Evelyn ARDEN et Margalo GILMORE

Au Prix Réguliers

GUIMOND FAIT LE TOUR DU CHAPEAU CONTRE LES LIONS

(suite de la page 20

mettre à Cournoyer de recevoir les soins que réquérait son état.

Les arbitres Lolande et Séminaro ont distribué plusieurs punitions aux deux équipes dont les membres manifestaient parfois une trop grande agressivité. La bataille a même faire rage à quelques reprises.

SOMMAIRE

Première période

1—Victoriaville, Joannette, (Ducharme, Michelin) 10.03

2—Victoriaville, Guimont, (Alain) 11.54

3—Victoriaville, Guimont, (Paquin, Benoît) 14.16

Punitions: Bélisle, 0.16; Hamel, 4.00; Desrochers, 10.25; James, 12.45; Paquin et Desrochers (5minutes, Blais et Lachapelle (10 minutes); Lebel et Lévesque (7 minutes).

Deuxième période

4—Victoriaville, Guimont, (Alain) 8.13

5—Sorel, Généreux, (Lemise, Charbonneau) 9.13

6—Sorel, Landry, (Hamel) 9.34

7—Victoriaville, L'Oiseau, Bergeron, Guimont) 9.22

Punitions: Bélisle, 2.31; Landry, (10 minutes), 11.26; Desrochers, 18.16.

Troisième période

8—Sorel, Cadotte, (Landry) 6.15

9—Sorel, Cadotte, (Landry, James) 6.26

Punitions: Benoit, 5.33; Ducharme, 13.25; Cadotte, (10 minutes et de match) 13.47.

Arbitres: Lalonde et Séminaro.

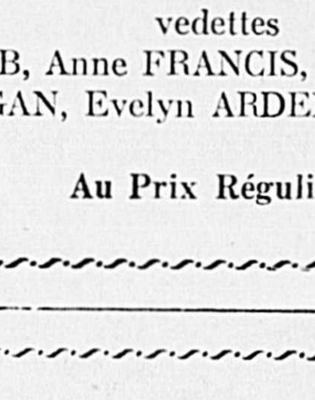
Faites Réparer votre Laveuse

Chez

Gosselin Electric

"BEATTY" - Service Autorisé - "SIMPLICITY"

10 rue Monfette - VICTORIAVILLE - Tél.: 4440



J'ai toujours en magasin des pièces de réparation pour laveuses de toutes marques.

SERVICE DE HAUT-PARLEURS pour annonces et soirées.

23-12-54

Nous sommes heureux de publier les nouvelles qui nous sont communiquées par nos lecteurs. Cependant on est prié de noter que tous les textes doivent nous être envoyés pour le mardi soir, chaque semaine.

ANCIENS D'ARTHABASKA

(suite de la page 17)

Trésorier:
M. Ubald Maheu de Victoriaville;
Directeurs:
M. J.-E. Houle de Trois-Rivières,
M. Benoit Rousseau de Victoriaville,
M. Léo Beauchesne de Victoriaville,
M. Wilfrid Mailhot d'Arthabaska,
M. Georges Gleason d'Asbestos,
M. Gilbert Trempe de Manseau.

L'assemblée qui groupait des anciens de différentes régions a aussi procédé au choix de plusieurs responsables locaux, dont voici les noms: MM. Napoléon Cayouette, de Montréal, Lucien Rousseau, de Drummondville, Jean-Marie Savoie de Plessisville, Benoît Rousseau de Victoriaville, Georges Gleason d'Asbestos, Henry Plamondon de Manchester, N.H., Richard Gleason de Warwick, J.-E. Houle de Trois-Rivières, Gilbert Trempe de Manseau, Marius Lebel de Québec.

Outre les personnalités déjà mentionnées, on remarquait MM. Alfred Savoie, Rosaire Cayouette, Gérald Chaput, Renaud Lemay, Gérard Labbé, Claude Leblanc, Jean-Paul Savoie, Fernand Savoie, Jean-Marie Savoie, Georges Potvin, Gaston Giguère, Denis Gleason, Guy Beauchesne, Robert Savoie, Gaston Fleury, Marcel Ricard, Gilles Cousineau, Gaston Vallières, René Guertin, Jean-Marie Bergeron, etc. On notait aussi la présence des Frères Omer, assistant-provincial et ancien directeur du collège, Raynald, directeur actuel du collège, et Viateur, secrétaire.

Les fêtes du cinquantenaire auront lieu vraisemblablement en mai 1955. En plus de M. Elphège Labbé qui présidait l'assemblée, plusieurs orateurs ont pris la parole à cette occasion. Tous se sont montrés enthousiastes autour du projet en question et ont apporté dans les délibérations de précieuses suggestions et cela dans l'ambiance amicale qui caractérise les réunions d'anciens élèves.

Les intéressés sont priés de communiquer avec les membres du comité ou avec le directeur du collège.

"L'UNION" A LE PLUS FORT TIRAGE PAYE DANS LA REGION

STE-HELENE DE CHESTER

(Suite de la page 13)

Filion, Wellie Fortier, Gérard Dumas, Mlles Estelle Allaire, Pierrette Lavigne, Thérèse Boissonneau, Ghislaine Bellavance, Gilberte Guillemette, Françoise Leblanc de St-Norbert, M.-Paule Filion, J.-Mance Corriveau, MM. Arthur Bellavance, René Lecompte de St-Norbert, Raymond Lambert, Marcel Lapierre, Wilfrid Guillemette, Gilles Allaire, Benoit Guillemette, Robert Létourneau, Léo Allaire, Marcel Lambert.

Le clou de la veillée, fut 2 parties de Bingo, la permière fut gagnée par Mme Léo-Paul Gardner, une grosse boîte de chocolat, dont de M. Lucien Dion, épicier-boucher de Victoriaville; la deuxième eut 2 gagnants, Mme Thomas Fréchette qui gagna une boîte de chocolat, don de MM. Baker et Boissonneau, magasin général de Ste-Hélène, ainsi que M. Léo-Paul Chauvette, qui gagna un set de sorbet, donné par les fermières. Un prix de consolation fut attribué à M. René Jutras.

Un sincère remerciement à tous les généreux donateurs, ainsi qu'aux organisatrices de cette soirée annuelle.

SERAPHIN - (suite d'UN HOMME ET SON PECHE)

Une scène du grand film SERAPHIN, mis à l'affiche du Victoria, MERCREDI et Jeudi, les 8-9 décembre, en programme double avec: LE QUATRIEME HOMME, traduction française en primeur, avec John Payne, Evelyn Keyes et Preston Foster.

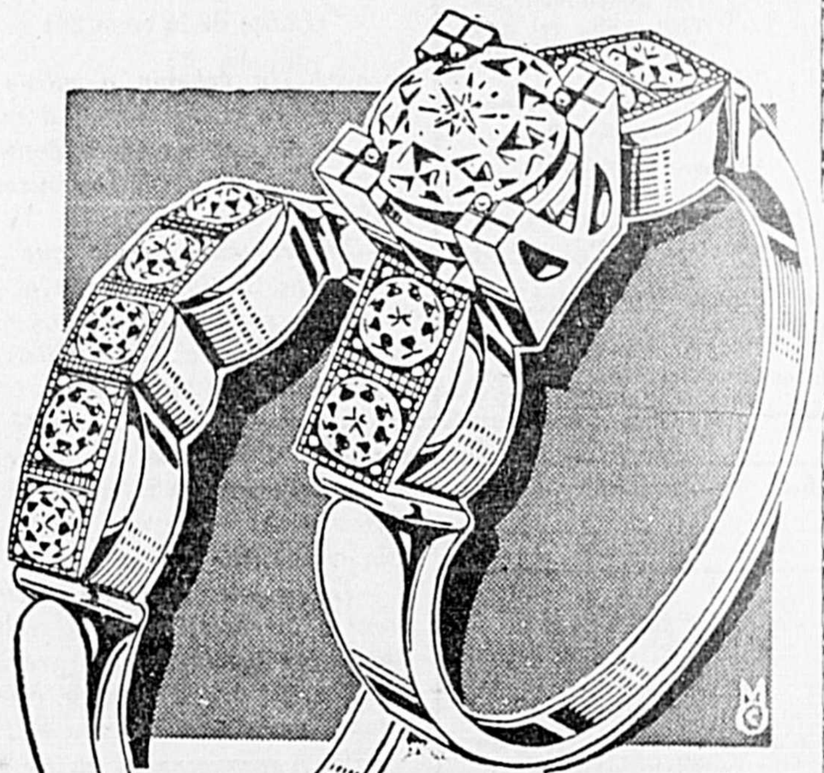
A noter que vous pouvez recevoir l'offre FOTO-NITE, de $200.00 ou plus en argent, en voyant ce spectacle.

MERCREDI, 8 décembre l'horaire du dimanche est en vigueur.

Pour un
NOEL
INOUBLIABLE

La Bijouterie
A. LETOURNEAU
offre à tous les fiancés
un choix incomparable
de bagues et d'alliances

Termes faciles



● Le meilleur témoignage de votre amour ●

MONTRES pour dames et messieurs
Choix parmi les plus belles collections pour elle ou pour lui
Prix à partir de **$18.75**

MONTRES d'hommes — Etanches, anti-magnétic, à l'épreuve des chocs, précision d'une renommée mondiale couleurs or jaune.
TERMES FACILES
Prix à partir de **$24.75**

SETS DE TOILETTE

Prix
à partir de
$12.95
TERMES FACILES

Achetez maintenant pour Noël - Payez l'an prochain

BAGUES pour Dames

Pierre de Naissance

Choix de pierres de naissance synthétiques d'excellente qualité serties dans monture or 10kt. Jolis motifs modernes. valeur remarquable.

Prix à partir de
$7.50
TERMES FACILES

BAGUES POUR HOMMES
L'emblème de sa société, sertie dans véritable onyx ou pierre de couleur. Monture 10kt. - Valeur remarquable.
Prix à partir de **$9.95**
TERMES FACILES

Bijouterie A. Letourneau
6 Boul. CARIGNAN VICTORIAVLLE